



اردو ترجمہ

CHECKED  
کارروائی کی کاغذات



مقام دہلی بتاریخ ۲۷ و ۲۹ اپریل ۱۹۱۰ء

(مترجمہ)

قاضی عزیز الدین احمد - خان بہادر - آئی - ایس - او - ایف - اے - یو

حسابیائے گورنمنٹ آف انڈیا

اہتمام کیسری داس سیٹھ سیزنڈنٹ

مطبع منشی نو کشور لکھنؤ میں چھاپا گیا

اور گورنمنٹ آف انڈیا ہوم ڈپارٹمنٹ نے شائع کیا



# فہرست مضامین

صفحہ		
۲ و ۱	نمبر ۱	نمبر ۱
۱۸ تا ۳	نمبر ۲	نمبر ۲
۱۰۵ تا ۱۹	نمبر ۳	نمبر ۳
۱۱۲ تا ۱۰۲	نمبر ۴	نمبر ۴
		ضمیمہ جات
۱۱۷ و ۱۱۷	نمبر ۱	نمبر ۱
۱۲۳ تا ۱۱۸	نمبر ۲	نمبر ۲
۱۳۲ تا ۱۲۲	نمبر ۳	نمبر ۳
۱۳۹ تا ۱۳۳	نمبر ۴	نمبر ۴







# کارروائی وارکانفرنس دہلی

## پیغام حضور ملکِ معظم شہنشاہ ہند

میں عمیق اطمینان کے ساتھ یہ معلوم کرتا ہوں کہ میرے وائسرائے کی دعوت کے جواب میں راجگان و والیان ملک صوبائی حکومتوں کے نمائندوں اور اہل ہند کے ہر طبقہ اور درجہ کے رہنما ہندوستانی و اہل یورپ بمقام دہلی ایک کانفرنس میں اس لیے یکجا ہو رہے ہیں کہ اہل ہند کی دوامی وفاداری اور اس کے اس قصہ مصمم کا کہ وہ موجودہ جنگ کو انتہائی قابلیت اور اپنے پورے پورے وسائل کے ساتھ دیگر افراد سلطنت کا ساتھ دیکر جاری رکھیں گے۔ پھر سے اقرار کیا جائے۔ یہ وہ جنگ ہے جس کی اشتعالک ہمارے دشمنوں نے دیدہ و دانستہ طور سے

دی ہے اور جسکو بلا کسی لحاظ کے بُرے طور سے دُنیا کی آزادی کے خلاف لڑ رہے ہیں  
ہندوستان کا حصّہ اس جنگ میں اتحادیوں کے عام مقصد میں اگرچہ بہت بڑا رہا  
ہے لیکن وہ کسی طور سے اُس کے وسائل اور اُسکی قوّت کے لحاظ سے پورا نہیں  
ہے۔ مجھے یہ معلوم کر کے نہایت خوشی ہوتی ہے کہ ان وسائل کی ترقی اور اُس کی  
قوّت فراہمی سپاہ کا پورے طور پر کام میں لایا جانا کانفرنس کی فکر اولین ہوگی۔ سلطنت  
کی حاجت ہندوستان کے لیے ایک موقعہ ہے اور مجھے بھروسہ ہے کہ میرے  
وائسرائے کے زیر ہدایت اہل ہند اپنی کوششوں میں ناکام نہیں رہیں گے۔ تازہ  
واقعات نے مغربی محاذ پر شکست کو بہت سخت اور تلخ بنا دیا ہے۔ اُس کے ساتھ ہی  
مشرق کی حالت ایشیاء میں بایاے دشمن فسادات کی وجہ سے معرض خطر میں ہے  
یہ امر روز افزون ضروریات سے ہے کہ فلسطین عراق عرب میں جاری افواج  
میں ہندوستان سے زیادہ ملک پہنچتی رہے۔ میں نہایت وثوق کے ساتھ اس کا  
منظر ہوں کہ کانفرنس کے مباحثے جو اس اتحاد ہم خیالی حصول مقصد اور سرگرمی کو ترقی  
دین گے اور قربانی خندہ پیشانی کے ساتھ اختیار کی جائے گی جس کے بغیر نہ کوئی  
اعلیٰ مقصد برآ سکتا ہے اور نہ کوئی دوامی فتح حاصل ہو سکتی ہے۔

## حصہ وائسرائے ہند کی تقریر

یورپائی سنسز جٹلین =

دہلی نے اپنی تاریخ کے دور میں بہت سے مجامع دیکھے ہیں اور تین شاندار مجامع کی یاد ابھی تک لوگ بھولے نہیں ہیں۔ لارڈ لٹن نے دہلی میں کوئٹہ وکٹوریہ کے شہنشاہ ہند ہونے کا اعلان کیا۔ لارڈ کرزن نے بادشاہ ایدورڈ ہفتم کی تخت نشینی کے موقع پر بیان جن منایا۔ اور حال ہی میں ہمارے ملکِ معظم نے اس تاریخی شہر میں اپنے درشن سے رعایا کے دلوں کو شاد کیا۔ یہ تینوں دربار نہایت شان و شوکت کے ساتھ منعقد ہوئے۔ ان درباروں کے اندر فرش زرین بچھے ہوئے تھے نقارے بج رہے تھے۔ فوجوں کا جلوس تھا۔ اور یہ دربار ہندوستان کے تاریخی دربار تھے۔ برطانیہ عظمیٰ اور آئرلینڈ کی ملکہ نے ہندوستان کی شہنشاہی اپنے ہاتھ میں لی اور دنیا کو ڈنکے کی چوٹ بتلا دیا کہ میں اس ملک اور اس کی رعایا کی ملکہ ہوں اور شہنشاہ ایدورڈ ہفتم نے بھی ملکہِ معظمہ کے فرمان کی دوبارہ تصدیق کی اور بحیثیت انکے جانشین کے آپ کی اطاعت اور وفاداری کا مطالبہ کیا اور اس کے بعد ہمارے شہنشاہِ معظم خود ہندوستان میں بہ نفس نفیس تشریف لائے اور انھوں نے آپ کی وفاداری اور عقیدت کو دہلی میں شرفِ قبولیت بخشا۔

لیکن یہ تمام مجامع ماقبل بیکار ثابت ہوں گے اگر وہ مقصد پورا نہ ہو جس کے لیے

ہم آج جمع ہوئے ہیں اسوقت ہندوستان کے والیان ملک اور رعایا دونوں یہاں ملک کے ہر گوشہ سے جمع ہوئے ہیں کاش میں زیادہ صاحبان کو مدعو کر سکتا۔ آج نہ کوئی شان و شوکت ہے نہ دھوم دھام ہے نہ مہیا روں کی جھنکار ہے۔ نہ باجون کی راگنیاں گونج رہی ہیں۔ اسوقت ہندوستان کو یہ ثابت کرنا ہے کہ ہندوستان نے امن کے ایام غایت میں جو وعدہ کیا تھا۔ اسکو جنگ کے ایام جدید میں وہ پورا کرے گا۔ ہندوستان کو اسوقت یہ ثابت کرنا ہے کہ وہ ہمیشہ مک حلال بھی رہے گا۔ ہم اسوقت دہلی میں نہایت سادہ مقصد اور مستحکم ارادہ کے لیے جمع ہوئے ہیں کہ حضور ملک معظم نے جو فرمان بھیجا ہے اسکا جواب دیں۔ وہ فرمان کیا ہے۔ آج تقریباً جنگ کے چار برس کے بعد توہین گرج رہی ہیں اور فلاڈرٹس اور فرانس کے میدان میں لوگ اس تفتیح کے فیصلہ کے لیے شہید ہو رہے ہیں کہ آیا حق طاقت ہے یا طاقت حق ہے اور آپ کا شہنشاہ اس عظیم موقع پر ہندوستان سے ارشاد فرما رہا ہے کہ اسوقت متحد ہو جاؤ اور ہمیشہ کے لیے ثابت کر دو کہ حق طاقت ہے کیا میں غلطی کرتا ہوں جبکہ میں امر تفتیح کو ان الفاظ میں بیان کرتا ہوں۔ ہم فیصلہ کرتے ہیں کہ اخلاقی مقصد کی سب دنیا پر فضیلت ہونی چاہیے اور وہ مقصد حصول حق ہے۔ لیکن کیا یہ کہا جاسکتا ہے کہ ہمارے دشمن بھی اس اصول حق پر عمل کرتے ہیں جرم چانسلسر کے ان الفاظ کو کوئی نہیں بھول سکتا جو اسے آغاز جنگ میں کہے تھے کہ ضرورت کسی قانون کی پابند نہیں ہے ہم کو دین کی آتشزدگی یاد ہے ہم بچوں کی گریہ و زاری کو سن رہے ہیں

ضعیف لوگ مارے جا رہے ہیں۔ عورتوں کی عصمت دری کی جا رہی ہے اور ان کو  
 قتل کیا جا رہا ہے۔ جنوبی و مغربی افریقہ میں ہکوجرین حکومت کے قصبے معلوم ہیں  
 اور ہم پچھلے چار برس کی ظالمانہ اور سفاکانہ حرکات کی تواریخ پر بہت کچھ کہہ سکتے ہیں  
 اور ہم کو یہ دیکھنا چاہیے کہ ہم لوگ اسوقت کہاں ہیں۔ مغرب میں اسوقت فوجیں ایک  
 دوسرے سے نہایت سخت خوفناک جنگ میں گتھی ہوئی ہیں۔ جنگ کا پلہ کبھی اس طرف  
 بھاری ہوتا ہے اور کبھی اُس طرف۔ ہماری فوجوں کو دشمن کی کثرت افواج کی وجہ سے  
 پیچھے ہونا پڑا ہے۔ جو میدان روس سے میدان فرانس میں لائی گئی ہیں۔ لیکن ہکوجرین  
 نہیں ہوئی۔ یہ جنگ استقلال کی جنگ ہے۔ ہر ایک دن نہایت خوفناک قربانی کرنی  
 پڑتی ہے۔ اور فتح اسکی ہوگی جو آخری ساعت تک استقلال کے ساتھ مستقل رہے گا  
 ہم کو اندیشہ کی کوئی وجہ نہیں ہے اسلئے کہ وقت اور انسان ہمارے ساتھ ہیں اور ہم  
 استقلال کے ساتھ برواشت کر سکتے ہیں۔ اور برطانیہ کی دختر عظمیٰ ریاست متحدہ امریکہ  
 اپنی فوجیں میدان جنگ میں اپنا حصہ لینے کو بھیج رہی ہے۔ لیکن اس درمیان میں جرمنی  
 اُس کمال فراست سے جو کہ کسی اعلیٰ مقصد میں کام میں لائی جاسکتی تھی مغرب سے غافل  
 نہیں ہے۔ میں آپ کے سامنے گذشتہ چند برس کے واقعات پیش کرنا چاہتا ہوں۔  
 جرمنی نے ہمیشہ سے مشرق پر اپنی نگاہ جما رکھی ہے اور اُس نے نہایت عالم کا خواب دیکھا ہے اور  
 اُس میں فتح مشرق کو اُس کی نظر میں ایک نمایان حیثیت حاصل ہے۔ بہت دن ہوئے  
 کہ جرمنی نے اسکی کوشش کی تھی کہ وہ ٹرکی کو اخلاقی و سیاسی حیثیت سے اپنا اعلام بنائے

جرمنی کے ساتھ ترکی کی موجودگی سے مشرق کا راستہ کھلا ہوا تھا۔ اور وہ ترکی کے اثر اور وقار سے دنیا سے اسلام میں اپنے مقصد حاصل کر سکتی تھی۔ بغداد و ریلوے اور ایشیا کو چمک اور عراق عرب کے متعلق قبل جنگ اُس کے تدابیر کا یہاں تذکرہ کرنے کی ضرورت نہیں ہے جنگ کے چھڑنے کے چند دنوں بعد جرمنی نے ایک ہفتہ جماعت کی سازش سے ترکی کو جنگ کے جال میں پھنسا لیا بلا خیال اس کے کہ اُس پر نصیب ملک پر کیا تباہی آئے گی۔ اس پالیسی سے جرمنی کا مقصد یہی نہیں تھا کہ مشرقی ممالک کو فتح کیا جائے۔ بلکہ اُس کا مقصد یہ بھی تھا کہ جرمنی اپنے مشرق کے خاص دشمن یعنی برطانیہ عظمیٰ کے لیے سخت مشکلات پیدا کر دے۔ پہلے اُس نے اسکی توقع کی تھی کہ مسلمانان ہندوستان کو یہ سمجھا دیا جائے گا کہ یہ دنیاوی جنگ جو برطانیہ کو اُسکی مرضی کے خلاف ترکی سے کرنی پڑی ہے ایک مذہبی جنگ ہے اور اُسکو یہ بھی خیال تھا کہ مسلمانان ہند کی وفاداری میں برطانیہ عظمیٰ کے ساتھ خلل آجائے گا۔ لیکن اس خیال میں اُسکو مایوسی ہوئی۔ ہندوستان کے مسلمانوں نے فوراً ہی یہ سمجھ لیا کہ یہ مذہبی جنگ نہیں ہے۔ بلکہ ایک دنیاوی جال ہے جس میں پھنس جانا ایک عقلمند اور وفادار کا کام نہیں ہے مسلمانان ہند جن کے مذہب کی حفاظت اور مضبوطی جیسی کہ برٹش گورنمنٹ نے ہمیشہ کی ہے اور ہمیشہ کرے گی اور جو کہ اس عظیم سلطنت کے ایک جزو اعظم ہیں سلطنت کے پورے وفادار ہیں۔ دوسرا خیال جرمنی کا یہ تھا کہ خلیج فارس تک اُسکو ایک صاف راستہ مل جائے گا۔ اور یہاں سے وہ ہندوستانی راستوں اور تجارت کو اپنی آبدوز کشتیوں کے ذریعہ

سے نقصان پہنچا سکیگا۔ اور آخر کار ایران میں استبداد اور ریشہ دوانیوں کے ذریعہ سے وہ جنگ کو ہندوستان کے حدود تک منتقل کر دے گا۔ لیکن اسکا یہ منصوبہ بھی ناکام رہا۔ ہماری شجاع فوجوں نے عراق کے میدان میں فتح پر فتح حاصل کیں اور اس میں ہندوستان کی بہت بڑی فوجی مدد بھی شامل تھی اور اس وقت میدان عراق ہمارے ہاتھوں میں ہے اور اسی لیے میں یقین کرتا ہوں کہ اب ہلکوا اس جانب سے کوئی خطرہ لاحق نہیں ہے اور عراق عرب کی کامیابیوں سے ہمیں مشرق وسطیٰ ہی کی حالت کو محفوظ نہیں کر دیا ہے بلکہ اس سے ہم ہندوستان کو بھی جرمن حملہ کے خطرہ سے محفوظ رکھ رہے ہیں۔ اب آپ سوال کریں گے کہ وہ خطرہ کہاں ہے جسکا تذکرہ وزیر اعظم نے اپنے پیام میں کیا ہے تو اسکا جواب یہ ہے کہ روس کے خوفناک انقلاب نے وہاں نہایت سخت بدظمی پھیلا رکھی ہے اور اب جرمنی کے لیے جنوبی روس سے مشرقی ایران اور افغانستان کی سرحدوں تک ایک نیا راستہ کھل گیا ہے جس راستے سے جرمن افواج کو ہمارے مقابلہ کے لیے پہنچنا ہو گا وہاں آج کل قحط بدظمی اور تاریکی پھیل رہی ہے اور جرمنی نے اپنی اہم مغربی مشغولیتوں کی وجہ سے کوئی فوجی نقل و حرکت نہیں کی ہے لیکن دروازہ کھلا ہوا ہے اور ہلکوا اپنی حفاظت کے لیے طیارا رہنا چاہیے۔ برخلاف جنگ ہائے مابین کے ہلکوپلے ہی سے آگے دیکھنا پڑتا ہے اور ہر ممکن موقع ضرورت کے لیے طیارا رہنا پڑتا ہے۔ جرمنی نے اب تک اس طرف کوئی نقل و حرکت نہیں کی ہے اور موجودہ وقت میں وہ کوئی نقل و حرکت کر بھی نہیں سکتا ہے لیکن اس نے اپنی



عادت کے موافق مرکزی ایشیاء میں ریشہ دو انیون کے کارندوں اور فتنہ انگیزوں کو چھوڑ رکھا ہے۔ روس کے انقلاب سے جو سبق اُس نے حاصل کیا ہے وہ یہ ہے کہ بہترین حربہ جنگ جو نہ روپے سے خرید ہو سکتا ہے نہ علم سائنس سے ایجاد ہو سکتا ہے یہ ہے کہ خود دشمن کے ملک کے اندر جھگڑے کھڑے کر دیے جاویں اور اس حربہ کے مقابلے میں کوئی جنگی طیارہ یا کوئی نیا علمی حربہ کارگر نہ بنیں ہو سکتا جرمنی نے جی کت روس میں کی اور مشرق وسطیٰ میں بھی وہ یہی حرکت کرے گا۔ اور وہ اس طائف الملوکی کے شعلوں کو اس قدر بھڑکانے کی کوشش کرے گا کہ اُس کے دشمن کے تمام ممالک اُسکی لپیٹ میں آجائیں اور اُسکے لیے وہ کسی بربادی کے پیدا کرنے سے احتراز نہیں کریگا جب میدان صاف ہو جائے گا تب غنڈہ مقرر ہو جائے گا۔ لیکن اس خطرہ کا دوسرا امیدوار رُخ بھی ہے۔

شمال میں جرمنوں کی ریشہ دو انیون اور شرارتوں کو روکنے کے لیے ایک نہروست طاقت موجود ہے اور وہ طاقت ہمارے زبردست اتحادی اور دوست ہرنجیٹی امیر افغانستان ہیں آپ لوگوں کو معلوم ہے کہ آغاز جنگ میں امیر صاحب نے شاہی زبان دی تھی کہ جیتک کہ انکی سلطنت کے استقلال اور آزادی میں خلل واقع نہیں ہوگا اسوقت تک وہ اپنی غیر جانبداری پر قائم رہیں گے وہ اپنے شاہانہ قول پر باوجود دشمن کی اس کوشش کے کہ انکو راہ راست سے ہٹائے اور انکی حالت کو معرض خطر میں ڈالے نہایت مضبوطی سے اب تک اپنے شاہی عہد و پیمان پر

قائم ہیں۔

اور میں یقین کرتا ہوں کہ اس ملک کی تواریخ میں جیسے دوستانہ اور باہمی اعتماد کے تعلقات آج امیر افغانستان اور وائسرائے ہندوستان کے درمیان میں ہیں کبھی نہ تھے۔

لیکن ہندوستان اور افغانستان دونوں ملکوں میں بہت سے ایسے جاہل، دہمی اور محبون لوگ موجود ہیں جو ہر وقت ہر مہل بات سے متاثر ہو جاتے ہیں اور ایسے لوگ عاقل اور خوش تدبیر مدبرین کے لیے کسی وقت نہایت سخت وقتوں کا باعث ہو سکتے ہیں۔ اس لیے ہم کو سب سے پہلے اس مسئلہ پر غور کرنا چاہیے کہ ہم کس وقت امیر افغانستان کی بہترین مدد کس طرح کر سکتے ہیں۔ ہر محبشی امیر افغانستان نے خیال ہی ہو وی اپنے ملک کے جو کہ انکو بہت عزیز ہے وابتلاع اس عہد و پیمان کے جو کہ انھوں نے کیے ہیں۔ اپنے جہاز کو غیر جانبداری کی صراط مستقیم پر چلایا ہے۔ باوجودیکہ اکثر مشکلات سدا رہ تھیں۔ انکی مدد کرنے کی پہلی صورت یہ ہے کہ ہم دشمن کو دکھلا دیں کہ ہندوستان اس وقت چٹان کی طرح مستحکم ہے۔ اور بد عملی کے شعلہ بیان کسی طرح بھی بھڑک نہیں سکتے۔ بلکہ اگر کوئی فتنہ کی چنگاری اس ملک میں اتفاق سے پہنچ بھی جائے تو ہم اسکو متحد ہو کر مسل ڈالیں گے اور ٹھجا دیں گے۔ اور اگر دشمن اتنی جرات کرے کہ وہ اپنی فوج کو ہماری سرحدوں کی طرف منتقل کرنا چاہے تو ہم اپنا عہد و پیمان ایفاء کرنے کے لیے گولہ بارود آدمیوں سے

امیر صاحب کی امداد کے لیے مستعد ہیں۔ تاکہ امیر صاحب اس اجنبی مداخلت کا  
سند باب کر ڈالیں اور ہم بھی اپنے ملک کی حفاظت کر سکیں اور اُس کے لیے  
ضرورت ہے کہ ہندوستان کی پوری فوجی طاقت اور دیگر ذرائع کا ہماری مدد  
کے لیے موجود ہوں۔

میں شیخی نہیں کرتا اور یہ وقت شیخی کے لیے موزوں بھی نہیں ہے لیکن یہ ضرور کہہ دوں گا  
کہ فوجی حیثیت سے اس وقت ہم ہندوستان میں بہت زبردست ہیں اس جنگ  
کی وجہ سے جنگی اسباب میں بہت سی ترقیاں ہوئی ہیں اور ہم نئے جنگی اسباب کے رکھنے  
میں کسی سے پیچھے نہیں ہیں جیسا کہ ہم آج طیارہ میں ویسا گزشتہ چند سالوں کے اندر  
بہت ہی کم موقعوں پر طیارہ تھے اور سرحد کی اُس گمراہ رعایا کو جو گزشتہ سال میں اس  
خیال خام میں تھی کہ ہماری فوج طیارہ نہیں ہے اور کمزور ہے اب نقصان اٹھا کر اپنی غلطی  
معلوم ہو گئی۔ لیکن اس کے معنی یہ نہیں ہیں کہ ہم ہاتھ پر ہاتھ دھرے بیٹھے رہیں اور یہ فرض  
کر لیں کہ ہم محفوظ ہیں۔ اور ہر کوئی معرض خطر میں نہیں رہنا چاہیے جب ضرورت ہو اور کوئی  
خطرہ سامنے آئے تو اُس کے مقابلہ کرنے کے لیے پہلے سے مستعد رہنا چاہیے۔ جیسے فلسطین  
اور عراق عرب میں اپنی فوجیں کثرت سے بھیجی ہیں اور بھیج رہے ہیں اور ضروری  
لنگ بھی برابر اُن میدانوں کو روانہ کی گئی ہے اور آئندہ ضروریات کے متعلق  
جی ہم انگلستان کے فوجی حکام سے خط و کتابت کر رہے ہیں۔

ہمارا اول فرض یہ ہے کہ اپنی فوجوں کے لیے آدمی تہیا کریں۔ اس میں میں مجھے

کوئی شک نہیں ہے کہ اگر ہم موجودہ بھارتی کے طریقوں پر قائم رہیں تو ہم بتدریج  
 آدمی جمع کرینگے۔ لیکن مین نے محسوس کیا ہے کہ موجودہ طریقہ سے بھارتی پر عمل کرنا  
 مناسب نہیں ہے۔ مین یہ محسوس کرنا چاہتا ہوں کہ ہندوستان بھی اس وقت سلطنت  
 کے دوش بدوش کام کر رہا ہے۔ مین چاہتا ہوں کہ ہندوستان یہ محسوس کرے کہ یہ  
 جنگ ہندوستان کی جنگ ہے اور اس کے فرزند اپنی ماور وطن کی حفاظت کے لیے  
 لڑ رہے ہیں اور جبکہ وزیر اعظم نے اپنی آواز آپ تک پہنچائی ہے اور مشرق کے  
 خطرے کا تذکرہ کیا ہے تو مین نے بھی مناسب سمجھا کہ آپ پر پوری طرح سے بھروسہ  
 کروں اور آپ سے کہہ دوں کہ موجودہ واقعات کیا ہیں۔ انتشار کی کوئی وجہ نہیں  
 چونکہ ہرکو پہلے سے خطرہ کی اطلاع ہو گئی۔ لہذا ہم پہلے ہی سے مقابلہ کے واسطے  
 تیار ہیں۔

اگر ہم متفق طور سے اپنے دشمن عمومی کا مقابلہ کرنے کے لیے تیار رہیں تو ہم کر  
 دشمن سے ڈرنے کی کوئی وجہ نہیں ہو سکتی۔ ہندوستان اپنی وفاداری پر قائم  
 ہے ہندوستان حق کا حامی ہے۔ کوئی شخص جو ایسے مجمع کو مخاطب کرے اور ایسے  
 مقصد کو بیان کرے ایک لمحہ کے لیے بھی شبہ نہیں کر سکتا کہ اسکو کیا جواب ملے گا۔  
 مین نے آپ کے سامنے مقصد اور ضرورت کو پیش کر دیا ہے۔ مین نے آپ کے سامنے  
 اس موت وزیت کی کشمکش کا بھی تذکرہ کر دیا ہے جو اس وقت محاذ مغرب پر جاری  
 ہے اور مشرق میں جرمن ریشہ دوانیوں کے قصہ بھی آپ کو سنا دیے ہیں۔

اگر جنگ کل ختم ہو جائے اور اُسکے بعد جو تاریخ جنگ تحریر ہوگی تو اُسکے صفحات پر ہندوستان کے سماعی کو کوئی غیر ممتاز مقام حاصل نہیں ہوگا۔ اُس کے فرزندوں نے ہر محاذ پر نہایت ہی شاندار طریقہ سے جنگ میں حصہ لیا ہے۔ مشرقی افریقہ فلسطین اور عراق عرب میں اُنھوں نے بڑے بڑے فاتحانہ کام کیے ہیں اور اب تک وہ ہمارے جھنڈے کے نیچے جمع ہو رہے ہیں۔ لیکن جب تک کہ فتح حاصل نہ ہو جائے اسوقت تک ہم کو اپنی کوششوں کو کم نہیں کرنا چاہیے۔ میں نے آپ کو صرف ایسے وہلی میں مدعو نہیں کیا۔ کہ آپ محض میری تقریر سن لیں اور رزولوشن پاس کر لیں اور اُسکے بعد اپنے مکانات کو تشریف لے جائیں بلکہ میں نے آپ کو اس لیے بلایا ہے کہ اسوقت آپ ہمیں صلاح مشورہ سے مدد دیں اور جب میں گھروں کو تشریف لیجائیں تو اپنی عملی کوشش سے ہماری امداد کریں ابھی آپ سے عرض کیا جائے گا کہ آپ دو کمیٹیاں بنائیں ایک کمیٹی تو فوجی طاقت کے مسئلہ پر غور کرنے کے لیے بنائی جائے گی اور دوسری کمیٹی ذرائع و اسباب جنگ پر غور و فکر کرے گی۔ کمانڈر انچیف اور ہمارے انتظامی کونسل کے ممبر بارادو دیگر ماہران آپ کے سامنے ایسی اطلاعات پیش کریں گے کہ جنگ کے ذریعہ سے آپ اپنی رائے قائم کر سکیں گے اور کانفرنس کے روبرو بروز دوشنبہ رپورٹ پیش کر سکیں گے۔ مجھے عرض کرنے کی اجازت دیجیے کہ ہندوستان اسوقت مختلف ذرائع سے امداد کر سکتا ہے۔ جنگ کے پاس کثیر دولت ہے اُنھیں چاہیے کہ اپنی دولت کا زائد حصہ

ہنگو نوے دین جنکے پاس کم ہے ہم کو اتنا ہی رکھنا چاہیے۔ جتنے کی ہنگو واقعی ضرورت ہے۔ ہم یہ سیکھ سکتے ہیں کہ ہم بغیر اسباب کے زندگی بسر کر سکتے ہیں۔ یہ مسائل وہ ہیں جن پر کمیٹی ہی مین گفتگو کرنا بہتر ہے۔ لیکن ایک مسئلہ ایسا بھی ہے جس کا تعلق امپیریل کونسل سے ہے اسکے متعلق مین یہاں مختصر سا تذکرہ کرنا چاہتا ہوں اور وہ مسئلہ مالی ہے۔ ہم کو نہایت بڑے بڑے فوجی مصارف برداشت کرنے پڑتے ہیں۔ اور بہت سے کونسل کے پل قومی ضروریات کی اشیاء دوسرے ملکوں سے حاصل کرنے کے لیے فروخت کئے گئے ہیں اور اس رقم کثیر کے مہیا کرنے سے جو بار ہم پر پڑا ہے اسکی وجہ صرف یہی ہے کہ ہنگو اپنی ضروریات کے پیمانہ کے موافق سونا و چاندی بیچنی پڑی۔ سونے کی شکل میں روپیہ کی آمد و رفت اس وجہ سے محدود رہی تاکہ سلطنت اور اتحادیوں کے مرکزی طلبائی ذخیرے محفوظ رہیں اور چاندی اس وجہ سے ہنگو زیادہ نہ مل سکی کہ دوسرے ملکوں میں اسکے حصول کے لیے سخت مقابلہ ہے۔ چاندی کے مسئلہ میں مجھے اس بات کے بیان کرنے کی سرت ہے کہ ہنگو اُمید ہے کہ بہت سی دقتیں کم ہو جائیں گی۔ امریکہ سے اب ایسا انتظام کیا گیا ہے کہ وہ ہنگو کثیر المقدار چاندی مہیا کرے گا جس کا اختیار امریکہ کی گورنمنٹ نے اپنی قانونی کونسل سے حاصل کر لیا ہے اور اُمید ہے کہ عنقریب بہت کافی چاندی آجائے گی اور مین خوش ہوں کہ یہ موقع مجھے امریکہ کی گورنمنٹ کی قیمتی امداد کے شکر یہ کا مل گیا ہے اس چاندی کے آنے میں ذرا دیر تو ہوگی لیکن یہ علم کہ چاندی آرہی ہے بہت سی افواہوں کا جو کرنسی نوٹ وغیرہ کے

روپے نہ ملنے کے متعلق جمالت اور خجست باطن کے باعث پھیلی ہوئی ہیں اور بالکل بے بنیاد ہیں سد باب کر دے گا۔ اور جو مدد ہلکوا سطح سے مل رہی ہے وہ بہت ہی قیمتی ثابت ہوگی۔ کیونکہ اسکے ذریعہ سے ہم جنگ کے قائل رکھنے کے واسطے پوری اور عملی مالی امداد دیکھیں گے جو ہم چاہتے ہیں۔ مین آپ سب صاحبان سے درخواست کرتا ہوں کہ آپ لوگ آئندہ قرضہ جنگ کو کامیاب بنانے کی پوری کوشش کریں ہم ابھی نئے قرضہ کے لیے کوئی خاص دن مقرر نہیں کر سکے ہیں۔ اس لیے کہ ایسا دن اسوقت مقرر ہو سکتا ہے جبکہ بازار کی حالت اچھی ہو جو اسوقت نہیں ہے۔ ہندوستان اسوقت جنگ میں بہترین مالی امداد کس طرح دے سکتا ہے ایک ایسا ہے جسپر سخت توجہ درکار ہے۔ اور ہم اس مسئلہ پر بعد کو غور کریں گے جب حالت اور زیادہ واضح ہو جائے گی۔ اسوقت ہم شرکت لیبلیٹو کونسل اور اس مسئلہ سے خاص طور پر اسکا تعلق بھی ہے غور کریں گے کہ ہندوستان جو رقم ملک مضطرب کی گورنمنٹ کو امداد جنگ کے لیے دے رہا ہے اس میں کہا شک اضافہ ہو سکتا ہے اور کس شکل میں ہندوستان مالی امداد دے سکتا ہے۔ اگر فریڈیکس لگانلی ضرورت ہوگی تو ہم اس تحریک کو پیش کرنے میں پس و پیش نہیں کریں گے۔ اور مجھے یقین ہے کہ آپ اس شکس کو خوشی سے برداشت کریں گے۔ لیکن بجات موجودہ ہلکوا اپنی کوشش اس امر کی طرف مبذول کرنی ہے کہ ہندوستان کس طریقہ سے زیادہ مستعدی سے موجودہ پرخطر وقت میں مفید ہو سکتا ہے اور موجودہ شکلیں

اسکی امداد جنگی کی یہ بین کہ ہندوستان کی جنگی طاقت کو بڑھایا جاوے اور اسباب جنگ اچھی طرح طیار کیے جائیں۔

اب میں ذرا وسیع مسائل کی طرف توجہ کرتا ہوں۔ جنگ کی کامیابی کا دار و مدار میدان فرانس کی جنگ کے نتیجہ پر منحصر ہے اور وہ بین ہندوستان کی قسمت کا اخیر فیصلہ ہوگا۔ میں نے مشرق کی حالت کا اسلئے تذکرہ نہیں کیا ہے۔ کہ میرا خیال یہ ہے کہ آپ کی نبض یہ سنکر کہ آپ خطرہ میں بین تیز ہو جائے گی۔ بلکہ اسلئے کہ آپ کو اس سے صاف طور پر معلوم ہو جائے کہ آپ کا فرض کما تک ہے بین چاہتا ہوں کہ میں اس قابل ہو جاؤں کہ میں وزیر اعظم سے یہ کہہ دوں کہ آپ کو مشرق کے متعلق کوئی تردید نہیں کرنا چاہیے ہندوستان اپنی حفاظت خود کرے گا اور اپنی پوری ذمہ داری اپنے اوپر لے لیگا۔

لیکن اگر حکومت یہ کرنا ہے تو حکومتوں کو متا دینا چاہیے ایک خطرہ عمومی کے سامنے چھوٹی باتوں کا خیال نہیں آنا چاہیے۔ قبل اسکے کہ ہندوستان کے سیاسی انتظامات میں ہماری آزادی کی خواہشیں کوئی اصلی معنی پیدا کریں حکومت دنیا کی آزادی حاصل کرنا چاہیے اور یقیناً کوئی شخص نہیں کہہ سکتا۔ کہ ہندوستان کو اس مسئلہ میں کوئی شکایت کا موقع ہے۔

گذشتہ اگست میں حضور ملک معظم کی گورنمنٹ نے اپنے ہندوستان کی سیاست میں پالیسی کے متعلق عظیم الشان اعلان کر دیا ہے اور اسی کے ساتھ ساتھ وزیر ہند بھی



ہندوستان تشریف لائے ہم اور وہ دونوں ہندوستان کے سیاسی مسائل کو حل کرنے کے لیے چھ مہینے سے غور و فکر کر رہے ہیں۔ مشرانگلو اسوقت انگلستان جارہے ہیں اور اپنے ساتھ تمام تجویزین جو اصلاح کے متعلق پیش کی گئی ہیں لیے جارہے ہیں۔ وہ آج کے جلسے کی شرکت کو نظر افتخار دیکھتے۔ لیکن اُن کی شرکت غیر ممکن تھی وہ وقت مقررہ سے بہت زیادہ قیام ہندوستان میں فرما چکے تھے لیکن وہ ہندوستان سے پورے اور یقینی اعتماد کے ساتھ روانہ ہوئے ہیں کہ ہندوستان سے جو اپیل کی گئی ہے وہ ہرگز غیر مؤثر نہیں ثابت ہوگی۔ اور ہندوستان تعمیل ارشاد کے واسطے مناسب کارروائی عمل میں لائے گا میں نے بنگال لچیلٹیو کونسل کے غیر سرکاری ممبروں کے اُس تار کو نہایت مسرت سے ملاحظہ کیا ہے جہیں اُنھوں نے کہا ہے کہ ”امید ہے ہندوستان کے لوگ تمام اختلافات رائے و تنازعات کو مٹا ڈالیں گے۔ اور صرف ایک ہی مقصد کی طرف اپنی توجہ مبذول کریں گے۔ اور جرمن سلطنت کو روکین گے کہ تمام دُنیا اُس کے مظالم کی لپیٹ میں نہ آجائے اور انگلستان بھی اسکو مسرت سے سُنیکا“ یقینی یہی سب کا مقصد ہونا چاہیے میں طیار ہوں اور بان ضرورت سے زیادہ طیار ہوں کہ اُن لوگوں سے جو اس عام مقصد کے ساتھ مجھے ملین متحد ہو کر کام کروں لیکن ان ایام جد و جہد میں ایسے آدمیوں سے اتفاق کی خواہش کرنا ہی فضول ہے کہ جنکو اصول اولین پر ہی اختلاف ہے گھر میں تو آگ لگ رہی ہے

اور یہ اصول پر جھگڑ کر رہے ہیں ایسے لوگ بھی ہیں جو انگلستان کی مشکلات سے فائدہ اٹھانا چاہتے ہیں میں یقین کرتا ہوں کہ یہ لوگ ہندوستان کے طرز عمل کی بہت غلط تر جانی کرتے ہیں مجھے یقین ہے کہ یہاں کوئی بھی ایسا نہیں ہے جو ایسی پالیسی کو پسند کرے ایسے لوگ بھی ہیں جو سودا کرنا چاہتے ہیں مین پھر باور کرنے سے منکر ہوں کہ کوئی شخص دوکاندارانہ ارادہ سے اس کانفرنس میں آیا ہے اسکے علاوہ ایسے لوگ بھی ہیں جو یہ کہیں گے کہ یہ ہوا اور وہ ہو۔ ان لوگوں سے مجھے ہی کہنا ہے کہ ہم انگلستان اور دوسرے ممالک میں اصلاحات بعد از جنگ کے مسائل عظیمہ سے غافل نہیں ہیں لیکن موجودہ وقت میں ان مسائل اصلاحات پر غور کرنے کا کام ختم ہو چکا ہے ہم نے ان سب کی رائیں دریافت کر لین جنکو رائے دینے کا حق تھا اور ہمیں اب یہ حق حاصل ہے کہ ہم لوگوں سے صبر کی درخواست کریں کوئی قطعی کارروائی اسوقت تک نہیں کی جائے گی جب تک کہ بحث و مباحثہ کا پورا موقع نہ دیا جائے میں اسوقت برک کے غیر فانی جملہ کو دہرانا چاہتا ہوں اور وہ یہ ہے کہ آگے بڑھو اور خدا کے لیے آگے بڑھو۔

حضور ملک معظم کی سلطنت میں ہر جگہ لوگ فوج میں داخل ہو رہے ہیں بڑی جلدی جھنڈا جہان جہان اُڑ رہا ہے ہر جگہ اسکی کوشش کی جا رہی ہے کہ اس نازک وقت میں ہر ممکن الوقوع مدد مہیا کی جائے ہم نہ کہیں گے نہ کہنے دیں گے کہ ہندوستان مدد کے کام میں کسی ملک سے پیچھے رہا اور مجھے یقین ہے کہ کانفرنس ایسا ہی فیصلہ کرے گی

دُنیا کی بس عام آتشزدگی میں تمام قوموں کا امتحان آگ سے لیا جا رہا ہے اور قوموں کی تمام بُرائیاں آگ ہی کے ذریعہ سے دور کی جا رہی ہیں ممکن ہے کہ ہم کہیں کہ ایسا کیسے ہو سکتا ہے لیکن ہمیں اسکا یقین رکھنا چاہیے کہ اسمین مشیتِ بڑی ہے کہ قوموں کا امتحان آگ کے ذریعہ سے لیا جا رہا ہے اور جو لوگ اس آتشِ امتحان میں پورے اُتریں گے اُنکے لیے نہایت ہی خوشگوار دن آنے والے ہیں اور خدا کرے ہندوستان کے لیے بھی ایسا ہی ہو اور اسے حاضرینِ کانفرنس ہندوستان کی عزتِ اسوقت تمہارے ہاتھوں میں ہے۔ دُنیا کی نظریں اُسوقت تمہاری طرف لگی ہوئی ہیں اور میں یقین کرتا ہوں کہ تم اپنے کو انسان ثابت کرو گے۔

حضورِ اُمّیؐ نے سچی اسپج کے خاتمہ پر اعلیٰ حضرت بلکہ معظم کا شفقت آمیز پیغام پڑھ کر سنایا

کارروائی جلسہ کانفرنس منعقدہ روز دوشنبہ

بتاریخ ۲۹- اپریل ۱۹۱۸ء

### حضور وائسرائے

یورہائینس و شرفا۔ قبل اسکے کہ مین اجنڈا کے مطابق جو آپ کے ہاتھوں مین ہے کارروائی شروع کروں مین کانفرنس کو اطلاع دینا چاہتا ہوں کہ آئرلینڈ مسٹر کھا پرڈے نے مجھے ایک رزلویشن پیش کرنے کا نوٹس دیا ہے۔ وہ حسبِ ذیل ہے۔ یہ کانفرنس سفارش کرتی ہے کہ دلی اور اصلی جوش رعایا ہندو مین پیدا کرنیکی غرض سے اور کامیابی کے ساتھ آدمی مسلمان اور روپیہ حاصل کرنے کی غرض سے گورنمنٹ انگلستان کو بلا توقف پارلیمنٹ مین ایک ایسا قانون پیش کرنا چاہیے جس سے ذمہ دار حکومت ہندوستان مین مناسب زمانہ مین جسکا تعین قانون مذکور مین کر دیا جائے قائم کجاوے۔

”ہم یقین کرتے ہیں کہ اس غل سے ہمارے اہل ملک محسوس کریں گے کہ وہ

اپنی مادر وطن اور اپنے حقوق کی آزادی کے واسطے اور ایسی سلطنت میں حقوق کی وضاحت  
 کہ جسمیں دیگر رعایا کا اور ان کا مساوی درجہ ہے جنگ کر رہے ہیں ہیکو یہ بھی یقین  
 ہے کہ اگر ہمارے ملک کا منصوبہ اس وقت پورا ہو جائے۔ اور اُسکے جوش میں ترقی  
 دی جائے۔ تو وہ آسانی سے بقول وزیر اعظم ایسا پشتہ بن سکتا ہے جو ایشیا کو طوفان  
 ظلم و بد نظمی سے بچائے گا۔

یہ کانفرنس سفارش کرتی ہے کہ کل قومی امتیاز فوراً دور کر دیے جائیں۔ اور  
 ہندوستانی اور اہل یورپ سرکاری معاملات کے کل محکومین میں کیساں سمجھے جائیں  
 میں اس مجوزہ رزولوشن کی ہمدردی و برائی کی نسبت بحث کرنے کا کوئی  
 ارادہ نہیں رکھتا۔ لیکن خیال کانفرنس کی عزت اور ان معزز ممبر صاحب کے  
 احرام کے جنھوں نے اس رزولوشن کے پیش کرنے کا نوٹس دیا ہے۔ کانفرنس کو  
 ان قومی اور ہاوی وجوہ سے مطلع کرنا چاہتا ہوں۔ جنگی وجہ سے رزولوشن کے  
 نام منظور کرنے پر میں مجبور ہوا۔ اتوں تو یہ ہے کہ یہ کانفرنس جنگی کانفرنس ہے  
 صرف اس امر پر غور کرنے کے لئے کہ ہندوستان سلطنت کو آدمی اور ذرائع  
 کے معاملہ میں اس وقت کیونکر مدد دے سکتا ہے۔ منعقد کی گئی۔

میرے خیال میں یہ اولین اصول کل عام جلسوں کا ہے کہ جس غرض سے جلسہ قائم  
 کیا جائے۔ اسی کی بحث و مباحثہ پر اسکی کارروائی محدود رہے۔ اور اس ابتدائی  
 اصول کی بنیاد میں یہ کہنا ضروری سمجھتا ہوں کہ رزولوشن مجوزہ کانفرنس کے

حذو و مقصد کے اندر نہیں آتا۔ دویم یہ کہ میں آنریبل ممبر صاحبان کو یاد دلانا چاہتا  
 ہوں۔ کہ وہ مختلف حصہ ہائے ہندوستان سے اس غرض سے درخواستیں کیے گئے  
 ہیں کہ وسیع سوالات پالیسی پر بحث کریں۔ یہ سوالات اسپیریل کونسل و دیگر کونسلوں  
 میں بحث کیے جاتے ہیں۔ یہاں صرف ایک مقصد کے غور کرنے کے واسطے بلاتے  
 گئے ہیں۔ میں خیال کرتا ہوں کہ یہ نہایت ہی موقع ہو گا اگر معزز ممبر صاحبان جو یہاں  
 تشریف لائے ہیں۔ اپنے حدود سے باہر جا کر اس قسم کے مباحثات میں حصہ لیں لیکن  
 ایک اور نقطہ خیال سے جسکو میں اس کانفرنس کے سامنے پیش کرنا چاہتا ہوں۔  
 اگر میں اس رزلوشن کو منظور کر لوں۔ تو مجھے ہر ایک سوال کے متعلق ہر ایک ممبر کو  
 اس کانفرنس میں مباحثہ کی اجازت دینی پڑے گی۔ جسکو کہ وہ امداد و سلطنت کے لیے  
 شرط اولین خیال کرے۔ میں معزز ممبر صاحبان سے درخواست کرتا ہوں کہ وہ غور  
 فرمائیں کہ ایسی حالت میں کسی مشکلات پیدا ہو جائیں گی جسکو بہت سے مضامین پر مباحثہ  
 کرنا ہو گا۔ میں انکی خواہیوں پر بحث کرنا نہیں چاہتا۔ بہت سے مضامین ایسے ہوں گے  
 کہ جن سے دیر میں انپر بحث و مباحثہ ختم ہو گا اصلی مقصد کا وقت بھل جاوے گا۔  
 میں ان معزز ممبر صاحب سے جنھوں نے اس رزلوشن کو پیش کیا ہے دریافت  
 کرتا ہوں کہ کس قدر یہ غیر موزون ہو گا کہ سب صاحبان جو اپنا کاروبار چھوڑ کر  
 یہاں صرف ایک مسئلہ پر غور کرنے کے لیے جمع ہوئے ہیں ان سے یہ خواہش کی جائے  
 کہ ایک ایسے مسئلہ پر بحث و مباحثہ کریں جسپر دوسرے جلسہ میں غور ہو سکتا ہے۔

آخر میں ایک اور بات ہے جسکی طرف میں وضاحت کے ساتھ معزز ممبر صاحب کی توجہ دلانا چاہتا ہوں جو اس رزولوشن کو پیش کرنا چاہتے ہیں۔ اور وہ یہ ہے۔ یہ کانفرنس صرف قائمہ عامان برٹش انڈیا کی نہیں ہے۔ بلکہ اس میں بہت سے فرانزویان ہند تشریف فرما ہیں۔ اور یہ دیکھنا چاہتے ہیں کہ اس شہنشاہی معاملہ میں ان کے اغراض برٹش انڈیا سے جداگانہ نہیں ہیں ایک مساوی اصول ہے جو تعلقات ریاست ہائے ہند و برٹش انڈیا پر حاوی ہے اور وہ یہ ہے کہ ہم باشندگان برٹش انڈیا ہندوستانی ریاستوں کے اندرونی معاملوں میں مداخلت نہیں کرتے اور اسی طرح ہم یہ توقع کرتے ہیں کہ والیان ملک بھی ہمارے معاملات میں دست اندازی نہ کریں۔ لہذا اس موقع پر اگر ہم یہ رزولوشن منظور کر لیں تو والیان ملک سے خواہش کرنی ہوگی کہ وہ ایک ایسے معاملہ پر مباحثہ کریں اور ووٹ دین جو میرا قطعی خیال ہے۔ ان سے کچھ تعلق نہیں رکھتا۔ اور میں محسوس کرتا ہوں کہ والیان ملک خود بھی ایسی خواہش نہ کریں گے۔ بلکہ اس قسم کے مباحثہ میں شریک ہونے اور ووٹ دینے سے انکار کریں گے لہذا ان سب وجوہ سے میں اس رزولوشن کے خلاف قاعدہ قرار دیتا ہوں۔ میں نے معزز ممبر صاحب کو اپنے ارادہ کی اطلاع دیدی اور کہہ دیا کہ انکار رزولوشن کانفرنس میں پیش کر دیا جائے گا۔ اور یہ بھی کہہ دیا کہ میں کانفرنس کو اپنی غور کی ہوئی رائے سے اطلاع دیدونگا۔ کہ بعد غور و فکر کامل اس رزولوشن کا منظور کرنا میرے اختیار سے باہر تھا۔

## رزولوشن نمبر اول ہر ہینس گیکو پڑ پڑودہ

یور کسلنسی!

ہم سب نے نہایت ادب سے اعلیٰ حضرت ملک معظم کا شفقت آمیز پیغام سنا۔ اور اب میں اپنے بھائی سلطنت ہند کے والیان ملک اور رعایا کی جانب سے آپسے درخواست کرتا ہوں کہ آپ ملک معظم کو جادہ اطاعت سے نہ ہٹنے والی وفاداری اور ہمیشہ قائم رہنے والی محبت کا جو ہم کو سلطنت کے اس اہم وقت میں اعلیٰ حضرت کی قیادت اور ان کے تحت کی جانب ہے یقین دلا دیں۔

اعلیٰ حضرت کا جوش و لانیوالا پیغام مجھے بڑے غور سے سنا ہے۔ انکی پڑ پڑ آواز اس ملک کی تمام رعایا کے دلوں میں اپنے اپنے فرائض کی ادانگی کا جوش پیدا کرے گی۔ ہر مجبھی نے نوازش خسروانہ سے ہم کو جب وطن اور اتفاق قائم رکھنے کی توجہ دلائی ہے۔ جھکو پورا یقین ہے کہ اس کانفرنس کے نتیجے ثابت کر دیں گے کہ اعتبار کرنے سے اعتبار بڑھتا ہے۔ اور ہندوستان اس عظیم الشان سلطنت میں جسکی تواریخ میں کوئی مثال نہیں بخود کو ایک حصہ دار تصور کر کے اور اپنے تعلقات کو کل سلطنت کے



ساتھ یگانہ جانکر اپنے فرائض منصبی کی ادائیگی میں جو اس کی قابلِ فخر حالت کے شایان  
 ہوگا۔ کوئی دقیقہ فرو گذاشت نہ کرے گا۔ باہمی حالات کی واقفیت اور اغراض  
 اور مقاصد کی یگانگت اور ایک ہی مقصد کے حصول میں تمام توجہ کی یکسوئی۔  
 ہمارے تمام ذرائع کو جنکو ہم نے ملکِ معظم کے حضور میں پیشکش کر دیا ہے یقیناً ہزار درجہ  
 زیادہ مضبوط کر دیں گے۔ اور ہم اس عظیم جنگ کے آخری نتیجہ کو بڑی خوشی اور  
 پورے اعتبار سے دیکھ سکیں گے۔ کہ جس میں حق کی آخری فتح ظلم و تعدی پر ہوگی۔  
 اب میں بڑی خوشی سے رزلوشن نمبر اول جو میرے سپرد کیا گیا ہے پیش  
 کرتا ہوں۔ یہ کانفرنس ہر کسلسنی وائسرائے کو اختیار دیتی ہے۔ اور ان سے  
 درخواست کرتی ہے کہ وہ اعلیٰ حضرت ملکِ معظم کے شفقت آمیز پیغام کا منجانبِ ہند  
 مؤدبانہ اور عقیدتمندانہ جواب پیش کریں اور اعلیٰ حضرت کو یقین دلائیں کہ ہندوستان  
 اپنی پوری قابلیت کے موافق نہایت استحکام کے ساتھ اس عظیم و پرخطر و خطر  
 وقت میں جو کہ سلطنت پر گزر رہا ہے اپنا فرض ادا کرتا رہے گا۔

## ہرٹینسین بگیم صاحبہ بھوپال

مائی لارڈ مین آپکی اجازت سے اس رزلوشن کی تائید میں جو ہرٹینسین  
 مہاراجہ گیکوآر بڑودہ نے ایسی فصاحت و بلاغت کے ساتھ پیش کیا ہے چند الفاظ  
 کہنے کے لیے کھڑی ہوئی ہوں۔ بسا اوقات ایسے موقع پیش آتے ہیں جب لفاظ خیالات کا  
 اظہار سنجو بی نہیں کر سکتے۔ اور میں آپ کو یقین دلاتی ہوں کہ ان خیالات کا اظہار  
 جو میرے دل میں اعلیٰ حضرت ملک معظم کے شفقت آمیز پیغام سے پیدا ہوئے ہیں  
 نہایت مشکل ہو رہا ہے۔ یہ وہ خیالات ہیں جو سلطنت ہند کے والیان ملک  
 اور رعایا کے دلوں میں یکساں ہیں۔ ہندوستان کی تواریخ کے ہر ایک صفحہ پر  
 ہماری وفاداری تاج برطانیہ کے ساتھ حروف جلی میں لکھی ہوئی ہے یہ تابہ ابد  
 قائم رہنے والے جاہ و جلال کا ایک ورثہ ہے۔ جس پر ہم سب ناز و فخر کرتے ہیں  
 اس حکومت کی برکت سے جس سے ہندوستان کو ایسی فارغ البالی اور  
 خوشحالی نصیب ہوئی جسکی کہ ملک کو خاص ضرورت تھی۔ ہندوستان صحیح  
 طور سے تاج برطانیہ کا سب سے بڑھکر درخشاں جواہر کہا جاتا ہے۔ اور اس  
 اہم وقت میں جبکہ سلطنت برطانیہ جمہوریت کے طوفان کو جو تمام انسانی قانون  
 اور عدل کے تانا بانا کو دور ہم برہم کرنے کا خوف دلا رہا ہے روکنے میں مصروف

ہے۔ یہ قدرتی بات ہے کہ ملک معظم کے الفاظ کے جواب میں کل ملک خیر خواہی اور وفاداری پکارا اٹھے۔ حضور والا! ہندوستان سلطنت کے اس وقت ضرورت پر کبھی پیچھے نہ رہے گا۔

مجھے پورا یقین ہے کہ آپ تمام ملک کی جانب سے اعلیٰ حضرت ملک معظم کو یقین دلائیں گے کہ اس ملک کے تمام ذرائع کو ترقی دینے میں اور تمام ملک کے آدمیوں کی طاقت کو پورے طور سے کام میں لانے میں نہیں بلکہ کسی فرمائش کی تعمیل میں جبکی کہ سلطنت کو اس وقت میں ضرورت اور احتیاج ہو۔ ہم کوئی دقیقہ فرو گذاشت نہیں کریں گے۔ تاکہ ہم خود کو اس اعتماد و محبت اور ہمدردی کے قابل ثابت کریں جس سے کہ حضور ملک معظم کو ہمیشہ ممتاز فرماتے رہے ہیں۔ سلطنت کی ضرورت بے شک و شبہ ہندوستان کے لیے ایک بڑا موقع ہے یہ ہمارے لیے ایک بڑا موقع ہے کہ ہم اپنے درخشان و نمایان کارنامہ میں اور اضافہ کریں۔ اور ایک دفعہ اور خون اور نقش کے معرکہ میں ثابت کریں کہ ہم فی الواقع اس پیغام کے قابل ہیں جو ملک معظم نے ہمارے پاس بھیجا ہے اب جبکہ جنگ نے ایک اور خوفناک صورت اختیار کی ہے ہم یقین دلاتے ہیں کہ اس خطرناک وقت میں ہندوستان کی نسبت کبھی نہیں کہا جاوے گا کہ وہ ترازو میں تولایا گیا اور وزن میں پورا نہ آتا۔ اس تلخ درخشان کی چمک کو ہم کبھی کم نہونے دینگے۔ ہماری دلی خواہش ہے کہ اس کی آب و تاب میں اور اضافہ ہو۔

## ہزہائیں مہاراجہ صاحب سیندھیا گوالیار

یورکسینسی برادر والیان ملک و شرفا۔  
مین اس رزولوشن کی مزید تائید کے لیے جسکی تائید ابھی حال میں سکیم صاحبہ  
بھوپال نے کی ہے کھڑا ہوتا ہوں۔

حضور والا برادران فرمانروا و شرفا۔ اگرچہ میں اس موقع پر کسی قائم مقام  
کی حیثیت میں تقریر نہیں کر رہا ہوں۔ تاہم مجھے یقین ہے کہ میں اس رزولوشن کے مضامین  
کو پیش نظر رکھ کر بڑے اعتماد سے جملہ روسا ہند اور رعایا کی جانب سے اس موقع پر  
گفتگو کر سکتا ہوں۔

مجھے اس امر کا یقین ہے کہ اعلیٰ حضرت ملک مقیم کو ان کے کام کے واسطے ہکو انہی  
عقیدہ مند ہی کا یقین دلانے کی ضرورت نہیں ہے۔ اور نہ اس خطرناک موقع میں اپنے  
فرائض کی انجام دہی کو استحکام سے کرنے کا یقین دلانے کی حاجت ہے علیٰ ہذا یقیناً اس  
ہکو بھی اس خسروانہ خیال کی جواز راہ گرم گسٹری ہمارے اصلاح و فلاح کے لیے ملک مقیم  
کو ہو رہا ہے یقین دلانے کی ضرورت نہیں ہے۔ یہ ہندوستان کے تحفظ کا خیال ہے

ہیئے اُسکی موجودہ ضرورت اور آئندہ کی خوش حالی کا خیال ہے جس نے اعلیٰ حضرت  
 ملک معظم کو اس پیغام کے ارسال فرمانے کے لیے مائل کیا جو نیر کیلنسی و اُس کے ہند  
 نے ہمارے پاس ۲۷- ماہ اپریل کو جاری فرمایا۔ اور یہ قدرتی تکمیل اور عکس اُس  
 تعلق کا ہے جس نے ہمارے ولیمین یہ جذبات پیدا کیے ہیں کہ ملک معظم کی خدمت  
 میں ایسے الفاظ میں جسے بلا تصنع خلوص و لی ظاہر ہو یقین و لاوین کہ ہکو اپنے فرائض کا  
 پورا خیال ہے باہمی یقین کیسا ہی بیکار ہو لیکن ہم انسان نہیں۔ اگر اُس سے ہکو اسوقت  
 امتحان میں خوشی اور تسلی حاصل نہو۔ لہذا ہم کو ایک زبان ہو کر اُس پیغام کے لیے جو  
 ملک معظم نے ازراہ کرم گستری رعایا کی صلاح و فلاح کے لیے بھیجا ہے کلہ حسین آفرین  
 نکالنا چاہیے۔ اور ہکو خاموشی کے ساتھ دل سے دعا دیتے ہوئے یا ور کھنا چاہیے  
 کہ ایسے خطرناک موقعہ پر بھی ملک معظم نے ہکو فراموش نہیں کیا۔ ہکو اسکا اقرار زبان سے  
 صاف الفاظ میں کرنا چاہیے۔ اور اُس شکر گزاری کو جو ہمارے دل و نین عمیق طور سے  
 نہاں ہے اپنے لبوں تک عیان کرنا چاہیے۔

حضور واللہین اس بات کے کہنے کی اجازت چاہتا ہوں کہ اس ملک میں ٹیپیکل  
 معاملات مذاہب اور ایک دو دیگر فروعات میں کتنا ہی اختلاف کیون نہو۔ لیکن  
 ایک معاملہ میں ہکو اختلاف رائے نہیں ہے۔ وہ معاملہ یہ ہے کہ ہمارا مستحکم ارادہ  
 سلطنت کے قائم رکھنے کا ہے۔ اس مقصد کے حصول کے لیے ہمارا مصمم ارادہ ہے  
 کہ ہم اپنے تمام دل اور پوری طاقت سے موجودہ جنگ میں کامیابی حاصل کریں۔

یہ ایک جنگ ہے جو بے شک و شبہ ہماری مرضی کے خلاف دیدہ و دانستہ سلطنت کو درہم برہم کرنے یا کم از کم اسکی قابلِ حسد مضبوطی کو معرضِ خطر میں ڈالنے کے لیے کی گئی ہے مگر میری رائے درست ہے اور میں یقین کرتا ہوں کہ یہ رائے بہت سے ملکوں میں مانی گئی ہے۔ تو میں یہ کہتا ہوں کہ ہکو اس خطرہ سے بچانے کے لیے کوئی قربانی اور کوئی کوشش فرو گذاشت نہیں کرنی چاہیے یہ ہمارا فرض ہی نہیں ہے بلکہ جائز سرمایہ ناز و فخر ہے۔ ہکو یہ فراموش نہیں کرنا چاہیے کہ دنیا کی آزادی اس جنگ کے نتیجہ پر موقوف ہے۔ اگر ہکو فتح حاصل ہو تو وہ آزادی ایسی محفوظ ہے۔ جس طرح آفتاب درخشان و منور ہے۔ پروردگار عالم کی عنایت بنیائیت سے اور تائید ایزدی سے مجھے یقین ہے کہ ہم ضرور فتح پاویں گے۔

جب سلطنتِ برطانیہ جو عدل مساوی حقوق اور راست شعار تعلقات کی حامی ہے خود کو اور اپنی اخلاقی بنیاد کو قائم کرنے کی تو دنیا دلوں کے ایسے اتحاد دیکھے گی جو صرف مساوی حقوق اور مساوی رعایتوں سے پیدا ہو سکتے ہیں۔ ہندوستان خستہ کہ خاندانِ مین بطور ایک حصہ دار کے تسلیم کیا جائے گا اور سلطنت کے اس آئینہ آشوب وقت میں اسکی مضبوط عقیدہ مندی اور پیش بہا امداد کا یہ ایک واجبِ انعام ہو گا اب میں اس رزلوشن کی دل سے تائید کرتا ہوں اور حضور والا کو اجازت دیتا ہوں اور آپ سے درخواست کرتا ہوں کہ ملکِ معظم کو ہندوستان کی طرف سے فائدہ دارانہ اور مؤدبانہ جواب پیغام کے متعلق پیونچائین اور یقین دلائین کہ باشندگانِ ہند انتہائی

انسان تک اس پُر آشوب حالت میں جسکا سلطنت کو سامنا ہے اپنے فرائض کی  
انجام دہی کو بدستور جاری رکھیں گے۔

## ہزہائیںس مہاراجہ صاحب بیکانیر

یوراسیسی! مجھکو بہت زیادہ خوشی ہے کہ میں اس رزولوشن کی تائید کیلئے کھڑا ہوتا ہوں یہ وقت فی الواقع کام کرنے کا ہے الفاظ کا نہیں ہے۔ اہذا میں حتیٰ الامکان بہت مختصر الفاظ میں بیان کرنے کی کوشش کروں گا۔ خوش نصیبی سے ہندوستان کی وفاداری کے واسطے دلائل کی ضرورت نہیں ہے اسکی شجاعت کے کارنامے موجودہ جنگ میں اسکی وفاداری کے شاہد ہیں وہ خدمات جبکہ ہندوستان کو سلطنت کے اس عظیم اور نہایت خوفناک وقت میں انجام دینے کا فخر حاصل ہے وہ بیشک شبہہ دلی وفاداری کے نتیجے ہیں۔ اور ہمارے پیارے اعلیٰ حضرت ملک معظم کی ذات اور اس کے تخت کی جانب ہماری سچی عقیدت مند می کا بدلیں ثبوت ہیں یہ وہ وفاداری ہے جو ہمارے مذہب دلی جذبات اور روایتی خصوصیات نے ہندوستان کے دلون میں عمیق طور سے پیوست کر دی ہے جسکا آغاز زمانہ سلف کی شائستگی سے ہزار سال پیشتر ہوا یہ وہ وفاداری ہے جو ہمارے جسم و جان کی خاص روح ہے یہ وہ وفاداری ہے جسکا کوئی معاوضہ ہی نہیں اور نہ وہ قابل خرید و فروخت ہے برطانیہ عظم کی توت اور ملک معظم کی سب پر بلاشبہ غالب آنے والی بحری طاقت اور اسکی لاکلام عظمت نے اس جنگ کو ہمارے ساحل سے بہت دور روک رکھا ہے ہم میں سے بعض کو ہندوستان



کے واسطے یہ خطرہ دور معلوم ہوتا ہے لیکن ہکواب سامنے دیکھنا چاہیے اور پوری آمادگی سے نہ فقط اپنی حد انتہا تک سلطنت کی امداد کرنی چاہیے بلکہ بشرط ضرورت اپنے مکانوں اور آتشدانوں کو بھی بچانے کے واسطے طیارر مہیا چاہیے اُس ملک و قوم پر بلا نازل ہو جو خود کو بچانے کے قابل نہیں ہے۔ آج کی ضرورت ایک معمولی ضرورت نہیں ہے یہ اشد ضروری ہے کہ ہماری تمام طاقت صرف اس اہم ترین مسئلہ پر صرف کی جائے جسکے مقابل دیگر اور مسائل کتنی ہی لازمی اور ضروری کیوں نہ ہوں سر دست معمولی ہو جاتے ہیں۔ اگر ہم مین سے ہر ایک کوشش کر کے یہ محسوس کر سکے کہ ہندوستان پر دشمن کے کامیاب حملہ سے کیا بربادیاں واقع ہوں گی۔ لیغے تاریکی لوٹ مار طائف الملوکی جلا وطنی رعایا و عورتوں اور بچوں کا قتل عام جسکے شدید صرف وہی بھوبنی محسوس کر سکتے ہیں جو پیچیدہ و فرانس کے نہایت افسوسناک واقعہ کو بخیم خود دیکھ چکے ہیں اب اس بات کا کوئی خوف نہیں رہے گا کہ ہر شخص اپنے اختیار بھر برٹش گورنمنٹ کی مدد کرے اس خطرے کے روکنے میں قبل اسکے کہ وہ کوئی اصلی صورت اختیار کرے باز رہے گا اور کس قدر خراب جرمن جیسے بیاک غنیم کا یہ حملہ ہو گا جو تمام دنیا کو فتح کرنا اور تمام ممالک اور اقوام کو اپنے زیر حکومت لانا چاہتا ہے اور متبرک عہد ناموں کو ایک ردی کاغذ سمجھتا ہے پاک عہد پیمانوں کو اپنے آرام و آسائش کی خاطر بے مال توڑ ڈالتا ہے اور ایسی شرناک حرکت کے لیے یہ بہانہ بتاتا ہے کہ ضرورت کسی قانون کی پابند نہیں ہے کیا ان وجوہ سے ہمارا اعتبار صحیح نہیں ہے کہ اعلیٰ حضرت ملک معظم کے

شفقت آمیز اور جوش دلانے والے پیغام سے اور اس کا نفرنس کے افتتاحی موقع پر حضور والا کی بنجیدہ درخواست پر اس پر آشوب زمانہ میں جبکہ اس وقت سامنا ہے ملک ہند ہر چار طرف سے قبولیت کی آواز بٹکاراٹھے اور اُس کا نفرنس کا اثر مزید کوشش کا باعث ہو۔ اور فرمانروایان ملک اور رعایا کے ہند مزید نقصانات برپا کرنے کے لیے طیار ہوں نہ فقط ملک مادری کی نیکنامی اور تحفظ کے لیے بلکہ سلطنت کی عزت شان و شوکت اور اسکی فتح اور بالآخر جرمن کے مظالم کی بربادی کیلئے تاکہ آزادی بار دیگر اپنی پوری طاقت سے دنیا میں حکومت کر سکے۔

انہی ذات خاص اور اپنی ریاست کی نسبت میں حضور والا کو اس موقع پر با تفصیل بیان کر کے تکلیف دینا ضروری نہیں سمجھتا ہوں۔ لیکن صرف ایک دو امور ہیں جن میں ہم نے انہی ملک معظم کی عقیدہ بندی سے خدمت گزاری کی کوشش کی ہے اور جن کا میں ذکر کرنا پسند کرتا ہوں میری افواج جنگی موجودہ طاقت میدان جنگ میں خدات کرنے کی منظور شدہ طاقت سے تقریباً ڈھائی درجہ زیادہ ہے ۱۹۱۷ء سے متواتر میدان جنگ میں ہے۔

ہم نے میدان جنگ میں فقط انکی پوری طاقت ہی قائم نہیں رکھی بلکہ ایک معقول تعداد رزرو کی بھی رکھی گئی ہے اور جبکہ گذشتہ ماہ مارچ میں مزید ملک سپاہیوں کی جنگی تعداد سے چھٹی بڑھی گئی تو یہ کمی علی طور پر پندرہ روز میں پوری کر دی گئی میری ریاست سے شاہی افواج میں قریب ایک لاکھ سپاہی ریاست کے وار بورڈ کے ذریعہ سے اس سال یکم جنوری

بھرتی ہو چکے ہیں۔ باوجودیکہ جنگجو آدمیوں کی تعداد ریاست ہند میں محدود ہے تاہم یہ تعداد بہت زیادہ  
 ہے اور ہم کو اُمید ہے کہ عنقریب اس میں اور بھی اضافہ ہوگا۔ مالی امداد میں بھی ہمارے  
 اخراجات جنگ ورجس ہمارے ذریعہ کی مناسبت میں ہیں۔ سال گزشتہ میں میری ریاست  
 قرضہ جنگ میں راجپوتانہ میں سب سے اول رہی اور آٹھ لاکھ روپے کے چند زمین میری ریاست  
 کا مہمندوستان کی تمام ریاستوں میں پانچواں تھا۔ حضور والا اور وزیراعظم کے مابین  
 ہمارے آمدورفت کے بعد ہی میں نے یورگیسٹنسی کو اس اطمینان کا بارڈر یقین لایا  
 جو میں نے آغاز جنگ میں کیا تھا۔ اور ایک مرتبہ پھر اپنی دلی اور عقیدتمندانہ امداد اپنی  
 ذاتی اور اپنی افواج کی خدمات کو اعلیٰ حضرت ملک معظم کے پیش نظر کیا۔ ہم بخوبی  
 محسوس کرتے ہیں کہ سلطنت برطانیہ کے تعلقات دوسری ریاستوں سے ایسے پیوستہ  
 اور وابستہ ہیں کہ اس کا قیام و زوال سلطنت کے قیام و زوال پر منحصر ہے اور خدشہ  
 چاہا تو اس کا قیام ضرور رہے گا۔ القصہ ہم نے ملک معظم کی خدمت اپنے حدامکان تک  
 کرنے کی کوشش کی ہے اور میں یہ کہہ سکتا ہوں کہ یہ کوششیں بدستور جاری رہیں گی۔ بلکہ  
 ان میں اور اضافہ ہوگا جہاں تک کہ انسانی امکان میں ہے۔ جناب والا مجھے پورا یقین ہے  
 کہ یہی رجحان تمام فرمانروایان سلطنت ہند کا ہوگا اور ہماری متواتر کوشش یہی ہوگی  
 کہ ہم خود کو سلطنت برطانیہ کے ایسے اتحادی اور مددگار ثابت کریں۔ جو ہماری  
 حالت کے شایان ہو۔

## ہر پائیس ہمارا جہ صاحبِ پٹیا لہ

یوراسیائی! پرسون یعنی حضور والا کا ایڈریس اور اعلیٰ حضرت ملک معظم کا پیغام جو فرمانروایان ملک و رعایاء کے پاس بھیجا ہے بڑی پچپنی و غور و خوض سے سنا۔ کوئی شخص جسکو اس شفقت آمیز پیغام سننے کا اعزاز حاصل ہوا ہے جو اعلیٰ حضرت ملک معظم نے ازراہ کرم گسٹری خسروانہ ارسال فرمایا ہے موثر ہوئے بغیر نہیں رہ سکتا اس پیغام کے ہر لفظ سے ہماری خدمات کی قدر افزائی مترشح ہے اور یہ کچھ کم انعام ہماری ناچیز خدمات کا نہیں ہے جو ہم ملک معظم اور انکی سلطنت کے لیے انجام دے سکتے ہیں ہماری کوششیں طبعی ہیں اور ہماری عمیق وفاداری اور فرائض کا نتیجہ ہیں۔ ہننے انعام کی امید سے کچھ نہیں کیا ہے۔ لیکن وہ خسروانہ طریقہ جو ملک معظم کا اختصاص ہے اور جس میں حضور والا تبار نے ہماری قدر دانی کی ہے اس سے ہمارے وفائیش دل موثر ہوئے بغیر نہیں رہ سکتے۔ اور وہ ہماری کوششوں کو اور بھی متحرک کرے گا۔ تاکہ ہم خود کو ملک معظم کی اُن توقعات کے قابل ثابت کریں جو ہندوستان کی رعایاء اور انکی سرنفاہ روائی خصوصیات پر مبنی ہے۔ مین بے معنی بات کہنا فضول سمجھتا ہوں۔ لیکن یہ ضرور کہوں گا کہ جب کبھی اس دلی وفاداری کا اظہار ہوتا ہے جو فرمانروایان ملک ہند و رعایاء کو ملک معظم کی جانب ہے تو وہ اظہار فقط ظاہری نہیں ہوتا بلکہ اصلی جذبات کا ایک نتیجہ ہے

جو عقیدہ تندر اور وفادار دلوں کے سب سے اندرونی خانوں سے آشکارا ہوتا ہے۔ وفادار ہونا احساندہ ہونا اور اپنے ملک معظم کی توقیر کرنا یہ ایسی خوبیاں ہیں جنہیں ہندوستان کا کوئی کسٹل نہیں۔ مین یقین کرتا ہوں کہ مین تمام فرمانروایان ہند کے طبقہ کی رائے کا اظہار کرتا ہوں کہ اعلیٰ حضرت ملک معظم کے عقیدہ تندر دوست اور سلطنت برطانیہ کے محب صاوق وہی خواہ ہو نیکی حیثیت سے ہم اپنے فرائض کے انجام دینے کے واسطے اپنے حلال مکان تک طیار ہیں۔ وہ برکات جو برٹش راج سے ہندوستان کو میسر ہوئی ہیں اظہر من الشمس ہیں۔ اور ایسی واضح طور سے محسوس ہو رہی ہیں کہ انکے مزید بیان کرنیکی اس موقع پر ضرورت نہیں۔

جہنے ملک میں مسلسل امن اور سرسبزی کے نطف اٹھائے ہیں اور اب جب کہ یہ بیش بہا برکات جرنی سے معرض خطر میں ہیں۔ ہم سب ملکر مثل ایک آدمی کے اس خطرہ کو روکیں اور دشمن کے واسطے اپنے ملک کے امن میں خلل ڈالنے کو غیر ممکن بنا دیں۔ مجھے یقین ہے کہ روسا اور رعایا ہند نہایت خندہ پیشانی سے ملک معظم کے جوش دلانے والے پیغام اور درخواست کا دلی جواب دینگے۔ اور ایک دل ہو کر جو کچھ انسانی طاقت میں ہے اعلیٰ حضرت اور انکے بہادر متحدین کو اس جنگ میں امداد دین گے تاکہ مکمل فتح دشمن کی تاریک و ظالمانہ افواج پر حاصل کر سکیں۔ یہ وہ فتح ہوگی جو اقوام کی تواضع میں ایک مشہور یادگار کا اہلگاہ میں اور زیادہ کہنا پسند نہیں کرتا۔ الفاظ اس تمام اظہار کے لیے جو مین کہہ رہا ہوں کافی نہیں ہیں حکومتی وفاداری کا اظہار الفاظ سے نہیں بلکہ کاموں سے کرنا چاہیے۔ ان الفاظ سے مین اس رزولوشن کی تائید کرتا ہوں۔

## آنریبل سٹرسبرینڈر ناتھ بھرجی

یورکیسلنسی یور ہائنس اور شرفاء آج کی کانفرنس جسکے ساتھ آپکا معزز نام ہمیشہ تواریخ میں وابستہ رہے گا برطانیہ کے انتظام ہند کی تواریخ میں قابل یاد وقوعہ ہے اور اپنی روایات دیرینہ سے ایک نمایان طریقہ سے علحدگی کی یہ ایک یادگار ہے سلطنت کو اس سے زیادہ پُر آشوب وقت کا کبھی سامنا نہیں ہوا۔ کبھی کوئی کانفرنس اس سے زیادہ متبرک حالتوں میں منعقد نہیں ہوئی اور نہ ایسی ترقیات کی بیش بہا توقعات سے کوئی کانفرنس ہوئی جن سے مستقل فوائد عاید ہند اور سلطنت عظیم کو متصور ہوں جسکی قسمت ہماری قسمت سے ایسی وابستہ و پیوستہ ہے کہ کسی طرح سے جدا نہیں ہو سکتی۔

جناب والا آج رؤسا اور عایائے ہند جلیل القدر سرکاری افسران کی اعانت سے حضور والا کی زیر صدارت اس متبرک مجمع میں وطن مالوف کے تحفظ کی تدابیر پر فکر کرنے کے لیے جمع ہیں اگر حضور والا تبار نیاز مند کو اپنے لطیف الفاظ میں اس مقصد کے بیان کرنیکی اجازت دیں تو میں کہہ سکتا ہوں۔

جناب والا! آنے والے واقعات پہلے ہی سے سایہ فگن ہوتے ہیں اور مجھے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اس مناسب اور معقول حالات موجودہ کی مناسبت کے لحاظ سے جبکہ عظیم تجربہ ذمہ دار حکومت کا عنقریب ہونے والا ہے نہایت ضروری ہے کہ یہ

قومی مجمع اعلیٰ ترین قومی اور شاہی اغراض کے لیے منعقد ہو۔ جناب من! اس مجمع کا اخلاقی  
خاندہ نظر انداز نہیں کیا جاسکتا۔ ہم رعایاے ہند نے حتی المقدور سلطنت کی خدمت کی  
ہے یا کم از کم خدمت کرنے کی کوشش کی ہے لیکن وہاں ایسے بھی کینہ و رطبت کے  
سیاح تھے جنہوں نے آغاز جنگ کے ہوتے ہی ہر طرح کے وحشت ناک خیالات دوڑائے  
آغاز جنگ سے پیشتر ہندوستان میں جرمنی سیاحوں نے اس ملک کی حالت کی وہی خیالی ٹھوس  
پیش کنیں انہوں نے ہندوستان میں ایسے ہی فسادات کا قیاس لگا یا جیسا کہ آئرلینڈ میں  
دیکھا جا چکا تھا۔ انہوں نے ہمارے کیمپ کو خانہ جنگ ہونے کی امید کی۔ انہوں نے  
ہمارے ملک ماورعی کی پاک زمین پر بیرونی سازشوں کی کامیابی کی توقع کی۔ یہ تمام  
خواب و خیال اب غائب ہو گئے اور مثل ایک خواب بے بنیاد کے خواب کی طرح سے  
معدوم ہو گئے۔ لیکن ابھی ہم معرض خطر میں ہیں اور جرمن کا خوف اندھیرے سے  
ہلکو ڈور رہا ہے۔

حضور وزیر اعظم کے الفاظ میں جرمن سازش اپنا تاریک سایہ مشرقی کرہ زمین  
پر ڈالنے کی کوشش کر رہا ہے۔ اور اس نازک وقت میں روس اور عایا ہند جو اس  
امتیازک مجمع میں جمع ہیں اقوام روئے زمین کو خصوصاً دشمنان برطانیہ کو اعلان  
کرتے ہیں کہ اس پر آشوب وقت میں ہم سب یکدل ہو کر سلطنت کا ساتھ دینے  
کے لیے طیارہ میں اور جنگ کا یہ تبدیل اور کا فو ہو جائیو الا مٹھ ایک بال برابر بھی  
ہمارے مستحکم راوہ کو نہ بدلے گا۔ ہم اس عظیم الشان سلطنت کی خدمت کرنے میں

جس سے تعلق رکھتے ہیں ہلکوا سقد فخر ہے کہ اپنے خون کا آخری قطرہ اور اپنے خزانہ کی آخری پائی تک بھی دینے میں دریغ نہ کریں گے۔

جناب من اہم ہندوستانی اُن روحانی روایات مشرقی سے ملحق ہیں جنکو بائی اسلام کی پاک یادگاروں نے جنہر وحی نازل ہوئی تھی متبرک کرو یا ہے اور نیز اُس فقیرانہ شہزادہ سے جس نے سلطنت کے جاہ و شہم کو ترک کر کے انسانیت کا جوگ اختیار کیا۔ یہ مشرق کی بلند روایتیں ہیں۔ سلطنت برطانیہ جس سے ہمارا تعلق ہے عدل و آزادی کی حامی ہے اور وحشیانہ جرمین ہن کے ظلم و تعدی کے خلاف یہ عدل و آزادی کی پشت پناہ ہے ہمارے بادشاہ نے تمثیل سچائی کے قایم رکھنے کو و کمزور اقوام کے حقوق کے تحفظ کو اور پاک عہد ناموں کے برقرار رکھنے کو کھینچی ہے۔ میں دریافت کرنا چاہتا ہوں کہ کیا کوئی ہندوستانی اس حلقہ میں یا اسکے باہر ایسا ہے جس تک میری آواز نہ پہونچی ہو بلا خیال اسکے کہ اُسکے مذہبی عقائد کسی رنگ و بو کے ہیں اور اسکے پولیٹکل خیالات کیا ہیں۔ خواہ وہ فرمانروا ہو۔ خواہ کاشتکار جسمین اس جنگ عظیم کو دیکھ کر آتشِ حب وطنی نہ برا فروخت ہو اور ان مصائب میں جو اس جنگ کے عظیم لاد نتیجے ہیں حصہ لینے کا تحکم ارادہ نہ کرے حضور والا اگر مجھکو اپنی ذات کی نسبت بیان کرنے کی اجازت ہو تو میں یہ عرض کرونگا کہ اگر میں ہم سال اور چھوٹا ہوتا۔ یا دالمی جو انی مجھے عطا ہوتی جیسے کہ زمانہ سلف میں ہندو دیوتاؤں کو عطا ہوئی تھی تو میں ہنگال کی ملت میں جو اب عراق عرب میں لڑ رہی ہے بطور ایک سپاہی کے بھرتی ہونے میں اپنی زندگی کا



سرمایہ فخر و ناز تصور کرتا خیر کچھ ہی صحیح اخلاقی قوانین کی عظمت میں جبکی تمام جہانیں عملداری ہے یہ میرا ممکن البدل اعتقاد ہے۔ مجھکو اتحادیوں کی آخری فتح کا پورا یقین ہے اور نیز اس بات کا کہ ان اصولوں کے نتیجہ میں جنگ کے واسطے یہ جنگ ہو رہی ہے پورا تحفظ ہو گا اور وہ ہم تک بھی کھول دیے جائیں گے اور اس فتح میں بالآخر حصہ ہمارا ہی ہو گا۔ جنگ کا نتیجہ یہ ہو گا کہ آزادی کے مندر کے دروازے ہمارے لیے آفر کھول دیے جاویں گے۔ جناب والا! اس وجہ سے ہم میں سے ہر شخص خواہ وہ فرمانروا ہو یا کاشتکار براہ راست ذاتی طور سے جنگ کی آخری فتح میں دلچسپی رکھتا ہے۔ ہمارے جہان نے انبیاء کی وفاداری کی شہادت دی ہے۔ جناب والا تعلیم یافتہ گروہ کے سب لوگ ملک معظم کی ذات اور برہمن تعلق کے ساتھ نہایت عقیدہ مندانہ تعلق رکھتے ہیں لیکن یہ وفاداری مدلل وجہ کی بنا پر ہے۔ کیونکہ ہم یقین کرتے ہیں کہ سلطنت برطانیہ کے استقلال و قیام میں ہندوستان کی ترقی کی بہترین توقعات وابستہ ہی نہیں ہیں بلکہ اور زیادہ۔ یعنی تواریخ کے اعلیٰ مقصد کی تکمیل کی امید ہے۔

جناب والا! میں یقین کرتا ہوں کہ ہم باشندگان ہند کے واسطے ایک بڑا مقصد پیش نظر ہے کہ نسل کے کرے میں میں بے صبر خیال پرست کے نام سے پکارا گیا ہوں میں کچھ کچھ خیال پرست ہوں بے صبر یا صابر۔ مجھے اپنی قوم کی قسمت میں ایک لا فانی بھروسہ ہے دنیا کے آغاز میں جبکہ اشوک و کشک حکمران تھے ہمارے مورث کل نبی نوح انسان کے روحانی ہادی اور رہنما تھے یہ ان کی تقدیر کا حصہ ہے اور نبی نوح انسان کے

مستقبل میں ہی انکا مقصد ہے اور یہ مقصد فقط ایسی سلطنت عظیم کے ساتھ شرکت کرنے اور اعانت کرنے سے جیسے کہ آج انگلستان ہے حاصل ہو سکتا ہے۔

حضور اعلیٰ! ہمارا مسلسل تعلق سلطنت برطانیہ کے ساتھ اس وجہ سے قومی مقدر کی ترقیات میں کسی طرح سے جُدا نہیں ہو سکتا۔ یہ میرا پولیٹیکل مذہب ہے اور یہ پولیٹیکل مذہب میرا پچاس سال سے ہے اور میں یہ عرض کرنے کی جرأت کرتا ہوں کہ ہندوستان کے تمام تعلیم یافتہ آدمیوں کا یہی پولیٹیکل اعتقاد ہے۔

مائی لارڈ مجھے ایک لفظ اور کہنا ہے اور میں ختم کر چکا۔ اُسے متحکم ارادے میں مضبوط اور نچتہ ہو کر ہم اپنے گھر کو لوٹتے ہیں کہ ہم حتی المقدور سلطنت کی امداد روپیہ اور آدمیوں سے کریں۔ ہلکے مشکلات درپیش ہیں اور ہم حضور والا کی گورنمنٹ سے ان کے دور کرنے اور سہولتیں عطا کرنے کی درخواست کرتے ہیں اور کیا حضور والا سے درخواست کرنے کی اجازت حاصل کر سکتا ہوں کہ وہ پالیسی اختیار کی جاوے جو فی الواقع انکی پالیسی ہے یعنی رعایا زمین اعتباراً اور دلیرانہ اعتماد کیا جاوے یہ ایک پالیسی ہے جو بقول اخبار پائونیر آدمیوں پر بڑا اثر ڈالے گی اس پالیسی سے رعایا کی پرورش شکرگزار می اور دلی اعانت حاصل ہوگی یہ وہ پالیسی ہے جس سے اکبر اور انکی سلطنت نے رعایا کے دلوں کو تسخیر کر لیا تھا اور ہم برٹش گورنمنٹ کی قبولیت کے لیے اسکو پیش کرتے ہیں۔

حضور والا نے ہم سے فرمایا ہے کہ ہم ایسی قربانیاں کریں جس سے ملک مادری

کی پاک زمین کو محفوظ کر سکیں۔ ہم حضور والا کو اپنی ولی منظوری کا یقین دلاتے ہیں لفظ  
ملک مادری ہمارے دلون میں تحریک پیدا کرتا ہے اور جو کچھ سب سے زیادہ بلند  
سب سے زیادہ شریف اور سب سے زیادہ پاک صاف چیز ہمارے طبائع میں ہے  
اس کے دینے کے لیے آمادہ کرتا ہے۔

میں امید کرتا ہوں کہ جرمن کا خوف زائل ہو جائے گا۔ لیکن اگر یہ زائل نہ ہو اور  
جرمن ہماری سرحد کے قریب تک آجاوین تو میں یہ کہوں گا کہ دنیا کی بہترین افواج  
کے اقطار کے پیچھے وہ ہندوستان کے آدمیوں کی لائنتا تعداد یکدل ہو کر مثل ایک  
آدمی کے پاویں گے وہ اپنے مکان اور آتش دانوں ملک مادری کی متبرک زمین اور  
سلطنت برطانیہ کے تحفظ کیلئے جو شایستہ دنیا میں عدل آزادی کا ایک نمونہ ہے متحکم ارادہ سے  
مرئیکے لیے طیارہ پاونگے جناب والا جرمن کے خوف کا یہ ہمارا جواب ہے۔ خدا کرے کہ دنیا کے ہر  
چار طرف یہ خبر پھیلے جو خدا کرے برلن کی تمام کلیئیں یہ گونج اُٹھیں خدا کرے جرمن کی خلص  
افواج تک یہ خبر پہنچ جاوے۔ یہ شجاعت کا پیغام نہیں ہے۔ لیکن بڑے غور اور فکر کے بعد  
جو قوم نے تہیہ کیا ہے اور جس پر فرمانروایان نے ملک اور رعایا نے اپنے خون اور خزانہ سے  
مہنگا کر تہہ کی کیا ہے۔ سلطنت کے اس عظیم خطرہ کے وقت ہندوستان اپنے فضل و اکثریت  
کا سامنا کر رہی ہے اور یہ اس کی خدمت کیلئے جان و دل سے موجود ہے۔ کیونکہ ہم یہ  
مستحق ہیں کہ حضور والا کا یہ پیغام آسمانی ہے اور قسام ازل کی پٹری ہے جس کے ہاتھ میں آدمیوں  
اور قوم کی قسمتیں ہیں اور جو آزادی اور عدل کا پختہ والا ہے یہ پیغام ہے۔

## آنریبل راجہ صاحب محمود آباد

مائی لارڈ! یہ فقط ایک رعایت ہی نہیں ہے۔ بلکہ ایک فرض ہے جس کی ادائیگی کے لیے میں کھڑا ہوتا ہوں۔ میں اس رعایت کی عمیق طور سے قدر کرتا ہوں کہ میں اس رزولوشن کی تائید کے واسطے منتخب کیا گیا جو میرے مشہور و معروف دوست ہنریٹس ہمارا راجہ صاحب بڑودہ نے بڑی فصاحت و بلاغت سے پیش کیا ہے۔ اور جسکی تائید دیگر عظیم فرمانروایان ملک ہند اور میرے دوست آنریبل مسٹر سرنید ناتھ جیسے ممتاز قایم مقام رعایا نے کی ہے اور جسکی دیگر ایسے ہی معزز و قایم مقامان رعایا تائید کریں گے۔ اعلیٰ حضرت ملک مظہر کاشفقت آمیز اور ساتھ ساتھ جوش و لانیوالا پیغام آنکی لاکھوں عقیدتمند رعایا کے لیے اُنکی فرائض کی انجام دہی کے واسطے آواز قرنائی ہے اور مجھے یقین ہے کہ جو جواب اہل ہند کا ہو گا وہ ایک تازہ ثبوت دنیا میں اُس بزرگ عظیم کی عظیم عقیدتمندی اور خیر خواہی کا ہو گا جو رعایا کو اپنے شہنشاہ کے ساتھ ہے اور جس نے انہی تلوار عدل اور آزادی کے تحفظ کیلئے کھینچا ہے اور جب تک ان دونوں کی فتح نہ ہو گی وہ اسکو میان میں نہ رکھیں گے سلطنت اسوقت ایک عظیم خطرہ سے گزر رہی ہے یہ ایک ایسی مشکلات کا سامنا ہے جسکو ہم میں سے بہت سے بخوبی محسوس نہیں کر سکتے ہیں۔ لیکن ہندوستان میں اسوقت ہر ایک جان و دل سے نقطہ یہی ایک ستمگم ارادہ رکھتا ہے کہ اس جنگ میں فتح ہو اور اسکو اپنے امکان کی

حد انتہا تک جاری رکھیں۔ ہر حالت میں ہندوستان اپنے بادشاہ کا ساتھ دیتا لیکن یہ کہ یہ جنگ ایک قوم کی یا قوموں کے مجموعہ کی دوسری قوم یا مجموعوں سے نہیں ہے بلکہ شخصی حکومت کی جمہوری حکومت کے خلاف یا آزادی کی جنگ نظم و تعدی سے ہے لہذا ملک ہند ہر ایک قربانیوں کے لیے جو طلب کیجاوین اور جن کی کہ ضرورت ہو طیار ہے۔ ہم ہندوستانیوں کو پورا اعتماد ہے کہ اتحادیوں کی فتح آزادی کی فتح ہے یہ وہ فتح ہوگی جس پر ہندوستان کو دنیا کے دیگر حصوں کی طرح آزادی ملے گی۔ لہذا ایسے مقصد کے حصول کے لیے کوئی قربانی کیسی ہی بڑی کیوں نہ ہو بڑی نہیں ہے۔ ہندوستان کے اہل اسلام نے جس فرقہ سے مجھ کو تعلق رکھنے کا فخر ہے سلطنت کے تحفظ کے لیے اور اس مقصد کے حصول کے لیے جسکے واسطے یہ جنگ ہوئی ہے بیدار بے جا نہیں قربان کی ہیں۔ باوجودیکہ ایسے ناگزیر اسباب سدا رہا تھے جن سے جنگ کے متعلق ہندوستان کے مسلمانوں کے خیالات میں فرق آجاتا۔ لیکن میرے فرقہ کے لیے یہ نہایت فخر کا مقام ہے کہ وہ اس وقت امتحان میں ایسی کامیابی سے پورا اُترا۔

## آئرل مٹرائس شاستری

مائی لارڈ! چند سادہ واضح الفاظ میں حضور والا نے اُس آنے والے خطرہ کی تصویر کھینچی ہے یہ خطرہ فقط سلطنت ہی کو نہیں بلکہ ہندوستان کے واسطے بھی اب بمقابلہ گذشتہ تاریخ جنگ کے زیادہ نزدیک ہو گیا ہے۔ اس خوف کے معنی جرمن حکومت ہیں۔ ہم سب مانتے ہیں۔ اس کے کیا معنی ہیں۔ یہ نہ فقط دولت ہی کی لوٹ مار ہے۔ یہ نہ فقط شہروں ہی کی بربادی ہے۔ بلکہ عورتوں کی پردہ دری ہے۔ مزید برآں رعایا کو غلام بنانا ہے اور سب سے زیادہ افسوسناک امر یہ ہے کہ جب ہم جرمنی کے غلام بن جائیں گے تو ہم شاید اسکی افواج میں لڑنے کے لیے مجبور کیے جاویں گے اور ایشیا اور فرنگستان کی دیگر اقوام کو غلام بنانے کے لیے کام میں لائے جاویں گے۔ اس نہایت شرمناک اور بھرتی پر مجھے یقین ہے کہ تمام ہندوستان نفرت کرے گا مجھے ذرا بھی شک نہیں ہے کہ حضور کے ارشاد کی تعمیل میں تمام ملک جوش و خروش اور ایک دلی سے امداد کے لیے کھڑا ہو جائے گا۔ کسی الفاظ کی ہمارے دلوں پر اس بات کے نقش کرنے کے لیے ضرورت نہیں ہے اور بقول ہمارے وطن بابو سرنیدر ناتھ بھرجی کے ہندوستان کی قسمت سلطنت برطانیہ کے ساتھ کس قدر ناقابل الافراق طور پر وابستہ ہو چکا ہے مین آن آدمیوں میں سے ہوں جبکہ اعتقاد سلطنت برطانیہ کی دانائی و عدل

میں بٹ نہیں سکتا باوجودیت و عمل اور وقتاً فوقتاً سچے بٹنے کے اور باوجود حکام اعلیٰ کی  
 تقریروں کے جسے ترقی محکوس تصور ہے۔ باوجود عارضی تلوں کی پالیسی کے میرا یہ اعتقاد ہے کہ  
 انگلستان کے طریقہ انتظامی کے سچے ٹکے وٹائی کی تہ میں ترقی کا اصول مخفی ہے یہ ایک اصول ہے  
 جو بالآخر ان تمام کو جنگی قسم میں اس سے وابستہ بین آزادی کی ولی آرزو کو پورا کرے گا۔ اس اعتماد کی  
 تکمیل میں میں اپنے ہم وطنوں سے بجا کر کہتا ہوں کہ یہیں کہ سید رگستاخی ہے اور اس لیے میں اس بیان کو  
 واپس لیتا ہوں مجھے پورائیتین ہے کہ میرے تمام ہم وطن حتیٰ المقدور کوشش کریں گے۔ اور اگر ضرورت  
 ہو تو خون تک بہائیں گے نہ فقط سلطنت کے تحفظ کے لیے بلکہ ہر ایک چیز کے تحفظ کے لیے جس کو وہ  
 متبرک سمجھتے ہیں۔ حضرت والا نے ہم سے پرسون فرمایا تھا کہ انگلستان کی فتح تین ہمارے لیے مبارک  
 دن آویں گے۔ جیسا کہ میں نے پیشتر ہی کہا ہے مجھے پورائیتین ہے کہ جب وہ خوشاموں انگلستان کیلئے  
 آئیں گے تو انگلستان میں یا اور کہیں زیر آفتاب نیا کوئی ایسی طاقت نہ ہو مہندوستان کے کارناموں کو  
 شکستہ تاریک کر دے۔ وہ تمام باتیں جو رزولوشن میں مخفی ہیں اور جس کو حضور والا نے مجبوراً  
 رد کیا۔ یعنی میرے ہم وطنوں کے تمام توقعات کی بابت مجھے ذرا بھی شک نہیں ہے کہ پورے  
 طور پر حاصل ہوں گی۔ اگر اول اور اصلی شرط پوری ہو جاوے۔ اور یہ ہمارے اختیار میں  
 ہے کہ اس کے پورا کرنے میں ہم مدد دین اگر وہ شرط پوری ہو جاوے تو تمام آرزو میں جو ہمارے  
 دل میں ہیں حاصل ہو جائیں گی۔ ہر ایک آدمی کا فرض ان الفاظ میں مختصر ہی کہا جاسکتا ہے  
 سلطنت برطانیہ کا اس وقت ساتھ دو اور تمہاری تقدیر کا از خود فیصلہ ہو جائے گا۔

## مستر حسن امام

یوراکسیلنسی یورہائینس اور شرفارا!  
صوچات بہارا اور اوڑیہ کے جانب سے مین نہایت خلوص دل سے اس  
رزولوشن کی تائید کرتا ہوں۔

## مسترایم کے گاندھی

یوراکسیلنسی یورہائینس اور شرفارا۔  
مین خود کو اس رزولوشن کی تائید کرنے والوں مین دیکھ کر اپنی عزت افزائی سمجھتا ہوں  
مین اس رزولوشن کے معنوں کو بخوبی محسوس کرتا ہوں اور مین اپنے تمام دل سے اسکی  
تائید کرتا ہوں۔



## آئریل پنڈت مدن موہن مالوی

یورپ کی فلسفی یورپ ہر پائینس اور شرفاوار۔  
 مشکل سے میرے لیے ضروری ہے کہ اُن فصیح اور بلخ تقریروں میں جو اول ہی  
 اس کانفرنس کے روبرو ہو چکی ہیں اور جنہیں اُس رزولوشن کی منظوری کی سفارش کی گئی  
 ہے میں اپنے کوئی اور الفاظ زیادہ کروں۔ اُن صاحبان نے جنھوں نے مجھ سے پہلے  
 تقریریں کی اور دلائل کے ساتھ بیان کی ہیں معاملہ کے اس رخ پر مزید گفتگو کرنا میرے لیے  
 فضول معلوم ہوتا ہے۔ ہم اعلیٰ حضرت کی اپیل کے منشاء کو بخوبی سمجھتے ہیں۔ جو سوال ملک کے  
 روبرو درپیش ہے فقط یہ ہے کہ ہم اُس اپیل کا جواب دل و جان سے دیں۔ اور مجھے  
 خوشی ہے اور ناز ہے کہ عزز فرما کر وایان ملک ہند اور میرے ہوطن اِس اپیل کا جواب  
 میں دل و جان سے امداد دینے کو طیار ہیں۔

یہ مناسب معلوم ہوتا ہے کہ حالت موجودہ کے چنے چنی واقعات کی طرف جھکا کر رزولوشن  
 سے تعلق ہے تو سمجھ لائی جاوے۔ اعلیٰ حضرت ملکِ عظیم کی حد میں ہمارے وفادار مسی کائین بھیجا  
 جا رہا ہے۔ یہ درست و مناسب ہے۔ لیکن یہ بتایا کہ میرے عزیز دوست مسٹر گاندھی نے بیان کیا ہے  
 کہ اُس کے معنی انھوں نے نیل کیساتھ محسوس کیے ہیں میں ایک نخطے کیلئے توجہ مبذول کرنا چاہتا ہوں کہ اُس کے  
 معنی کیا کیساتھ کیا ہیں۔ ہر پائینس ہمارا جبر بکائیر نہ اُن نہ دواتِ عظیم کا جو ہندوستان نے اول ہی سلطنت

کے کام میں آغاز جنگ سے انجام دیے ہیں تذکرہ کیا ہے۔ ہم نے چھ لاکھ جنگجو آدمی پیشکش کیے ہیں اور اب تجویز ہے کہ سال آئندہ میں کم از کم پانچ یا چھ لاکھ آدمی اور فراہم کرنے چاہئیں۔ یہ ایک اہم کام ہے اور آسانی سے نہیں ہو سکتا۔ اور بغیر بہت سخت کوشش اور جانفشانی کے انجام نہیں پاسکتا۔ مجھے یقین ہے کہ ان تقریروں میں جو ہو چکی ہیں کافی ذمہ داری موجود ہے اور مزید برآں اس ذمہ داری کا اقرار ایسے معزز و متابعین میں کیا گیا ہے کہ پوری کوشش کی جائے گی لیکن اسے حضور والا مجھے ایک لحظہ کے لیے اور توجہ و فکر کرنے دیجیے کہ اس کے کیا معنی ہونگے ہم رعایا ہند سے درخواست کر رہے ہیں۔ یعنی غریب رعایا ہند سے درخواست کر رہے ہیں کہ وہ فوج میں بھرتی ہوں اور اپنے ملک معظم اور ملک ماوری کے لیے اپنی جانوں کو معرض خطر میں ڈالیں۔ اُن ممالک میں جہاں تعلیم اور تدبیر مدید کی شائستگی نے جذبات حب وطنی کی تلقین غریب لوگوں کے دلوں میں بھی کر دی ہے وہاں بھی یہ کام خالی از مشکلات نہیں ہوا۔ لیکن جبکہ ہم ہندوستان کے آدمیوں کی حالت پر غور کرتے ہیں اور اُس خیالات کا جو ملک میں پھیلے ہوئے ہیں تو یہ کام اور بھی زیادہ مشکل معلوم ہوتا ہے۔ میں دعوے سے کہتا ہوں کہ میرے ہم وطنوں کے لیے یہ زیادہ قابل تعریف ہے کہ باوجود اس ناگزیر قحاح کے وہ اس طریقہ حسن سے تعمیل ارشاد کے لیے طیار ہیں۔ اب جبکہ چھ لاکھ آدمی اور فراہم کرنے کی کوشش ہو رہی ہے اس میں دو امور ہیں جنہر لحاظ رکھنا ضرور ہے تاکہ ہم اپنے فرائض اپنے ملک اور اپنے بادشاہ کی جانب بطریق حسن انجام دے سکیں

کوشش اس طریق سے ہونی چاہیے کہ لوگ از خود بھرتی ہوں اور مجھے اُمید ہے کہ کوئی ناجائز دباؤ فوج میں بھرتی ہونے کے لیے کسی پر نہ ڈالا جائے گا میں اُمید کرتا ہوں کہ ہم انکو اپنی دلیل سے اپنی فصاحت و بلاغت سے اپنے اثر و نشان و رشتہ داروں کو فوج میں بھرتی کرنے اپنی ذاتی نظیر سے مل کر شیکے ہم مثال اور مسائل سے اپنے بھڑکوں کی مرضی اور فرخندہ دلی سے ان شخص کے انجام دینے کی رہائی کر سکیں اب حضور والا ہکو فرض کرنے دیجیے کہ آدمی فراہم ہو سکیں گے جیسی کہ ہم کو اُمید ہے اس حالت میں زیادہ تر انکی قابلیت دیکھنی ہوگی۔ اس خوفناک جنگ میں آدمیوں کا خالی شمار ہی کافی نہیں ہے۔ میں ایک لحظہ کے لیے آپکی توجہ اس امر پر مبذول کرنا چاہتا ہوں۔ کہ ان آدمیوں میں جنگی جانین ہم ملک معظم اور ملک کی خدمت کے خاطر اپنی فطرت اور تربیت سے معرض خطر میں ڈالنا چاہتے ہیں صحیح دلیری کی روح پھونکنے کے لیے ہر ایک وقیعہ کام میں لائیکلی ضرورت ہے۔ جناب والا دیگر ممالک میں اس معاملہ میں بہت کوشش کی گئی ہے۔ یہاں بھی ان کوششوں کی ضرورت ہے۔ کچھ ایسے بھی لوگ ہوں گے جنکا یہ خیال ہوگا کہ ہندوستانی عیب علیا اور کائنات کا رخنہ جو ہمیشہ نہ کھانے کو ہی کافی ملتا ہے اور نہ تعلیم یافتہ ہیں اور عموماً خوشحال بھی نہیں جنگ کا ضروری مصالحوں میں نہیں ہونچا سکتے۔ جناب والا میں اس الزام کے موازنہ میں فرض کروں گا کہ وہ ایسے ہی ہیں جیسا کہ چند آدمی خیال کرتے ہیں یعنی نہ کافی طور پر مضبوط ہیں۔ اور نہ کافی طور سے توانا ہیں۔ لیکن ایک بات ہے جو کہا جاسکتی ہے اور اسکے لیے میں پورا کسینسی کی توجہ اور گورنمنٹ کی توجہ مبذول کرنا چاہتا ہوں میں آپ سے اور ہر ایک آدمی سے جسکو موجودہ حالت میں اپنے فرض کی انجام دہی کا خیال ہے درخواست کروں گا کہ زمانہ گذشتہ کی تواریخ ہند سے سبق حاصل کریں

مین اور نگ زیب کے زمانہ کی طرف آپکی توجہ دلاتا ہوں۔ مین بے ادبی کی غرض سے یہ ذکر نہیں کرتا ہوں مین امید کرتا ہوں کہ کسی کو میری جانب سے یہ غلط فہمی نہوگی۔ اور نگ زیب کے زمانہ مین جبکہ اُسکی طاقت عمیق طور سے مضبوط تھی سکھوں کے گروؤن نے ملک کی حکومت کے لیے اُن سے لڑنا ضروری سمجھا گور و گو بند سنگھ کو ادنیٰ درجہ کے آدمیوں سے کام لینا پڑا انکو ایسے آدمیوں سے کام لینا پڑا جنکو پہلے سے جنگ کی تعلیم نہوئی تھی لیکن انھوں نے ایک خاص اصول اختیار کیا۔ انھوں نے غریب آدمیوں کو کھڑا۔ اور برہمن اور راجپوتوں کے بھرتی کرنا انتظار نہیں کیا۔ انھوں نے سب سے ادنیٰ ترین درجہ کی قوسوں کے آدمیوں کو جو اُنکے سامنے آئے بھرتی کر لیا۔ اور پھر انھوں نے کیا کیا۔ انھوں نے تعلیم و تلقین کی اور اُنکے بعد اُن چلیوں سے کہا کہ اب تم مجھکو اپنا مرید بناؤ۔ اس طریقہ سے اُسے تمام فرقہ گرد اور سپاہ کا مٹا دیا۔ اور اُنکے دلوں کو تسخیر کر لیا۔ جبکہ ایک مصرع ہے جسکو ہم بڑی توقیر کی نظر سے دیکھتے ہیں وہ یہ ہے پتو ہی گروہ پتو ہی جو چلیہ اے حضور والا وہ خاص بات جسکے کرنے کی ضرورت ہے وہ یہ ہے کہ وہ سپاہی جن کو ہم بھرتی کرنے کے لیے کہیں بخوبی محسوس کریں کہ اُنکے درجہ اُن دوسروں کے برابر ہے جو اُن کے ہمراہ میدان جنگ میں لڑ رہے ہوں۔

اے جناب خدایا اس موقع پر اس پُر خوف و خطر وقت میں جبکہ سلطنت کو ہلکا ہوا ہوا ہے۔ ہیکہ یورپینسی جم سے یہ فرماتے ہیں کہ سلطنت اعلیٰ اصول کے برقرار رکھنے کے لیے لڑ رہی ہے۔ طاقت حق نہیں ہے بلکہ حق طاقت ہے۔ جبکہ ہم غریب آدمیوں کو بھرتی ہونے کے لیے کہہ رہے ہیں۔ جبکہ ہم اُن سے اعلیٰ حضرت کی بہترین

افواج کے ساتھ تھیار اٹھانے کے لیے براورہ طور پر فرمائش کر رہے ہیں۔ مین گورنٹ اور رعایا کا اپنے اوپر عرض کرنا فرض سمجھتا ہوں کہ صرف ایک ہی ہمت افزا عمل ضرور ایک تقویت بخش فائدہ سب کے لیے یکساں ہونا چاہیے تاکہ وہ سب محسوس کریں کہ وہ اپنے ہم جنس رعایا کے ساتھ شانہ بشانہ میدان جنگ میں استادہ ہیں اور سب کے واسطے مساوی رعایتیں اور مساوی حقوق کھلے ہوئے ہیں۔

جواب والا امیرے دوستوں میں سے چند نے ذمہ دار حکومت کے سوال کے اعلان کرنے کا اشارہ کیا ہے خواہ وہ نصیب ہو یا نہ ہو۔ اگرچہ میرا خیال ہے کہ اگر وہ عطا ہوئی تو مفید ثابت ہوگی۔ لیکن جس معاملہ میں مین یور اکیلینسی کی توجہ دلانا چاہتا ہوں وہ یہ ہے کہ تمام فوجی کادٹین جو کہ ہندوستانیوں کو موجودہ حالت میں درمیش ہیں۔ ہٹادی جاوین فوجی ملازمت کی تمام شاخیں خواہ بحری بری و ہوائی ہوں ہندوستانی اور فرنگیوں کے واسطے یکساں کشادہ ہونی چاہئیں۔ تمام خصوصیات جو ہندوستانیوں کو فوج میں کمیشن حاصل کرنے میں سدراہ ہیں۔ (میرا مشاء فوج میں سب ملک مظلم کی موجودہ فوج کمیشن سے ہے اور نئی فوج سے جو حال میں قائم ہونے والی ہے) یہ سب ہمیشہ کے لیے ہٹا دینی چاہئیں۔ اسکا کچھ مصائقہ ہیں کہ ہندوستانی سپاہ کمنخواہ پائین میں اسکی وجہ جانتا ہوں کہ انکو اپنے بھائیوں کے مقابلہ میں کیوں کمنخواہ پانی چاہیے لیکن ہندوستانی سپاہیوں کو یہ محسوس کرنے دیجیے کہ اگرچہ انکی تنخواہ کم ہے لیکن برتاؤ مساوی ہے۔ اگرچہ وہ کمزور ہوں کچھ تعلیم یافتہ نہوں لیکن ان کے ساتھ وہی برتاؤ ہے۔ جو انکے سا بھی برتس رعایا کے ساتھ ہے

جناب والا اب یہ گروگو بند سنگھ کی تعلیم ہے۔ جو کہ ہندوستان کے انتظام میں خصوصاً فوج میں اس موقع پر راج کر دینی چاہیے۔ اے جناب والا مجھے یقین ہے اگر یہ روح ایک دفعہ پیدا ہو گئی اور اگر یہ روح اس اہل میں پھونک دیا جائے گی۔ جس میں کہ اعلیٰ حضرت ملک معظم کے ہندوستانی اور فرنگی رعایا سے فوج میں بھرتی ہونے اور استادہ ہو کر دشمن سے جنگ کرنے کے لیے کہا گیا ہے۔ تو جناب والا مجھے یقین ہے کہ ہندوستان کے غریب کاشتکار جنگو کھانیکو اچھی طرح نہیں ملتا ہے۔ اور جنگی تعلیم اچھی طرح نہیں ہے۔ اسی شجاعت کا اظہار کر رہے ہیں گے جس کا کہ اظہار انھوں نے گروگو بند سنگھ کے زمانہ میں کیا تھا جبکہ انھوں نے صاحب قدار قوی بادشاہ کی طاقت کو شکست دی۔ وہ اس موقع کے لیے پورے ثابت ہو گئے۔ اور جرنیلوں کو شکست دینگے۔ جو کہ ہمارے زمین لے کر خراب و خستہ کرنا چاہتے ہیں اور دنیا کے زیادہ حصہ کی آزادی کو معرض خطر میں ڈالنا چاہتے ہیں۔ میں محسوس کرتا ہوں کہ اس خیال کو فروغ میں نشین کرنا چاہیے۔ مجھے خوشی ہے کہ حضور والا نے جو کمیٹی ازراہ نوازش مقرر فرمائی تھی اس نے اس طریقہ کے اختیار کرنے کے لیے کچھ سفارشیں کی ہیں اور مجھے یہ معلوم ہو کر اور زیادہ خوشی ہے کہ ان میں چند سفارشیں منظور ہونے والی ہیں۔ لیکن میں اپنا فرض تصور کر کے اس معاملہ پر حضور کے اور حضور کی کونسل سے اعلیٰ حضرت ملک معظم کی گورنمنٹ کے اوپر زور دینا چاہتا ہوں۔ تاکہ موجودہ حالت کے پر خوف و خطر وقت میں تنگ خیالی غالب نہ ہونے پاوے۔ ہم سے کہا گیا ہے۔ اور میں خوش ہوں کہ ہمارا حصہ بیکانیر نے فرمایا کہ ہماری وفاداری وہ وفاداری ہے جسکی قیمت ہی نہیں ہو سکتی ہے۔

یہ وہ چیز نہیں ہے جسکی خرید و فروخت ہو سکتی ہے۔ ہم محسوس کرتے ہیں کہ وہ حالتیں جو ہندوستانی فوج میں بھرتی ہو کر انکی انسانی طاقت اور امکانی لیاقت تک کام کرنے کے لیے ضروری ہیں بالفعل مفقود ہیں۔ اگر آپ یہ چاہتے ہیں کہ کوئی شخص لڑے تو اس میں جوش پیدا کرنا ضروری ہے۔ اسکو خوراک دینا ضروری ہے اور موسم کی سختی سے بچانے کے لیے کپڑہ دینا ضروری ہے ورنہ یکساں حالت میں لڑ نہیں سکتا میں چاہتا ہوں کہ وہ جوش میدان جنگ میں جان کہ برقی اور ہندوستانی سپاہی لڑ رہے ہیں پھیل جاوے تاکہ غریب سے غریب آدمی اور غریب سے غریب ہندوستانی جو کہ فوج میں بھرتی ہوتا ہے محسوس کر سکے بخوبی محسوس کر سکے کہ حقوق اور رعایت کے معاملہ میں وہ فوج کے اعلیٰ ترین افسر کے برابر ہے۔ اسے جناب والا اب مجھے اُمید ہے کہ اس امر کا ضرور لحاظ رکھا جاوے گا۔ باقی اعلان کی نسبت میں خیال کرتا ہوں جیسا کہ میں نے سابق میں بیان کیا ہے کہ وہ اگر بالفعل نہ کیا جاوے تو ایسا ضروری نہیں ہے۔ جیسا کہ ہر محبشی کی ان تمام رعایا کے لیے جو ہر محبشی کی افواج میں بھرتی ہوں یکساں رعایت اور یکساں حقوق کا اعلان ضروری ہے لیکن جناب والا اعلان کی یہی ایک بری قیمت ہے۔ اصلاحات کا اعلان جیسا کہ حضور نے اپنی افتتاحی تقریر میں بیان کرنے کا اشارہ فرمایا ہے ممکن ہے کہ بالتفصیل اس موقع پر نہ ہو سکے یا نہ بیان کیا جاسکے۔ لیکن رعایا پر اسکا اخلاقی نتیجہ ضرور ہوگا۔

جب ہم لوگوں سے درخواست کرتے ہیں کہ وہ فوج میں داخل ہوں اور اپنی

جانون کو خطرہ میں ڈالیں میں محسوس کرتا ہوں کہ اگر حضور والا مناسب سمجھیں اور  
 ملک معظم کی گورنمنٹ کو یہ مشورہ دین کہ وہ ایسے الفاظ میں اور ایسے انداز سے  
 جو حضور والا کو اور ملک معظم کی گورنمنٹ کو پسند خاطر ہو ایک اعلان کریں جس سے  
 یہ ظاہر ہو کہ ہندوستان کے لیے آزادی کا آفتاب طلوع ہونی والا ہے اور مساوی  
 رعایت اور حقوق کا دن ہندوستان کے واسطے جلد آنے والا ہے۔ حضور والا  
 اسکا نئی روح کے پھونکنے میں اور خدمت انجام دینے کے لیے لوگوں کے بھرتی  
 ہونے میں جس قدر اثر ہوگا۔ کسی چیز کا نہ ہوگا۔ میں یہ چند امور حضور انور کے غور اور  
 منظوری کے لیے پیش کش کرتا ہوں۔



## آزریل مسٹر و بلو اے آیرن سائیڈ

یور کیلینسی یور ہائینس شرفاء انصاحت اور بلاغت کی تقریروں کے سننے کے بعد اُس عظیم فرقہ کی جانب سے جس کا مجھ کو قایم مقام ہونے کا اعزاز حاصل ہے میں محسوس کرتا ہوں کہ میں اپنی اُمیدیں خواہشیں مستحکم ارادہ اور اعتقاد جو کم از کم بیرونی اور عینی نشان اُس یقین کا ہے مناسب طور سے بیان کرنے کے لیے طیار نہیں ہوں۔ مجھے خوف ہے شاید میرے الفاظ غیر موثر اور نا کافی ثابت ہوں۔ لیکن آنجناب والا میں آپ کو یقین دلاتا ہوں وہ الفاظ عملی ہیں اور دل سے بیان کیے گئے ہیں۔ ہم میں سے معدودے چند کو انصاحت اور بلاغت کا علم ہو گا یا شاید اُس کا موقع ملا ہو گا لیکن ہر ایک لفظ جو میں کہتا ہوں خلوص دل سے کہتا ہوں۔ ہلکا ہے اس وعدہ پر ناز ہے کہ ہم برٹش نسل کی عورتیں اور مرد ہیں جیسا کہ شاید کوئی کہے ہم جنوبی محض جنوبی زمین میں نہیں ہیں۔ ہم سلطنت کے ایسے جز ہیں گویا کہ ہم لندن کے باشندے یا اعلیٰ حضرت کے کسی مگر حصہ کی رعایا رہیں۔ باوجودیکہ طفولیت کے ایام کی یاد ہو چکی بعض اوقات اُس مقام کو لیجاتی ہے جسکہ ہم وطن کے نام سے عزیز رکھتے ہیں ہر مرد و زن بغیر کسی شرائط کے اپنی خدمات حضو کے پیشکش کرنے کو طیار ہے۔ صرف ارشاد کی ضرورت ہے کہ آپ ہم سے کیا چاہتے ہیں اور کس طرح اُسکی تکمیل چاہتے ہیں۔ جناب والا! میں کہہ سکتا ہوں کہ جب سے ہم بیان دار

ہوئے ہیں ہم سے بہت کم مانگا گیا ہے اور میں آپ کو یقین دلاتا ہوں کہ ہمارے جواب  
 میں کبھی لغزش نہوگی۔ اگر آپ آدمی اور دیگر امداد طلب کریں وہ آپ کی نذر میں ہم  
 سلطنت کے دیگر حصوں کے انبار جنس کے ساتھ مساوی حقوق چاہتے ہیں اور ہم  
 چاہتے ہیں کہ کوئی نامناسب امتیاز ہندوستان کے یورپین فرقہ کے ساتھ نہ کیا جاوے  
 ایجناب والاہین پولیٹیکل معاملات پر بحث رجوع نہیں کرتا ہوں لیکن اس موقع عظیم پر  
 میں اپنے ہندوستانی ہمسایوں اور دوستوں کو (میں امید کرتا ہوں وہ مجھے ایسا سمجھنے  
 اور خیال کرنے کی اجازت دیں گے) یقین دلاتا ہوں کہ جب موجودہ معرکہ عظیم ختم ہوگا  
 جب یہ جنگ ختم ہوگی اور آخری فتح نصیب ہوگی تو ملک کی آئندہ بہتری کا خیال قبول  
 اُن کی صفائی و ایمانداری کے ہوگا میرے فرقہ کے لوگ روز افزون تعداد میں ہندوستانی  
 ضروریات کو ہر روز نئی شیشے کی عینک سے دیکھتے ہیں۔ اور جب اس اہم تر کام سے اُنکے  
 دست کشادہ ہونگے تو وہ ہندوستانی آئندہ بہتری میں حصہ لینے کو تیار رہوں گے  
 اے حضور والاہیرے الفاظ مجھ کو اس سے زیادہ مزید کوشش کے لیے ترغیب  
 نہیں دے سکتے ہمارے مرد و زن کی دلیرانہ نظیر ہی یقیناً کافی ہے۔ ہم نے سب سے  
 زیادہ عزیز اور بہترین آدمی ضائع کر دیے ہیں لیکن اُنھوں نے جان عزیز قربان کی تاکہ  
 انگلستان برقرار رہے جہاز ڈنڈ کٹیو کے آدمی اور اُسکے ساتھی جہاز گذشتہ ہفتہ میں کوئی الفاظ  
 نہیں چھوڑ گئے۔ لیکن وہ تمام زمانے اور تمام آدمیوں کے لیے ایک قابل تقلید مثال  
 چھوڑ گئے۔ اُنھوں نے اپنے ملک کے لیے سب کچھ دیدیا۔ پس اے صاحبو یقیناً یہ

ایسا وقت نہیں ہے کہ ہم کو اپنے فرض کی انجام دہی میں کوئی روک ٹوک پیدا کی جائے  
 میں جانتا ہوں کہ راہ فتح میں اور زیادہ آزمائش اور زیادہ قربانی کی ضرورت ہے  
 لیکن اپنے مقصد کے راستے میں کسی سے اور اپنے بزرگوں کے اور خدا کے مستقل اور  
 عظیم اعتقاد سے فتح حاصل کرنے کے یہ ہم آخر تک برداشت کریں گے۔  
 اے جناب والا! ہجر و انکسار کے ساتھ میں نے اپنے فرقہ اور اپنی قوم کی جانب سے  
 یہ گزارش کی ہے اپنے فرض کی انجام دہی میں اور خود کو اعلیٰ حضرت ملک معظم کے  
 عقیدہ مند رعایا ثابت کرنے میں آپ ہم میں کوئی کمی نہ پاویں گے۔

---

## آنریبل سردار بہادر سندر سنگھ مجیٹیا

یورکسینسی یورائینس اور شرفاوار اپنے صوبہ کی طرف سے مین بس تقایم مقام مجمع کے روبرو اس رزولوشن کی تائید میں کھڑا ہوتا ہوں جسکو ہر مائیکس مینا و جہاں سے بڑودہ نے پیش کیا ہے جب یہ جنگ ظلم و تعدی شروع ہوئی اور ہر عتیدائندہ دل بین ہمدردی کا ایک جوش متحرک ہو گیا اور سلطنت کے ایک سرے سے دوسرے سرے تک جوش پھیل گیا اور ہر خیال کے آدمیوں نے فوراً اس بات کا عزم باجہزیم کیا کہ اُنکے جو کچھ ذرایع آدمی اور روپیہ کی شکل میں ہوں حضور ملک معظم شاہ ہند کی خدمت میں ہم لوگ ملک پنجاب میں مدت مدید سے بہت سے حملوں کے مصائب برداشت کرتے آئے ہیں اور عذر غشائے کے پیرا شوب زمانہ سے اس سرزمین کی اولاد نے گذشتہ عظمت اور روایتی خیر خواہی تخت برطانیہ کے ساتھ قائم اور برقرار رکھی ہے حکومت کا بانیوں نے شمشیر کمانے کا فخر حاصل ہے اور اس بات کا قابل الفوضو رکے ساتھ ہم اہل پنجاب و عوے کر سکتے ہیں کہ اس عظیم الشان جنگ میں بہادر فرزندان سرزمین نے اپنی ذاتیں برقرار رکھیں۔ اور نہایت کشادہ پیشانی سے مصائب برداشت کیے۔ اور ہر فرقہ اور ہر گروہ نے نہایت مردانگی سے سلطنت کی خدمت کے لیے آماوگی ظاہر کی۔ جب سے کہ لڑائی شروع ہوئی۔ جیسا کہ ہمارے ہر دل سرزینٹ گورنر نے اپنی حال کی تقریر میں

ارشاد فرمایا ہے ہم لوگوں نے سلطنت کے وقت ضرورت پر تین لاکھ آدمیوں سے زیادہ فوج میں اور متعلقہ کاموں کے لیے دیے ہیں۔ اور آپ کو اس امر کے علم سے بخبری ہوگی کہ منجملہ اس تعداد کے ایک لاکھ پچیس ہزار آدمی جنگ کے ابتدائی دو حاکمی سال میں اور ایک لاکھ ساٹھ ہزار گزشتہ سال میں دیے گئے ہیں اور ان کے علاوہ اسی ہزار آدمی بطور نان کو بھی ٹینٹ یعنی علاوہ جنگی خدمات کے گئے ہیں میرے مسلمان بھائیوں نے ایک لاکھ اٹھارہ ہزار اور اہل ہنود نے تریسٹھ ہزار اور میرے کمترین فرقہ نے جو آبادی میں صرف بارہ فیصدی کل مردم شماری کے لحاظ سے ہے پچیسٹھ ہزار آدمی دیے ہیں۔ مختلف گروہوں کے مردوں کی آبادی اور جنگی عمر کا لحاظ کر کے اوسط حسب ذیل ہے:-

۱۰ لاکھ	فیصدی	مسلمانان شمالی پنجاب
۷ لاکھ	ایضاً	جنوبی پنجاب
۱۱ لاکھ	ایضاً	ہندو جاٹ
۹	ایضاً	ڈوگرہ و عیسائی
۱۱	ایضاً	ہندو راجپوت
۱۱	ایضاً	سکھ
۱۸	ایضاً	ہندو اجیر

میں کوئی حاسدانہ مقابلہ اعداد نہیں کر رہا ہوں۔ لیکن سال گزشتہ میں پنجاب سے

یاب لاکھ سائیس ہزار سے زیادہ آدمی بمقابلہ ایک لاکھ سئیس ہزار کے جو بقیہ ملک ہند سے بھیجے گئے ہیں دیے گئے ہیں۔ اس متذکرہ بالا افراد کو علیحدہ چھوڑ کر کانفرنس نے اصلی وشی کے ساتھ ہمارے والیان ملک کے عظیم الشان استدعا کا حال سنا ہو گا جو انھوں نے اس نازک موقع پر سلطنت کی امداد کے لیے کی ہے ہم سمجھ لوگ خاص کر اس بات کا فخر کرتے ہیں کہ ہمارے سب سے بڑے والی ملک مہاراجہ صاحب پٹیل نے ایک نہایت قابل قدر مثال تین زائد رقبہ سلطنت کے واسطے دیکر قائم کی ہے۔ یہ خونخوار جنگ ہم سب لوگ جانتے ہیں کہ جرمن کی وحشیانہ جنگجوئی سے ہمارے اوپر ہماری مرضی کے خلاف زبردستی ہمارے سر ڈالی گئی ہے اور ہمارے شہنشاہ معظم نے رعایا اور بادشاہوں کے عہد و پیمان میں اعتماد کے برقرار رکھنے کو مقدم سمجھ کر جو کہ سلطنت برطانیہ کا خاص ورثہ ہے انسانی امن شائستگی پر جو بے مثال حملہ کیا ہے۔ اس کے روکنے کو اپنی تلوار میان سے نکالی ہے اور سلطنت مجموعی طور پر علاوہ گزشتہ قربانیوں کے نہایت مضبوطی کے ساتھ ملک کی عزت و سلطنت قائم رکھنے کو اسادہ ہے اور ہلکوا اس امر کا فخر ہے کہ والیان ملک سے ملے کر کاشتکار تک شہنشاہ معظم اور ان کے اتحادیوں کی طرف سے اس سچائی کی لڑائی کو جب تک آخری فتح حاصل نہ ہو قائم رکھنے کو مستعد ہیں۔

اپنے صوبہ کے مختلف فرقوں کی جانب سے مین تہ دل سے اس کا اہتمام مجمع کے روبرو رزلویشن کی تائید کرتا ہوں اور مجھ کو بھروسہ ہے کہ میرے صوبہ کے تمام فرقہ کوئی دقیقہ اٹھانہ رکھیں گے اور سلطنت کی خدمت کے لیے دل و جان سے کوشش

کرینگے اور کوئی قربانی اُنکے نزدیک ایسی بڑی نہو گی کہ سکہ جندہ پیشانی سے اس شہر کے مقصد کے حصول میں جو شہنشاہ عظیم کا ہے کریں۔ میرا بے فرقہ یعنی پروان ست گوزن ہنگ نے ایسا ہی کیا ہے اور اپنے سامنے روایات اور برٹش گورنمنٹ کے تعلقات کو ہمیشہ پیش رکھا ہے وہ سلطنت کے ساتھ اپنے فرض اور اپنی عقیدہ مندی میں آئندہ کسی سے پیچھے نہیں رہے گا۔ ہمارے پیغمبر کے ہمیشہ زندہ رہنے والے الفاظ یہ ہیں "لے لافانی" مجھے توفیق دے کہ میں نیک کام کرنے میں بھی پس و پیش نہ کروں اور جب میں کسی دشمن سے جنگ کو جاؤں تو اُس کا مطلق خوف نہ کروں اور ہمیشہ فتح کا بھروسہ رکھوں نیز یہ کہ میں اپنی طبیعت کو اس طرح تلقین دوں کہ وہ ہمیشہ خدا سے پاک کی حمد و ثناء کرتی رہے اور جب میرا آخری وقت قریب ہو تو میں اپنی جان میدان جنگ میں لڑتے ہوئے مذکور ہوں میرے بھائی خوشی کے ساتھ اور خندہ پیشانی سے اپنی جانیں اس عظیم سلطنت کے کام میں جس کے زیر حکومت سب کے واسطے امن و ثبات اور سرسبزی یقینی ہے دینگے میرے دوست آئرلینڈ میں مومین ہادی نے ہمارے پاک گرو کے کارناموں کا ذکر کیا ہے ہمارے فرقہ کا روائہ ہے کہ "ہم سب کے لیے کشتہ دہے کہ میں اور گرو صاحب کے اجماع میں غوطہ کھائیں۔ اور اگر وہ آویں گے ہم خوشی سے ان کا خیر مقدم کریں گے اور وہ سلطنت کے افواج میں اس نازک زمانہ میں داخل ہوں گے۔ (ان چند الفاظ کے ساتھ میں اپنے صوبہ کی طرف سے رزولوشن کی دلی تائید کرتا ہوں۔

## آنریبل مان بھاٹو

حضور والا! میں باشندگان برما کی طرف سے اس رزلویشن کی دلی تائید کرتا ہوں  
مجھ کو بھروسہ ہے کہ سلطنت کی ضرورت کے وقت برما آگے قدم بڑھائے گا اور جو کچھ  
اُس کے امکان میں ہے ہر ایک حکم کی تعمیل بجالائے گا۔

## آنریبل سرجی ایم چٹرنیس

یورامیسیلنی یو۔ اینس اور شہزادہ  
جو تائید نہ فرمائیں ہمارے صاحب گیکو اور بڑودہ کے رزلویشن کی مختلف مصیبت  
اور حصہ جات کے گفتگو کرنے والوں کی طرف سے ہو چکی ہے اُس کے بعد میرے لیے تائید کرتے  
وقت زیادہ کہنا بالکل جرم ہو رہی ہے۔ مالک متوسط اور برما کی طرف سے میں حضور والا کو  
یقین دلاتا ہوں کہ شہزادہ نے اس کے تعمیل میں اس نازک وقت پر سلطنت کی امداد  
اور ہر شہزادہ کو یہ یقین دلاتا ہوں کہ آئین جہان سے میں آیا ہوں۔  
ایک بحیثیت خیر خواہ یہ سلطنت کے اندر اور چندہ ہائے جنگ میں جو کچھ تھوڑا  
بہت کم ہے ہو سکتا ہے۔



جب کوشش بلیغ کی ضرورت ہوگی ہم لوگ پیچھے نہ رہیں گے۔ ہم محسوس کرتے ہیں کہ سلطنت پر اس وقت ایک ابرچھایا ہوا ہے اور وہ خطرہ میں ہے۔ وہ خطرہ سلطنت کے ہر ایک فرد بشر کی اس نازک وقت میں تنہا و منفقہ کوشش سے رفع ہو سکتا ہے۔ اس ملک کے باشندے ہمارے ملک کے سپاہیوں کی اُن خدمات پر جو میدان جنگ میں اس نازک موقع پر انجام دی ہیں ناز و فخر کرتے ہیں۔ ہم یہ بھی محسوس کرتے ہیں کہ کس قدر مشکل اور سخت مقابلہ ہے۔ جس میں ہمارے اہل ملک دشمن کی بے شمار تعداد کے خلاف جنگ میں مصروف ہیں۔ ہم یہ بھی جانتے ہیں کہ کیسی عظیم قربانیاں رعایائے سلطنت یہاں اور دیگر مقامات پر اس نازک وقت میں کر رہی ہے۔ یہ تمام ایسے مضامین ہیں جو ہمارے اہل ملک کے خیالات کو متحرک کرتے ہیں۔ لہذا ہمارے اہل وطن جانتے ہیں کہ اس نازک موقع پر بحیثیت شہرکائے سلطنت و نیز بغرض حفاظت اپنے مسکن و مکانات کے نہایت ذمہ دار قسم کے فرائض اہکوا و اکر نے ہیں۔

جناب والا! جہاں تک کہ میں دریافت کر سکا میں یقین دلاتا ہوں کہ اس وقت کل زمین ہند میں صرف ایک خیال ہے اور وہ یہ ہے کہ کیونکر اس خطرناک وقت میں اپنے بادشاہ و ملک کی خدمت کر سکیں۔ ممکن ہے کہ چند مقامات پر کچھ رائے میں اختلافات ہوں اور وہ کون سا ایسا ملک ہے جہاں رائے میں اختلافات نہیں ہیں۔ لیکن ان اختلافات کا یہ مقصد نہیں ہے کہ گورنمنٹ کی امداد نہ کی جائے یا اسکے واسطے مشکلات پیدا کی جاوے۔ یہ اختلافات مجھ کو یقین ہے سرعت کے ساتھ رفع ہو رہے ہیں اور عام خطرہ کی پریشانی میں اور گورنمنٹ اور زیر ہمارے گروہ کے مستعد صاحب الرائے اشخاص کی نیک صلاح سے جلد رفع ہو جائیں گے۔

میں نے اول اسکا تذکرہ کیا ہے سیاہ و محیطا برکا جو ہر وقت ہم سب کو گھیرے ہوئے ہے لیکن نامیدی کی  
 کوئی وجہ نہیں ہے اور ہم سب لوگوں کے لیے ایک امتزاجی بخش ہے جسکو ہم اپنے لیے حاصل کر سکتے ہیں۔  
 اولاً اس امر کی اشد ضرورت ہے کہ ہم سب لوگ ایک ہی سلطنت کی عایا رہیں اس نمایاں خطہ کے مقابلہ  
 کیواسطے یکدل و متفق رہیں اور اسکی کوشش کریں کہ بحیثیت جزو سلطنت خواہ ہم ہندو ہوں یا مسلمان  
 عیسائی ہوں یا پارسی اہل یورپ ہوں یا اہل ایشیا ہم میں آپس میں نفاق نہ ہو اس عام خطہ کے مقابلہ  
 میں کل دیگر خیالات کو دور کر دینا چاہیے۔ اتفاق سے ہمارا قیام ہے اور اختلاف سے زوال۔  
 دوسری تسلی جو کہ ہم کو حاصل ہو سکتی ہے۔ میں جان برائیت کے الفاظ سے جو کہ شاعر اور  
 پیشین گو دو دونوں تھا لیتا ہوں۔ وہ ایسے الفاظ چھوڑ گیا ہے جو صرف ظاہر واقعات ہی  
 نہیں کرتے بلکہ جن کو پیشین گوئی بھی خیال کر سکتے ہیں وہ کہتا ہے ”راستباز اور فرمان بردار  
 شخص کیواسطے تاریکی میں بھی روشنی پیدا ہوتی ہے۔“ اس لیے اس پر آشوب وقت میں ہم کو  
 کوشش کرنی چاہیے کہ ہم راستباز۔ فرمانبردار اور ایک دل ہو جائیں۔ ہر شخص کو یہ مستحکم ارادہ  
 کرنا چاہیے کہ وہ خود اور اپنی سلطنت کو ہرگز فتح نہونے دیگا۔ ہم کو خود اپنے ساتھ اور اس عظیم  
 سلطنت کے ساتھ جس میں ہم رہتے ہیں انصاف کرنا چاہیے۔ آپ کو معلوم ہوگا کہ مطلع  
 صاف ہے اور وہ ابر جو ہم کو گھیرے ہوئے تھے سب مٹ جاوے گئے اور ہم لوگ بفضلِ انبوی  
 پھر اس بات کی مسرت حاصل کر گئے کہ ایک متفقہ اور سرسبز سلطنت میں اپنی اولاد کے لیے  
 ہم قابلِ غرت اور آنا در عایا ہونے کا ترکہ چھوڑینگے۔ ان الفاظ کے ساتھ میں اپنے صوبہ کے  
 باشندگان کی طرف سے اس رزولوشن کی تائید کرتا ہوں۔

## آنریبل مسٹر کے کے چندا

یوراکسیلینی۔ یورہائینس شرفارا۔

میں بحیثیت قائم مقام صوبہ آسام کے اپنی دلی تائید اس رزلوشن کی کرتا ہوں جو کانفرنس کے روبرو ایسی فصاحت کے ساتھ پیش کیا گیا ہے۔ اس تائید کرنے میں حضور والا! مجھے اس سے زیادہ کچھ اور ضرورت نہیں معلوم ہوئی کہ میں اُن صاحبان کے جذبات سے جنھوں نے مجھ سے پہلے تقریریں کی ہیں اتفاق کروں حضور والا! اُس برقی مراسلت نے جو وزیر عظم اور آپ کے درمیان ہوئی ہے نہایت عمیق طور پر ہمارے جذبات کو پُر جوش کر دیا ہے شہنشاہ معظم کے شفقت آمیز پیغام نے اُن جذبات کو اعلیٰ ترین درجہ پر پہنچا دیا ہے ایک مرتبہ کل ملک ہند بطور ایک آدمی کے تنفس کر رہا ہے ایک ہی آواز بول رہا ہے اور کیدل ہو کر اس بات پر دل و جان سے شفق ہو کر دشمن کے مقابلہ کے لیے آمادہ ہے۔ اگر وہ ہمارے پاک ملک مادری بچلاؤ رہو۔ حضور والا! کل قومی مذہبی اور فرقوں کے اختلافات اُس خطرہ کے سامنے جو ملک مادری کو دہمیش ہے کالعدم ہو گئے ہیں شہنشاہ معظم کی خیر خواہی اور اپنے ملک کی خیر خواہی کے مطالبات اور مذہب کے مطالبات ہمارے لیے تینوں ایک ہی چیز ہیں اور ان سے یہ بات لازمی اور ضروری ہو جاتی ہے کہ شہنشاہ معظم کے فرمان اور حضور والا کے ارشاد کی تعمیل جو ہم کرینگے وہ نہایت مخلصانہ اور پُر جوش ہوگی۔ ان الفاظ سے میں حضور والا اس رزلوشن کی تائید کرتا ہوں۔

## مسٹر سعد الدین

یوراکسیلنی یورہائینس اور شرفاء!

صوبہ سرحدی ایک غریب بلکہ نہایت ہی غریب صوبہ ہے۔ کل ہندوستان میں فی الواقع سب سے زیادہ غریب صوبہ یہی ہو لیکن اپنے غیر تزلزل اور دلی وفا داری میں کسی سے کم نہیں۔ وہ بضاعت جو ہمارے پاس ہے وہ فقط ہماری جنگی سرگرمی ہے اور اب تک ہمنے سب سے زیادہ آدمی فوج میں بھیج کر اپنے ملک اور شاہِ معظم کی خدمت انجام دہی کی کوشش کی ہے۔ میں حضور والا کو یقین دلاتا ہوں کہ آئندہ بھی حضور مثل ہمیشہ کے حکم کو اپنا فرض ادا کرنے کے واسطے اور ہر ایک قربانی برداشت کرنے کے لیے آمادہ اور تیار پائینگے۔ یہ کام کا وقت ہے اور میرے اہل ملک بمقابلہ الفاظ کے کام کو زیادہ پسند کرتے ہیں۔ لیکن یہ بھی عرض کرنے دیجئے کہ شاہِ معظم کے جوش و لالے والے پیغام سے اور بھی زیادہ مستعدی اور سرگرمی ہم میں پیدا ہو جائیگی۔ ان الفاظ سے میں منجانب صوبہ سرحدی شمال و مغرب رزولوشن کی تائید کرتا ہوں۔

رزولوشن کانفرنس کے روبرو پیش کیا گیا اور بالاتفاق پاس کیا گیا۔

# رزولوشن نمبر ۲

## ہزارہائیں مہاراجہ کشمیر

یورائیسیائی یورپائینس اور شرفاء!

مجھ کو بڑی سترت ہے کہ حسب ذیل رزولوشن کے پیش کرنے کی درخواست کی گئی ہے۔  
یہ کانفرنس اُن سفارشوں سے جو سب کمیٹی نے ارسال کی ہیں تہ دل سے اتفاق کرتی ہے۔  
اور سفارش کرتی ہے کہ گورنمنٹ آف انڈیا و گورنمنٹ ملک معظم اُن پر جلد لحاظ فرما کر شرف قبول  
بخشے۔

کوئی حالت اس سے زیادہ سنگین نہیں ہو سکتی اور اس لیے کوئی کوشش! قربانی کتنی ہی  
بڑی کیونکہ موجودہ خطرہ کو دیکھتے ہوئے زیادہ نہیں کسی جاسکتی۔ یہ ہمارا دھرم ہے کہ ہم  
اپنے مکانون اور سکون کی حفاظت کریں۔ لیکن یہ پریم دھرم اور اور بھی زیادہ پاک فرض  
ہے کہ ہم اپنے بادشاہ اور ملک کی خدمت کریں۔ جب جنگ کا آغاز ہوا میں نے عاجزی  
کے ساتھ لیکن مضبوطی سے وعدہ کیا کہ جو کچھ میرے اختیار میں ہے کرونگا اور یہ امر میرے لیے  
باعث کمال طمانیت ہے کہ میں بات پر پورا نہ ہسکا مجھے اس التماس کے لیے معاف کیجیے کہ  
گذشتہ ساڑھے تین سال کے دنیا کے عظیم ترین معرکہ میں میری ریاست ہندوستانی افواج گورنمنٹ

اور ریاست کی افواج میں آدمیوں کے دینے میں جسکی کہ اسوقت اشد ضرورت ہے کسی سے کم نہیں رہی۔ مگر وٹوں کی تعداد جو میری ریاست سے گئے ہیں۔ جنگی عمر کے مردوں کی آبادی سے دس فیصدی زیادہ ہے۔ اسکے علاوہ ریاست اپنی کل آمدنی کا چوتھائی حصہ فوجی کاموں میں صرف کر رہی ہے حضور اعلیٰ! اب تک میں نے جو کچھ مجھ سے ہو سکا اپنے اختیار اور قابلیت کے موافق کیا۔ اور مجھے یقین دلانے کی اجازت دیجیے کہ میں اور میری رعایا کیسی ہی عظیم قربانی کیوں نہو آئندہ بھی جب کبھی ارشاد ہوگا دریغ نہ کریں گے۔ اور مجھے امید ہے کہ میرے اہل وطن بھی ہندوستان میں خواہ وہ کاشتکار ہوں یا والی ملک کیان جوش و خروش کے ساتھ جو کہ نقصانی وقت ہے تعمیل بجالائیں گے۔

ہندوستان نہ صرف الفاظ سے بلکہ اپنے کارناموں سے ثابت کر چکا ہے کہ وہ کس قدر ہمارے حضور والا شہنشاہ معظم کا مطیع و خیر خواہ ہے اُس نے رستی و نیکی کے اس عظیم معرکہ میں جس میں ہمارے شہنشاہ معظم اور اُن کے اتحادی جنگ آزماہین اپنی یک جہتی کا ثبوت دیا ہے اور مجھے اعتماد ہے کہ وہ آئندہ کے لیے بھی طیار ہے کہ خندہ پیشانی سے جنگ کی آخری فتح کے لیے تمام نقصانات برداشت کرے گا۔

ان الفاظ کے ساتھ میں تہ دل سے اس رزلوشن کی تائید کرتا ہوں۔

## ہنر ہائیں مہاراجہ صاحب کچھ

یور اکیسینسی! مجھے اُس رزلوشن کی تائید میں جسکو ہنر ہائیں مہاراجہ صاحب کشمیر نے پیش کیا ہے بڑی مسرت ہے۔ سب کمیشنوں کی دونوں رپورٹیں مجھے آج صبح ملیں۔ اور اُن رپورٹوں کو غور سے پڑھنے کے بعد مجھے اس بات کے کہنے میں ذرا بھی پس و پیش نہیں ہے کہ جو تھوڑا وقت سب کمیٹی ذرائع کے پاس تھا اُنہیں نہایت احتیاط اور غور و فکر کے ساتھ تجویز کر کے ایک اسکیم جس میں کل امور زیر بحث شامل ہیں۔ ہمارے روبرو پیش کی ہے۔

خاص امور جسکی نسبت کمیٹی نے سفارش ارسال کی ہیں یہ ہیں کہ گورنمنٹ اور رعایا کفایت شعاری اختیار کرے۔ تجارتی مال و اسباب کے اجتماع کے متعلق آسائش۔ وسائل خوراک کی ترقی غیر ضرور و عزم زمین کی کاشتکاری اور دریا کے عبور کے لیے جدید کشتیوں کی ساخت قیمت اشیاء کی ایک حد تک نگرانی۔ مقامی صنعت و حرفت کی ہر طرح سے ترغیب منجانب گورنمنٹ و بذریعہ انعقاد کمیٹی مقامی و صوبہ۔ و انتظام نگرانی و تعمیل تجاویز ہذا۔ یہ تجاویز اس نازک وقت پر عملی اور ضروری ہیں کہ کانفرنس کے روبرو اُن کو پیش کرتے وقت میری طرف سے زیادہ الفاظ کی ضرورت نہیں ہے جیسا کہ مجھ سے پیشتر معززین نے لیاقت اور فصاحت اور بلاغت کے ساتھ بیان فرمایا ہے۔ یہ تجاویز ضروری ہیں اور اس وقت پر جس چیز کی احتیاج ہے وہ یہ ہے کہ یہ اصول مدنظر رہے کہ اس جنگ میں

کام کی ضرورت ہے نہ کہ الفاظ کی۔ بین ادب کے ساتھ عرض کرنا کہ اس نازک وقت میں یہ اصول نظر انداز نہ کیا جاوے۔ اس واسطے میں زور کے ساتھ کہوں گا کہ غیر ضروری تباہ کن بحث و مباحثوں سے اجتناب کیا جاوے۔ کیونکہ اُن سے اختلاف اور نفاق ظاہر ہوتا ہے اور ہر گوارس وقت تنفقہ زور اور عزم باجزم اور پوری محنت اور صدق دل سے اداے فرض کی کوشش دکھلانا چاہیے جب تک کہ ہمارا دلی مقصد حاصل نہو جائے۔

ہم کو اس علم سے فخر ہے کہ ہم والیان ملک اور رعایا ہند نے اس عام معرکہ کی امداد میں اپنے فرائض گذشتہ زمانہ میں اس طرح ادا کیے کہ ہمارے بادشاہ اور اُن کی گورنمنٹ نے اسکو بنظر پسندیدگی دیکھا۔ یہ ہمارا فرض ہے کہ ہر ایک امکانی طریقہ سے بمقابلہ سابق کے ہم اب زیادہ کوشش کریں اور مادری کی قابل فخر روایات کو قائم و برقرار رکھیں۔ اس واسطے میں نہایت عاجز می کے ساتھ اپنے بھائی والیان ملک اور اپنے اہل وطن باشندگان برٹش انڈیا سے التماس کرتا ہوں کہ اس رزولیشن کی پورتنائید کریں اور اپنی ذاتی کوششوں سے آئندہ اُن تجاویز پر کامیابی کے ساتھ عمل کریں جنکی کانفرنس نے سفارش کی ہے۔



## ہنر ہائینس مہاراجہ صاحب لور

میں ایسے نازک و بے نظیر موقع پر جیسا کہ سلطنت کی تقدیر میں موجودہ وقت ہے میں عمیق ذمہ داری کو محسوس کر کے گفتگو کرنے کے لیے کھڑا ہوتا ہوں اس جگہ جمع ہو کر ہم نے اس وقت سلطنت کی آواز قرنا کا جواب بڑی سرگرمی سے دیا ہے۔ نہ فقط اس وجہ سے کہ یہ ہمارا خالی فرض ہے بلکہ یہ ہمارا استحقاق ہے کہ اُس ملک عظیم کی ضرورت کے وقت جو کہ ہندوستان کا ہی خواہ ہے اور عرصہ ایک سو ساٹھ سال سے اُسکا رہنما ہے امداد کرن اصلی دوستی کیا ہے اور شرکت کی ذمہ داریاں کیا ہیں۔ شہنشاہ ہند کے خسروانہ شفقت آمیز پیغام کے الفاظ سے جو کہ ہمارے کانوں میں گونج رہے ہیں اور وزیر اعظم کی تازہ درخواست سے جو کہ ہمارے ذہن نشین ہے کیا یہ ممکن ہے میں آپ سے دریافت کرتا ہوں کہ ایسے اہم موقع پر ہندوستان خواب غفلت میں پڑا رہے۔ کیا یہ فرض کیا جاسکتا ہو کہ ہندوستان اس موقع کو ہاتھ سے جانے دیگا اور مثل زمانہ گزشتہ کے کیا یہ ثابت نہ کریگا کہ وہ اپنی طاقت اور حالت کے موافق اپنا ہی خواہ ہے اور اس لیے اُس سلطنت کے ساتھ ہے جس کا کہ وہ ایک جزو اعظم ہے۔

آپ کے جانشینان سابق و الپسراویں میں سے ایک نے ہندوستان کی نسبت گفتگو کرتے ہوئے صحیح طور پر ان الفاظ میں ایک مرتبہ کہا تھا کہ آپ ہمارے بغیر نہیں رہ سکتے

اور ہم آپ کے بغیر بالکل ناکارہ ہیں۔ اگر یہ سچ ہے اور فی الواقع سچ ہے تو اس متبرک اتحاد کو دونوں ممالک کی ترقی کے لیے زندگانی کا اعلیٰ ترین مقصد سمجھ کر بارگاہِ ایزدی میں بطور نیا پیشکش کریں۔ ہندوستان کو اس ملک کے ساتھ جسکی آزادی و عدل پسندی کی عملی طور سے میدان جنگ کے آہرن پر آزمائش ہو رہی ہے تعلق ہونے کا ناز ہے۔ ہر ایک ضرب اسکی فولادی بنیاد کو جس پر کہ اسکی عمارت تعمیر ہوئی ہے دنیا کے روبرو شان و شوکت میں اضافہ کرتی ہے اور ہسکونوا کرتی ہے۔ ایسے ملک کے ساتھ ہماری تقدیریں وابستہ و پیوستہ ہیں۔ اس کے عروج میں ہمارا عروج ہے اور اس کے زوال میں ہمارا زوال ہے۔ ہمارے ملک مادری کو مثل دنیا کے دیگر ممالک کے خانگی ضروریات درپیش ہیں۔ اسکو بہت سی اپنی موجودہ حالتوں کی رستی کی ضرورت ہے اسکی خواہش ہے کہ آزاد خواہش ہے اگر ممکن ہو تو وہ سلطنت میں اپنی حالت کو مضبوط کرے تاکہ اسکو دنیا کے روبرو سرنگون ہو کر نہ جانا پڑے۔ ہندوستان اپنی دیگر ہمشیرہ ممالک کے ساتھ برابری سے سر اٹھانے کا آرزو مند ہے لیکن حضور والا اور حضور والائی گورنمنٹ اسکی خواہشات کو جانتی ہیں اور اسکی اشد ضروریات سے واقف ہیں۔ اگر میں یہ خیال کرنا پسند کروں کہ موجودہ وقت میں ہمارے ملک سے یہ مدد راپات رہا یا اور بڑھائیے کہ سپرو کی ہیں تو اسکی وجہ یہ ہے کہ ہکو زیادہ ضروری فرايض انجا۔ ایسے ہیں۔ اعتبار کرنے سے اعتبار بڑھتا ہے۔ اور ہم جانتے ہیں کہ اگر ہم روبرو کار کے ترجم سے اس بندہ سے انجام دینے میں جسکی کہ اس موقع پر ضرورت ہے کامیاب ہوئے تو قدیم ملک انکستان بہتر ہوگا۔ اور ہے ہماری ضروریات کے جواب میں

تساہل نہ کریگا۔

اس وقت ذمہ داری ہماری ہے اور جبکہ ان تاریک بادلوں میں ایک درخشان نور نظر آئیگا  
 اس وقت ذمہ داری انگلستان کی ہوگی۔ موجودہ موقعہ پر ہندوستان نہایت سرگرمی سے  
 سلطنت کے تمام مقصد میں جسکے واسطے میدان جنگ میں لڑائی جاری ہے، شان و شوکت  
 میں حصہ لینے کا مصمم ارادہ رکھتا ہے۔ اس عظیم مجمع میں جو فی الفور حضور والا کے مدعو کرتے ہی  
 جمع ہو گیا۔ میں آج اپنے روبرو برٹش انڈیا یا دیسی ریاستوں میں کوئی امتیاز نہیں دیکھتا۔  
 یہ ہندوستان ایک ہی ہے ایک ہی متحد ہندوستان ہے جسکا ایک ہی مقصد ہے اور  
 ایک ہی غرض ہے۔ اس کانفرنس کے ممبران نے اعلیٰ ترین تدابیر کے سوچنے میں اس پُر آشوب  
 حالت کے مقابلہ کے لیے جو سلطنت پر گزر رہی ہے۔ دو مصروفیت کے روز صرف کیے۔  
 اس مرض کے چند علاج بھی ہیں جن کو کہ میں بیان کر سکتا ہوں، مثلاً ہندوستان کو انگریزوں  
 کا فیاضانہ عطیہ ہندوستانی سپاہی کی تنخواہ میں اضافہ اور تعلیم کے واسطے اور ایسے انتظاموں کا  
 عمل میں لانا مثلاً ہندوستان کے فرزندوں کے لیے فوجی کالج قائم کرنا جسکا تذکرہ رزلوشن  
 میں ضرور ہوگا۔ اور اگر یہ اصول اعتماد کے فیاضانہ طریقے استعمال کیے جاویں تو اس کے فوری  
 نتیجوں سے رنگروٹوں کے بھرتی کرنے میں بڑی آسانی ہوگی۔

میں تہ دل سے رزلوشن کی تائید کرتا ہوں جس میں یہ سب امور اور دیگر موثیٰ شامل  
 ہیں اور میں جو شل دل سے اس سفارش میں شامل ہوتا ہوں۔ گورنمنٹ ہند اور مجسٹری کی  
 گورنمنٹ اس پر لحاظ کرے اور منظور فرمائے۔ ختم کرنے سے پیشتر میں چند الفاظ اور کہہ دوں گا۔

اس کمرہ میں ہندوستان کا نام فیک اور اسکی شہرت ہمارے ہاتھوں میں ہے ہم اس مقصد کے انجام دینے کے لیے جو ہمارا فرض ہے مستحکم ارادہ سے یہاں آئے ہیں اور اس مقصد میں کامیابی کے حصول کی غرض سے جسکا ہم نے مضبوط ارادہ کیا ہے واپس جاتے ہیں۔ ہمارے ملک کے آدمیوں کی آنکھیں ہمارے اوپر لگی ہوئی ہیں۔ لوگ ہم سے دریافت کر چکے کہ آپ نے کیا دیا اور کیا مانگا۔ اسکا جواب ایک لفظ اعتماد میں دیا جاسکتا ہے۔ میں برٹش انڈیا کا متوطن نہیں ہوں لیکن میں ہندوستانی ہوں اور بحیثیت ہندوستانی ہونے کے کتا ہوں کہ سلطنت کی اس اشد ضرورت کے وقت ملک کا نیک نام قائم رکھنے کے لیے یہ موقع ہے کہ ہم اپنے تنازعوں کو بند کر دیں اور دنیا کو ثابت کر دیں کہ ہم اعتماد اور اعتبار کا جواب ایسے طریقہ میں دے سکتے ہیں جو دوسروں کے لیے باعث حسد ہو پھر جبکہ آفتاب طلوع ہوا اور جنگ کے بادل غائب ہو جائیں تو گذشتہ زمانہ کو دیکھیں اور جائز فخر اور اعتبار سے اس پر تواضع کے فیصلہ کا انتظار کریں اس موافقہ نہ پیغام میں جو تخت برطانیہ کے پیغام کے جواب میں بھیجا جا رہا ہے ہم سب متفق ہو کر بار دیگر اپنی وفاداری اور عقیدت مندی کا جو ہم کو ملک معظم کی ذات خاص سے ہے بزور یقین دلاتے ہیں اور اس کے ساتھ اپنی دعائیں فتح کے واسطے بھیجتے ہیں۔

## ہنرہائیں مہاراج رانا صاحب ہولپور

دونوں مہاکیشیوں کی رپورٹیں بابت بھرتی جوانان و ذرائع صاف طور پر آشکارا کر رہی ہیں کہ ہندوستان اپنی سلطنت کو بہت زیادہ امداد بمقابلہ اس کے کہ جواب تک دینے کی اس کو عزت حاصل ہو چکی ہے دے سکتا ہے۔ مہاکیشیوں نے راستے اور وسائل اپنی سفارشوں میں دکھلا دیے ہیں۔

جوانان کی نسبت یہ میرالیقین کامل ہے کہ ہماری شفیقہ کوششوں سے شنشائے عظم کی گورنمنٹ کے سامنے ہم اپنے تمام نوجوان جو ہندوستان میں مل سکتے ہیں پیش کر سکیں گے۔ اس خطرناک وقت کے صاف احساس سے جبکہ اس وقت سلطنت کو سامنا ہے ہندوستان کے آدمیوں میں ایک جوش پیدا ہو جاوے گا اور مجھ کو بھروسہ ہے کہ ہندوستان کے مضبوط و بہادر نوجوان ہزاروں کی تعداد میں سلطنت کے اس جھنڈے کی طرف دوڑیں گے۔ جس میں کبھی آفتاب غروب نہیں ہوتا۔

وسائل کی نسبت ہم سب لوگ جانتے ہیں کہ ہندوستان کے قبضہ میں وسیع ذرائع ہیں جن میں کہ بہت سے ابھی دریافت نہیں ہوئے ہیں۔

یہ ہندوستان کے لیے ایک موقع ہے جس کو کھونا نہ چاہیے ہم لوگوں کو اپنے دلوں میں مستقل ارادہ کر لینا چاہیے کہ ہندوستان اور زیادہ پیدا کرے گا اور حتی الامکان کچھ ضائع

نہو نے دیگا۔ ہم لوگوں کو سخت کفایت شعاری عمل میں لانے کے لیے آمادہ ہونا چاہیے۔  
 اور زراعی صنعت و حرفت کی امداد اور ترقی دینی چاہیے اور عیش و عشرت کی ہشیار کی  
 دسامہ کو ترک کرنا چاہیے۔ ریلوں کا بار کم کرنا چاہیے اور ہم لوگ قیمتی امداد انصاف و سچائی  
 کے مقصد کو دینگے اور اس طرح ہم اپنا فرض ادا کریں گے۔

ہم مین سے ہر فرد بشر کو جتنے آدمیوں پر وہ اثر ڈال سکے ذہن نشین کرنا چاہیے کہ  
 ہر ہندوستانی کا اس نازک وقت میں یہ فرض ہے کہ چاہے کتنا بھی کم ہو سلطنت کے  
 لیے کچھ ضرور کرنا چاہیے۔ یہ علم کہ ہم نے اپنا فرض ادا کیا اُس کا کافی انعام ہوگا۔  
 ان الفاظ کے ساتھ میں اس رزلویشن کی تائید کرتا ہوں۔

## ہنرہائیں مہاراجہ صاحب کپور تھلہ

یوراکسیلنسی! مین اُس رزولوشن کی تہ دل سے تائید کرتا ہوں جسکی ہنرہائیں مہاراجہ صاحب کشمیر نے تحریک فرمائی ہے۔ آدمیوں کی طاقت اور سامان کی فراہمی بلا اتفاق جنگ کی کامیابی کے لیے اشد ضروری خیال کی جاتی ہیں۔

ہندوستان نے بلاشبہ جس روز خوبی تقدیر سے جبکہ جرمن کے سخت و کبھڑنے بے سان و گمان دُنیا کو اس عظیم ترین جنگ میں مبتلا کر دیا۔ برٹش گورنمنٹ کا تہ دل سے پورے طور پر ساتھ دیا۔ رعایائے ہندوستان کے والیان ملک سے لگا کر کاشتکار تک نے خود کو مضبوط اور ثابت قدم دکھا دیا۔ اور خندہ پیشانی سے ہر ایک فرمائش کی جو اُن کے فرائضِ حُب وطنی پر کی گئی تعمیل کی۔ جب گذشتہ چند سالوں کی تواریخ لکھی جاوے گی مجھے اعتماد ہے کہ ہندوستان کے کارناموں کے لیے جو اس عظیم محاربہ میں اُس نے دکھائے ہیں کوئی غیر درخشان صفحہ نہیں دیا جاوے گا۔ لیکن افسوس کہ انسانی جدوجہد کا تاحال خاتمہ نظر نہیں آتا۔

جرمنی فوجی ظلم و تعدی کا فیصلہ ابھی قطعی طور پر نہیں ہوگا۔ برعکس اسکے ملک کے مصائب پر خوشیاں مناتے ہوئے اور اُسکی تباہی سے پورا فائدہ اٹھاتے ہوئے جرمنی جماعتیں آخری حملہ جی توڑ کر اتحادیوں کی مدافعت توڑنے کے لیے کر رہی ہیں۔

تاکہ وہ ایسی حالت میں ہو جائیں کہ اس قسم کی صلح کر اسکیں کہ جو آئندہ کیلئے نہایت تبلیغ اور اُن کے لیے پُر امید خبر و آزمائی کی بنیاد قائم کر سکے۔

حضور والا! اسکے عرض کرنے کی ضرورت نہیں ہے کہ اس مصیبت کے روکنے کے لیے اور دنیا کی ترقی کی رفتار میں ایک اور دیدہ و دانستہ مداخلت کے امکان کے رفع کے لیے اُن آدمیوں کے نزدیک جن کو اپنے مسکن اور مکانوں کی حفاظت کی اور اپنے ملک کی بہتری و بہبودی کی قدر ہے کوئی قربانی ناقابلِ برداشت اور کوئی کوشش بہت عظیم نہوگی۔

اس اعلیٰ مقصد کے حصول کے لیے آدمیوں کی بلا تعداد فراہمی اور دیگر ذرائع کا معقول بند و بست بے شک و شبہہ اصلی و ضروری احتیاج ہے۔

یہ امر کہ موجودہ حالت کے اس رخ کو والیان ملک اور رعایائے ہند بخوبی سمجھ رہے ہیں اُس عقیدہ مندی اور پُرچوش امداد کے یقین سے بخوبی عیاں ہے۔ جو آپ کی خدمت میں روز اشاعت پیغام وزیر ہند سے روزانہ موصول ہو رہا ہے۔

میں صوبہ پنجاب سے آ رہا ہوں یہ وہ صوبہ ہے کہ جو آدمیوں اور روپیہ کی امداد کے درخشان کارناموں پر فخر کر سکتا ہے۔ میں شاید قابلِ معافی ہوں اگر اُن فخریہ جذبات کا اظہار کروں کہ صوبہ پنجاب اس نازک موقع پر کوششِ تبلیغ کے دوچند کرنے کے تہیہ میں مح ریاستوں کے کسی اور صوبہ سے پیچھے نہیں رہا ہے۔ مجھے اس کہنے کی اجازت دیکھیے کہ خود میری اسپرل سروس جنبٹ جو کہ زمانہ امن سے تعداد میں دوئی ہو گئی ہے تین سال



سے مشرقی افریقہ میں نبرد آزما ہے اور جرمن نوآبادیوں کے نیست و نابود کرنے میں آسنے  
 پورا حصہ لیا ہے اور اب دوبارہ طیارہ پورہ ہی ہے ایسی تجاویز میرے زیر غور ہیں کہ کمینٹ  
 کی قوت اور بڑھادی جاوے تاکہ جب پھر میدان جنگ میں جائے تو پھر ملک معظم کی گورنمنٹ  
 کی اور زیادہ مفید خدمت انجام دے سکے۔

مجھے ذرا بھی شبہ نہیں ہے کہ ہم والیان ملک و باشندگان ہنر اس اعلیٰ کوشش  
 میں یکدل ہوں گے کہ جرمن کی وحشیانہ طاقت کا جو ہمارے وجود کو معرض خطر میں ڈال رہا  
 ہے یکدل ہو کر قرار واقعی قلع قمع کریں گے اور اس طرح سے حضور کی آواز قرار اور اپنے  
 ملک مادری کی روایات کے شایان جواب دیں گے۔

## آنریبل سپری ایس سیوانسوامی اے

یور ایکسیلنسی!

ہنر ہائینس مہاراجہ صاحب کشمیر و دیگر مہاراجگانِ عالیشان کی تقریروں کے بعد بہت ہی چند الفاظ کی رزولوشن کی تائید میں میری طرف سے ضرورت ہے اس کی بھی ضرورت نہیں معلوم ہوتی کہ کمیٹی کی سفارشات کا میں بالتفصیل تذکرہ کروں۔ ان سب سے گورنمنٹ اور رعایا کے درمیان میں اتفاق و یکدلی متہ شیخ سے اتفاقِ دلی و خیر خواہی اس غرض سے کہ موجودہ نازک حالت کے تدارک میں سلطنت کی امداد دی جائے اور فتح حاصل کی جائے۔ فتح خواہشات نفسانی کے پورا کرنے کے لیے نہیں بلکہ اصول انصاف انسانیت اور آزادی کے واسطے جن کے برقرار رکھنے کے لیے سلطنت نے بڑا اٹھایا ہے۔ یہ اصول جو تمام غیر جرمن دنیا جسکو جغرافیہ کے حدود کی پرواہ نہیں ہے عزیز ہیں۔ آدمیوں کے بڑھانے اور دیگر تجاویز سے بلا شک و شبہ اخراجات میں بہت اضافہ ہو گا۔ لیکن مجھے کچھ شک نہیں کہ ملک بکشا دہ پیشانی ان اخراجات کو مہیا کرے گا۔ منجملہ سفارشات کے نہایت قابلِ اطمینان کمیٹی کی وہ سفارش ہے۔ جس کا تعلق ہندوستانیوں کو فوج میں فیاضانہ عطا کمیشن سے اور اضافہ پنخواہ سپاہیان سے ہے۔ ہم کو اعتماد کامل ہے۔

کہ گورنمنٹ ان سفارشات کو تنگدلی سے نہ دیکھے گی۔ اور موجودہ افواج میں و نیز عارضی افواج میں جو ملک کے تحفظ کے لیے قائم کی جائیں آزادی کے ساتھ کمیشن دے گی۔

اب جس پالیسی کی ضرورت ہے وہ باہمی اعتماد اور رعایا اور گورنمنٹ کے اغراض کے مطابقت کی ہے۔ مجھے یقین ہے کہ باہمی اتفاق کی جو تجویزیں آج طے کی گئی ہیں۔ وہ نہ صرف عارضی طور پر اختلافات کو رد کیں گی۔ بلکہ گورنمنٹ اور رعایا کے دلوں میں جو تخم بے اعتباری ہے اُس کو تمام و کمال زائل کر دیں گی۔ جس کے باعث بے بنیاد خوف اور غلط فہمیاں پیدا ہو گئی تھیں۔ لیکن اب اُمید ہے کہ کل فرقوں میں سلوک برادرانہ خود داری سلسلہ مساوات جملہ ملکی حقوق کے ساتھ ہندوستان میں جزو سلطنت ہونے کا احساس بڑھ جائے گا۔ یہ موقع اور محل اختلافی مسائل میں بحث کرنے کا نہیں ہے لیکن میں اپنا فرض سمجھتا ہوں کہ ملک میں ایک قسم کی نا اُمیدی محسوس ہو رہی ہے کہ اب تک گورنمنٹ اُن پولیٹیکل صلاحات کی نسبت جن کی طرف گورنمنٹ اور رعایا کی توجہ مبذول رہی ہے کوئی اعلان نہیں کر سکی۔ میں تسلیم کرتا ہوں کہ کچھ حد تک مجبوری بھی تھی۔ لیکن ہم لوگوں کو پورا اعتماد ہے کہ پولیٹیکل صلاحات کے مسائل کو طے کرنے میں گورنمنٹ ہمدردی اور رعایا میں اعتماد دور اندیشی اور دوپہنی سے بہت زیادہ کام لے گی۔ میں صرف اس قدر اور اضافہ کروں گا کہ کوئی چیز

کسی قوم کو پورے طور پر نازک وقت میں کوشش کرنے کو آمادہ نہیں کر سکتی جب قدر  
 کہ یہ اعلیٰ خیال اُس کو اپنے شایان نوشتہ قیمت کو پورا کرتا ہے نوشتہ قیمت کہ  
 جس کی تعبیر دور نہ ہو بلکہ جلد ہونے والی ہو۔

---

## آئرئیل مسٹر معظمار

حضور والا ! تعمیل آپ کی دعوت کے ہم لوگ یہاں ایک ہولناک مصیبت کی خوفناک تاریکی میں جمع ہوئے ہیں۔ مصیبت کہ جس نے اپنے عمل سے کل دنیا میں آگ لگا رکھی ہے۔ سائنس کی وحشیانہ آندھی کل یورپ میں پھیل رہی ہے۔ اور قوموں کی آزادی کو پامال کر رہی ہے اور نہایت تیزی سے گزشتہ صدیوں کے تہذیب کی شائستگی کو نیست و نابود کر دیا۔ اور اب ایشیا اور ہندوستان کو اُن مصیبتوں کا خوف دلا رہی ہے۔ جس کے مقابلہ میں چنگیز خان کی تاتاری افواج کا تخت و تاراج بھی ایک بدھونکے حملے کی طرح حقیر معلوم ہوگا۔ انگلستان کا مستقبل معرض خطر میں ہے اور انگلستان کے ساتھ ہندوستان کی قسمت وابستہ و پیوستہ ہے وزیر اعظم انگلستان نے قرنا کی آواز کل سلطنت میں پھونکی ہے۔ کہ اس نازک وقت پر سب لوگ برطانیہ جھنڈے کے گرد جمع ہو جائیں۔

کینڈا، آسٹریلیا اور جنوبی افریقہ نے اُس ارشاد کی تعمیل کر دی اور ہم لوگ آج یہاں جمع ہوئے ہیں کہ برطانیہ عظمیٰ کی خدمت میں ہندوستان کی طرف سے جو جواب بھیجا جاوے اُسکا مسودہ تیار کر دیں۔ جھک کر اس عرض کرنے کی معافی

دیکھیے کہ ہم لوگوں کو اس مجمع میں شریک ہونے کے لیے کسی آواز قرنا کی ضرورت نہ تھی۔ ہندوستانی دالیان ملک اور رعایا ہند اس آواز قرنا کے پہلے ہی اس محاربہ عظیم میں شریک ہو چکے ہیں۔ لیکن مجھے اقبال ہے کہ ابھی جیسا چاہیے تھا ہم لوگوں نے نہیں کیا۔ مستقل ہندوستانی فوج جنگ کے پہلے ایک لاکھ چالیس ہزار سے زیادہ نہ تھی۔ اُن میں بھی کچھ فلانڈرز۔ فرانسی عراق عرب کے جنگی میدانوں میں کام آگئے ہوں گے۔ کس قدر اُس فوج کا حصہ باقی ہے یہ ہر ایک سائنسی کانڈر خفیف بتلا سکتے ہیں اس کے علاوہ ہم لوگوں نے مختلف صوبوں میں جا بجا کچھ جمنٹین قائم کی ہیں۔ میں اُن عالیشان افواج کا تذکرہ نہیں کر رہا ہوں جو دالیان عالیشان نے دیں۔ لیکن حضور والا اگر ہم نے اتنا کم کام کیا ہے تو اس میں بمقابلہ ہمارے تصور کے بڑھیبی زیادہ ہے ڈیڑھ سو برس یا زیادہ عرصہ سے گل قوم بلا ہتیار ناتوان ہو رہی ہے تیس طویل سالوں سے رعایا کے ہند چلا رہی ہے کہ اُن کو فوج میں شرکت یاوالنٹیر بننے کا موقع دیا جاوے۔

• حضور والا! میری نسبت غلط فہمی نہ فرمائیے ان باتوں کو کسی طنز یا شکایت کے طور پر نہیں عرض کرتا ہوں۔ میں صرف یہ دکھانا چاہتا ہوں کہ ہم نے بہت سے موقع کھو دیے۔ جو اس وقت اچھی طرح کام میں لائے جا سکتے تھے ہم گورنمنٹ سے ناراض ہوں۔ ہم گورنمنٹ کے کیسے ہی شاکی ہوں۔ ہم گورنمنٹ سے بے تعداد شکایتیں ہوں لیکن نہ یہ موقع ہے اور نہ محل کہ ہم اُن شکایتوں

اور ناراضگیوں پر زور دین۔ اور جرمن کی حکومت سے مقابلہ کریں۔ ” اے  
 انگلستان! تیری کل خطاؤں کے ساتھ اب بھی تو ہم کو پیارا ہے۔“  
 حضور والا! ان دونوں رزولوشن میں ہم نے اپنی اطاعت کی قسم کھائی ہے  
 اور اپنی وفاداری کا بھروسہ دلایا ہے۔ اور اپنے کل وسائل کا کامیابی کے ساتھ  
 اختتام جنگ تک پیشکش کرنے کا وعدہ کیا ہے۔ میں حضور والا سے عرض کرنا  
 چاہتا ہوں۔ کہ یہ محض خالی الفاظ نہیں ہیں۔ جو رزولوشن میں درج کیے گئے ہیں  
 یہ ہمارے یقین اور مضبوط اعتقاد اور استحکم ارادوں کا اظہار کرتے ہیں۔ جن کا ہم نے  
 وعدہ کیا ہے۔ ہم اپنا فرض ادا کریں گے اور کسی انعام کی توقع نہ رکھیں گے۔ ہم انگلستان  
 کے ضمیر پر اس معاملہ کو چھوڑ دین گے کہ وہ اختتام جنگ کے بعد ہمارے ساتھ ایمانداری  
 کا برتاؤ کرے۔

ان الفاظ کے ساتھ میں اس رزولوشن کی دلی تائید کرتا ہوں۔“

## سرسزائیں جی چندروار کر

یور کیسینسی پور ہائینس و ربرادر ڈیلیگیشن! جس رزولوشن کی تائید کرنے کی مجھکو عزت دی گئی ہے۔ دو حصوں میں منقسم ہے۔ حصہ اول کا تعلق آدمیوں کی بھرتی سے ہے۔ اور حصہ دوم کا ہندوستان کے وسائل مالی سے۔ یہ ایک ستر انگیز اتفاق ہے کہ حصہ اول کا تعلق بھرتی جو انان مسلح سے ہے اور ہندوستان میں ایسے جوانوں کی تعداد غیر محدود اور لافانی ہے۔ اس کے بعد ہندوستان کے وسائل مالی خود بخود مہیا ہو جاوین گے۔ میرے دوست پنڈت مدن موہن مالویا نے جس طریقہ سے گورو گوبند سنگھ نے ہندوستان میں فوج بھرتی کی تھی۔ اُس کا تذکرہ کرتے ہوئے مختصر تواریخ اُس واقعہ کی بیان فرمائی ہے۔ لیکن وہ تواریخ اور اُس کے تواریخی نتائج صحیح طور سے نہیں پڑھے جاسکتے۔ اور نہ اُس کی پوری قدر کی جاسکتی ہے جب تک کہ ہم اُس کے اندرونی جزو کو مد نظر نہ رکھیں کہ کیونکر اُس شریف اور متبرک بزرگ گورو گوبند سنگھ نے ہندوستان کے دلون کے حالات جان لیے۔ اور ہندوستان کے نوجوانوں میں ظلم اور تعدی کے قلع قمع کرنے کی روح پھونک دی۔ یہ اندرونی قصہ سلطنت برطانیہ کے موجودہ نازک



وقت میں بہت موزون ہے۔ کیونکہ اُس خطرہ سے جہین کل دُنیا عموماً اور شائستگی خصوصاً گزر رہی ہے یہ بہت مشابہت رکھتا ہے۔ کیونکہ گورو گو بند سنگھ نے ہندوستان کی مردانہ طاقت کو بیدار کیا۔ اُس نے بنگال و پنجاب کے چند مفرد اپنے گرد جمع کیے۔ اور اُن سے وہ الفاظ کہے۔ جو کہ اب جرمن عقاب سے کہے جاسکتے ہیں۔ اُس نے اپنے معتقدین سے کہا: ”آؤ میں ابا بیل کو سلکھاؤنگا کہ وہ عقاب کو مارے“ اب حضور والا جب کہ ہمارے شہنشاہِ معظم ہم کو حکم دیتے ہیں کہ ہم سب آمادہ ہو جاوین اُن کے گرد جمع ہوں اور اپنی تمام جنگی طاقت اور اپنے تمام وسائل اُن کے پیشکش کر دین میں عرض کرتا ہوں کہ شہنشاہِ معظم اپنی ہندوستانی رعایا سے گویا یہ ارشاد فرما رہے ہیں کہ ”آؤ بہادر بنو اور ایک دل ہو کر مقابلہ کرو اور میں طاقت بہ طانیہ کی طرف سے بطور اُسکے شہنشاہ کے ہندوستان کی ابا بیلون کو سلکھاؤنگا کہ عقاب جرمن کو مارین“ حضور اعلیٰ! آج یہ کہا گیا ہے کہ ہندوستان کی وفاداری قابلِ بیع و شری نہیں ہے اور نہ اُس کی کوئی قیمت ہے۔ یہ واقعہ ہے جس کو ہمیشہ یاد رکھنا چاہیے لیکن یہ بھی کہا گیا ہے کہ ہماری خیر خواہی مُدلل و جود پر مبنی ہے۔ میں ایک قدم اور آگے رکھتا ہوں اور کہتا ہوں کہ ہماری خیر خواہی عقیدت پر مبنی ہے۔ یہ وہ عقیدت مندی ہے جس کی بنیاد اُن خاص اصولوں پر ہے جو انگریزوں کی سیرت کے لیے مخصوص ہیں۔ اور اُن کی بنیاد آپ کی انگریزی توارِ بیچ آپ کی قدیم

روایات پر ہے جن کی ابتدا اینگلتا کا رٹا کے سادہ اور سلیس الفاظ سے ہوئی۔ آپ کی حکومت قانون اور با تربیت آزادی اور امن کی حکومت ہے اور اُس حالت میں بھی جب آپ پیچھے قدم ہٹاتے ہیں اور جب آپ ترقی معکوس کرتے ہوئے نظر آتے ہیں فقط آپ ہی روئے زمین کی اقوام میں جن کا دیگر اقوام کی بہتری سے سابقہ پڑا ہے ایسے ہیں۔ اور صرف آپ ہی ہیں کہ پیچھے ہٹنے میں بھی مثل سمندر کی لہروں کے جس پر آپ کو ناز ہے اور جس کی وجہ سے برٹش عظمت اور طاقت قائم ہے۔ آگے بڑھے ہوئے دکھائی دیتے ہیں۔

حضور عالی امیں اس مضمون پر اور زیادہ عرض کرنا نہیں چاہتا۔ لیکن خاتمہ پر صرف یہ کہنا چاہتا ہوں کہ ہر بائیس ہمارا راجہ صاحب الور جن کی تقریریں جب کبھی میں نے سنی یا پڑھی ہیں ایسا معلوم ہوتا ہے کہ ہندوستان کے دل و جگر میں پورے طور پر سرایت کر جاتی ہیں۔ اور ان کو خدا داد ملکہ لوگوں کے دلی خیالات جاننے کا حاصل ہے انھوں نے آج فرمایا ہے کہ ہندوستان مختلف فرقوں اور مختلف حصوں میں منقسم نہیں ہے۔ آج آپ ایک متفقہ ہندوستان دیکھ رہے ہیں جو آپ کے واسطے جینے اور آپ کے واسطے مرنے کو تیار ہے۔ کیونکہ ہندوستان کو بھی امید لگی ہوئی ہے کہ برٹش قوم کے تعلقات کی وجہ سے اُس کی آئندہ نجات ہوگی۔ اور کوئٹہ و کٹوریہ کے الفاظ ہمیں جو انھوں نے

اپنے وزیر خارجہ آرل گرین ول مرحوم کو لکھے تھے۔ کہ انگلستان دیگر اقوام کی  
 ترقی کے لیے ہمیشہ کوشش کرے گا اور ہمیشہ اُن سے محبت کریگا اور ہندوستان  
 آپ سے عرض کرتا ہے ہم لوگوں سے کہتا ہے اور کل دنیا سے کہتا ہے کہ  
 انگلستان نے فلان فلان موقع پر ہماری مدد کی تھی ہم انگلستان کی مدد  
 کیونکر کریں۔

## آنریبل نواب ذوالفقار علی خان

حضور والا! ہم لوگ آج کل بڑے پُر آشوب زمانہ میں زندگی بسر کر رہے ہیں اور جیسا کہ ہر مائیس مہاراجہ صاحب بیگانہ نے اپنی فصیح تقریر میں ارشاد فرمایا اس زمانہ میں کام کی ضرورت ہے نہ کہ الفاظ کی۔ لیکن الفاظ بہت تلواریں کے زیادہ پُر اثر ہوتے ہیں اور مجھے امید ہے کہ اس کونسل میں جو آواز بلند ہوئی ہے وہ دوست اور دشمن دونوں تک پہنچے گی۔ دشمن کو یہ جان گسل پیغام ہندوستان پہنچائے گا کہ جب تک فتح نہ ہو وہ جنگ کے قائم رکھنے کو آمادہ ہے اور شاید جبر منی کی تمام دنیا پر حکومت کی امید کو خاک میں ملا دے گا اور شاید اس صلح کا باعث ہو کہ جس کا تمام دنیا کو انتظار ہے حضور عالی غالباً یہ پہلا مرتبہ ہے کہ ہندوستان کے فرزند چھ ہزار میل کے فاصلہ پر جنگ آزماہیں کیوں جنگ آزماہیں؟ اقوام کی آزادیان قائم رکھنے کو اور خود اپنی بنیاد اور آزادی کی مضبوطی اور حفاظت کے واسطے۔

حضور اعلیٰ! مجھے یقین ہے کہ ہندوستان اپنے شانے پر اس وزن کے ساتھ منزل مقصود پر پہنچ جائے گا جس کی کہ مجھان وطن کو متنا ہے مجھے یقین ہے کہ کسی محبت وطن کو جسے اپنا ملک پیارا ہے ہنر پیشی کے تباہ کن علم کا مذاق نہیں

کیونکہ جرمنی نے بیلجیم و دیگر پامال شدہ اقوام کو بُرے دن دکھا دیے۔ جو مواقع  
ہم کو اس ملک میں حاصل ہیں۔ ہم سب یک دل ہیں اور آمادہ ہیں کہ انگلستان  
کی عزت کی اُس کے فرزند حفاظت کریں گے خواہ وہ نزدیک ہوں یا چھ ہزار میل  
ساحل ہندوستان سے دور ہوں۔

حنور والا میرے صوبہ میں جو پانچ دریاؤں کا صوبہ ہے اور جس نے صرف  
اسی جنگ کے زمانہ میں خدمات انجام نہیں دی ہیں۔ بلکہ گذشتہ تالیخ ہندوستان  
میں بھی جس نے کئی موقعوں پر سلطنت کو بچا یا ہے خوشی اور مردانگی کے ساتھ  
سلطنت کی مدد کے لیے سب سے آگے بڑھے گا جیسا کہ اُس نے گذشتہ زمانے  
میں کیا ہے۔

ابن الفاظ کے ساتھ میں اس رزلوشن کی تائید کرتا ہوں۔

## مسٹر ویلیو اس کے کرم

یوراکسیلنسی۔ اس رزولوشن کی تائید کرتے وقت میں امید کرتا ہوں کہ میں صرف اس فرقہ کی طرف سے گفتگو نہیں کرتا۔ جس کا میں سرکاری طور پر قائم مقام ہوں۔ بلکہ کل صوبہ بنگال کی طرف سے۔

میں صوبہ بنگال کی طرف سے گفتگو کرنے کی اس لیے جرات کرتا ہوں کہ مجھے یقین ہے کہ ہندوستان اور سلطنت کا ہر ایک سچا فرزند جس کا بنگال سے تعلق ہے اس بات کی خواہش رکھتا ہے کہ وہ نہ صرف اس رزولوشن کے الفاظ سے اتفاق کرے بلکہ اس سرگرمی سے جو حضور والا کی خواہش ہے کہ اس رزولوشن کے پاس کرنے میں دکھائی جاوے۔

ان سفارشوں میں جو کہ سب کمیٹیوں نے حضور کے سامنے پیش کی ہیں وہ ایسی ہیں جن کا تعلق ہندوستانی سپاہیوں کی ملازمت کی بہتری سے ہے۔ میں تمہارے دل سے ان تجویزوں کی تائید کرتا ہوں کیونکہ میں محسوس کرتا ہوں کہ وہ اشخاص جن کا بھرتی سپاہیان سے گہرا واسطہ ہے یقین کرتے ہیں کہ یہ تجویزین منصفانہ اور واجبی ہیں اور خاص کر اس وجہ سے کہ وہ شرفاء جو پنجاب ایسے بہادر صوبہ سے بھرتی کے ذمہ دار ہیں۔ جس نے اس کثرت سے رنکروٹ

دیے ہیں۔ ان تجویزوں کو پسند کرتے ہیں۔

حضور عالیٰ بنگال میں ہم لوگ میدان جنگ سے بہت دور ہیں۔ ہم جزائر برطانیہ کے رہنے والے اپنے بہت سے عزیز و دوستوں کو دوبارہ نہ دیکھیں گے۔ لیکن باشندگان بنگال نے اب تک شوہروں و فرزندوں اور بھائیوں کے نقصانات کے صدموں کو برداشت نہیں کیا ہے۔ جیسا کہ ہندوستان کے دوسرے صوبوں نے کیا ہے ہندوستان کے دوسرے صوبوں میں ہزار ہا بیوہ عورتیں اپنے شوہروں کی محبت پھر نہ دیکھیں گی۔ ہزار ہا بچے ہیں جو دوبارہ اپنے باپ کی سرپرستی سے بہرہ ور نہ ہونگے۔ لیکن اب تک کسی حصہ نے محسوس نہیں کیا ہے اور خدا نہ کرے کہ وہ محسوس کرے۔ اس خونخوار اور وحشی جانور اور جرمن تہذیب کے گرو گھنٹال کا حلقہ کیا چیز ہے۔

حضور عالیٰ ہیں یقین کرتا ہوں کہ ہندوستان اب سمجھنے لگا ہے کہ دیگر حصہ جات دنیا نے کیا کیا نقصان اٹھائے ہیں۔ اور وہ محسوس کرنے لگا ہے کہ جرمن تہذیب کا کیا منشاء ہے۔ یعنی وعدہ شکنی سچوں کا قتل، غصہ تراشی اور قتل سے بھی بدتر عورتوں کی پردہ دری اس لیے مجھے یقین ہے کہ ہندوستان کے بہترین اشخاص اور انھیں کی زیادہ ضرورت ہے اندرونی تنازعات اور فسادات کو ترک کر کے اپنی مجموعی قوت کو ایک ارادہ میں اور صرف ایک ہی ارادہ میں صرف کرینگے اور جب آخر کو فتح نصیب ہوگی فخر و ناز سے ان لوگوں سے جو سچائی اور آزادی کے لیے نبرد آزما ہوئے ہیں کہنے کے قابل ہونگے کہ ہم سے جہاں تک ہو سکا کیا۔

## مسٹر آراین مہو لکر

یورایکسیلنسی۔ یورنہرائیس۔ برادران۔ ڈیلیگیٹ وصاحبان! وزیراعظم کے ارشاد کی تعمیل میں باشندگان ہندوستان یہاں حاضر ہو کر حضور سے اور حضور کے افسران سے ملے ہیں۔ تاکہ مناسب تجویزین۔ جو اس وقت ضرورت کے شایان ہوں سلطنت کی حفاظت کے لیے جسکی ضرورت سے وزیر اصول آزادی وانصاف وحق پسندی کی حفاظت کے لیے جسے انگلستان اور قوم برطانیہ کا نام نیک وروایات ناقابل الافراق طور سے وابستہ ہیں۔ عمل میں لائی جاوین۔

حضور اعلیٰ بارہا کہا گیا ہے کہ انگلستان کا قبضہ ہندوستان پر بوقت ضرورت بے ثبات قسم کا ثابت ہوگا۔ یہ باتیں خاص طور سے گزشتہ زمانہ میں میرے لڑکپن میں کہی جاتی تھیں اور یہی اعتقاد قیصر اور اس کی رعایا کا بھی تھا۔ جب اس نے لڑائی شروع کی۔

سالہائے ۱۹۱۴ء لغایت ۱۹۱۸ء میں پورے طور پر اس یقین کا بطلان اور ہمارے چال چلن پر اس الزام کی بے بنیادی ثابت کردی۔ شمالی سرحدیں گلی پلی مہم بیت المقدس اور عراق خربہ۔ کچھ یہ ان کل ہندوستان کے مستحکم



ارادوں کے خواہ وہ ہندوستان کے دالیان ملک کے زیر انتظام ہے یا  
برٹش گورنمنٹ کے مشاہد ہیں۔ ہندوستان کے مستحکم ارادے یہ ہیں کہ سلطنت  
برطانیہ کا پورا پورا ساتھ دیں۔ اور بہترین خون ملک کا سلطنت کی حفاظت  
میں گرائیں۔

حضور والا! جو بھروسہ کہ ہم کو انگلستان میں ہے اُسی کے باعث ہمارے  
سلطنت کی آواز پر جمع ہو گئے ہیں۔ اور اب جبکہ صورت واقعہ سنگین ہوتی جاتی  
ہے اور ہم لوگوں کو خوف ہے کہ سخت تجاویز عمل میں لانے کی ضرورت ہے  
ہم آپ کے حکم کی تعمیل کرتے ہیں اور یہاں حاضر ہوئے ہیں کہ آپ کی گورنمنٹ  
سے صلاح کریں کہ آئندہ کن کارروائیوں کی ضرورت ہے۔ روس کے زوال  
نے ایک جدید خطرہ پیدا کر دیا ہے اور ہم کو اُس خطرہ کا سامنا کرنا ہے۔ پہلے  
جب کہ سیکڑوں کی ضرورت بیان کی جاتی تھی اب ہزاروں کی بیان کرنی  
ہوگی۔ پہلے صرف تین ہی سال ہوئے ہم نے ہزاروں کا تذکرہ کیا۔ اب لاکھوں  
کی ضرورت ہے۔ مجھے معلوم نہیں جناب والا اس سال کے خاتمہ سے پیشتر  
عراق عجم کو بہت زیادہ فوج بھیجنے کی ضرورت ہوگی یا نہیں۔ اور جدید فوج  
ملک فارس کے لیے اور ہمارے وفادار اتحادی اور وفادار دوست  
ہندوستانی امیر افغانستان کی خدمت میں بھیجنے کے واسطے ترتیب دینے کی ضرورت  
ہوگی یا نہیں۔

حضور عالی! جیسا کہ میں نے عرض کیا ہے۔ ممکن ہے کہ گورنمنٹ آف انڈیا کو بہت بڑی فوج جس کا کہ اُن لوگوں نے جنھوں نے فوجی انتظام کی بنیاد ڈالی کبھی خیال بھی نہ کیا ہو گا ترتیب دینے کی ضرورت پڑے۔ اور اس واسطے اُس کام میں جس کو کہ پہلے گورنمنٹ کرتی تھی اب رعایا ملک پیشوا یاں ملک اور غیر ملزم اشخاص کی شرکت سے اُس تعداد کا فراہم ہونا ممکن ہو گا جس کی اس وقت ضرورت ہے۔ ملک کی فوجی طاقت کو اس وقت ترتیب دینا ہے اور اُس کے واسطے جو طریقے انگلستان میں اختیار کیے گئے ہیں اور جن کی تقلید یورپین اور اینگلو انڈین جماعت سے کی گئی ہے۔ ہندوستانی فرقوں کے واسطے بھی اختیار کرنا ہونگے۔ سولہ برس سے اٹھارہ برس کی عمر کے نوجوانوں کو آئندہ کے واسطے تعلیم دینی ہوگی۔ تاکہ بوقت ضرورت فوج میں بھرتی کیے جاسکیں اور ہماری نو عمر آبادی اکیس برس سے لیکر اکتالیس برس تک یا شاید پینتالیس تک بھرتی ہونے کے قابل سمجھی جاوے۔ اور بڑھے آدمی مثل میرے بھی بلاتے جائیں اور وہ اپنا فخر بھین کہ اس متبرک کام میں اپنی حدِ لیاقت تک امداد دینے کو بلائے گئے۔

حضور والا! میں اس تجویز کو اس موقع کے لیے اشد ضروری سمجھتا ہوں اور مجھے ذرا شبہ نہیں کہ یکدی سے جو کہ ایسے موقع پر سب لوگوں میں چاہیے۔ اور جو اس وقت ضرورت میں میرے بھائی اہل یورپ میں اور ہم جنس اہل ملک میں

روز افزون ترقی کرتی جائے گی اس کام میں بغیر کسی مشکلات کے کامیابی حاصل ہو سکتی ہے۔ میں اس صوبہ سے آرہا ہوں جہاں یورپین افسران و ہندوستانیوں میں مجموعی طور پر تعلقات بہت دوستانہ اور خوشگوار ہیں۔ اور مجھے پورا یقین ہے کہ اس امر کا لحاظ کر کے کہ خواہ وہ انگریز ہو یا ہندوستانی ایک ہی بادشاہ کے دونوں رعایا ہیں۔ ایک ہی سلطنت کے دونوں جزو ہیں اور ایک ہی اصول کے لیے جس نے کہ انگلستان کو وہ مرتبہ بخشا ہے جو اسے حاصل ہے جنگ آزماہیں اُن نتائج کے حاصل کرنے میں کوئی دقت نہ ہوگی جن کو ہم ضروری سمجھتے ہیں۔

بابت انتظام اجتماع وسائل بہت زیادہ کام ہندوستان کو کرنا ہے اور یہ ہندوستان سے جلد پیشتر لینا تھا۔ افسوس کا مقام ہے کہ ہندوستان سے کل فائدہ نہیں اٹھایا گیا۔ جیسا کہ دو تین سال پیشتر کرنا چاہیے تھا۔ لیکن گذشتہ پر خاک ڈالیے۔ ہم کو زمانہ مستقبل کو دیکھنا چاہیے اور سامان خوراک اور سامان جنگ کا مطالبہ اور زیادہ ہوگا اور ہندوستان کی امداد اس بارے میں سلطنت کے لیے بیش قیمت ثابت ہوگی۔

جناب الا! مشرق میں کئی لاکھ فوج بڑھانی پڑے گی اور اُن کی کل ضروریات اس ملک سے مہیا کرنی چاہیے۔ اس کے متعلق چند تجویزیں حضور اعلیٰ کی گورنمنٹ کی خدمت میں پیش کی گئی ہیں۔ جو کہ مختلف کمیٹیوں کو بھیج دی گئی ہیں

دو کمیٹیوں کے رزلویشن بھی ہمارے سامنے ہیں جن سے واضح ہوتا ہے کہ ہم کو کیا کرنا چاہیئے۔ یہ ہمارا فرض ہے کہ ہم نہایت خیر خواہی سے ان رزلویشنوں کی تعمیل کریں۔ اور جو کچھ جس کے اختیار میں ہے۔ خواہ اس کی کتنی ہی عسر ہو اس کا کوئی پیشہ ہو اس کا کیسا ہی درجہ ہو اس مقصد کے حصول کے لیے جس پر ہندوستان انگلستان اور برطانیہ عظمیٰ کے انصاف اور آزادی کا وجود مخفی ہے کام کرے۔

## آنریبل مسٹر مادھو سودن داس

یوراکسیلنسی۔ والیان ریاست و شرفاء! لڑائی شروع ہونے کے کچھ عرصے بعد ہی امپریل یجسٹریکٹو کونسل نے یہ رزلوشن پاس کیا کہ ہندوستان سلطنت برطانیہ کی عزت ساکھ اور مرتبہ قائم رکھنے کے لیے ہر طرح کی ایثار کرنے کے لیے تیار ہے۔ اس رزلوشن کے پیش کرنے کا فخر بھی مجھ ہی کو امپریل کونسل میں حاصل تھا۔ جس وقت سے جنگ نے بہت زور پکڑا ہزار ہا ہندوستانی غنیم کی فوجی طاقت کم کرنے اور اسکی وحشیانہ کارروائیوں کے روکنے کی غرض سے فلائڈرس فرانس اور عراق عرب کے کارزار میں جس سے جرمنی کل دنیا کو فتح کرنا چاہتا ہے میدان میں کام آچکے ہیں۔ ہمارے مقتولین کی روحیں جن کا مسکن بہشت ہے۔ ہر فرد بشر سے مطالبہ کرتی ہیں کہ جس کام کے لیے انھوں نے اپنی جانیں دی ہیں۔ اس کام میں امداد کیجیے۔ اس رزلوشن کے پاس ہونے کی تاریخ سے ہندوستان کا ایک اور فرض بڑھ گیا ہے۔ اور وہ فرض بہت پاک اور مقدس ہے۔ جو مشرح بیان واقعات و حالات جنگ حضور والا نے اپنی کل کی تقریر میں ہم لوگوں کو سنائے اس سے ہم لوگوں کو اس موقع کی نازک حالت سے اچھی طرح آگاہی ہو گئی ہے۔

آنے والے خطرے کو اچھی طرح سمجھ لینا اُسکے روکنے کا پہلا قدم ہے جو رزولوشن اس وقت کانفرنس کے روبرو ہے۔ اُسکا تعلق اُن تجاویز سے ہے جو سب کمیٹیوں نے جو اس کام کے لیے مقرر کی گئی تھیں پیش کی ہیں۔ کل ہندوستان کے قائم مقاموں کو ان رزولوشنوں کی تائید کرنا چاہیے۔ ان تجاویز پر متفق الہ اسے ہونا اور تمام سوالوں پر جو اس جنگ عظیم کے درمیان پیدا ہوئے ہیں اتفاق ظاہر کرنا لوگوں کے جوش و خروش کی بیشک و شبہہ علامت ہے۔ آنے والے خطرے کو صاف طور سے محسوس کرتے ہوئے اور ہندوستانی و شاہی اغراض میں مناسب امتیاز کرتے ہوئے اور اُس تائید کو دیکھتے ہوئے جو اس رزولوشن کو والیان ریاست کی طرف سے حاصل ہوئی یہ بات بے خوف و خطر کہی جاسکتی ہے کہ ہندوستان کے والیان ملک اور تعلیم یافتہ اشخاص آج متفق ہیں۔ جو مدد کہ سلیم صاحبہ بھوپال نے اس کانفرنس کو دی ہے وہ صرف اُن ہی کی مدد کو ظاہر نہیں کرتی بلکہ میں خیال کرتا ہوں اور یقین کرتا ہوں کہ وہ ہندوستان کی محترم خواتین کی امداد کو بھی ظاہر کرتی ہے جو خاص و جوہ سے یہاں موجود نہیں ہیں اس لیے میں سچائی اور انصاف سے کہہ سکتا ہوں کہ آج فرزند ان و دختران ہندوستان متفق ہیں اور اس کے واسطے مستعد ہیں کہ جس طرح ہو اس جنگ میں شہنشاہِ عظم کو فتح حاصل ہو۔

اس کونسل کے کمرہ میں اکثر پُرجوش مباحثہ ہوئے ہیں۔ ہم اُن تمام باہمی مباحثوں کا

جو گورنمنٹ اور رعایا کے اختلافات پر ہوتے تھے یا رعایا کے باہمی نفاق پر ہوتے تھے۔ ان تین الفاظ میں خلاصہ کیے گئے ہیں۔ وہ الفاظ یہ ہیں (ہندوستان برائے ہندوستانیوں) لڑائی اور موجودہ نازک حالت نے اس نقطہ نظر کو تبدیل کر دیا ہے اب لوگ یہ نہیں کہتے کہ ہندوستان برائے ہندوستانیوں۔ بلکہ اب یوں پکارتے ہیں۔ ہندوستانیوں برائے ہندوستان۔ اُس بالاتفاق منظوری سے جو کہ کانفرنس نے اس رزولوشن کی تجاویز کو بخشتی ہے ہم لوگوں نے اتفاق کے مندر کی بنا ڈالی ہے اور مجھے یقین ہے کہ جب صلح کے دن پھر آئیں گے تو اُس بنیاد پر ایک ایسا مندر تعمیر ہوگا جس میں انگلستان و ہندوستان کی عظیم الشان صورتیں رکھی جائیں گی۔ جوشل دو بہنوں کے ہونگی کہ ایک دوسرے کی عزت قائم رکھنے کی متہدد ہوں۔

## آنزبیل مسٹر راجندر رائے چودھری

یوریکسیلنسی۔ والیان ریاست و برادران ڈیلیگیٹ!

یہ میرے جتنی میں آیا کہ اگر اب تک آپ تھک نہیں چکے تو میں آپ کو تھکا دوں ہم سب کو یہ بخوبی معلوم ہے کہ ہم کس لیے یہاں آئے ہیں اور مجھ کو خود بھی معلوم ہے کہ میں اس غرض سے آسام جیسے دور دراز ملک سے آیا ہوں۔ وہ غرض ہماری خیر خواہی اور عقیدت مندی اور اس موجودہ وقت پر قربانی کے واسطے مستعدی ہے۔

میں اس فرمان کے معنی بخوبی سمجھتا ہوں ایک معنی میں یہ ہتھیار اٹھانے کا فرمان ہے اور نیز جرمنی اور اس کے اتحادیوں کی وحشیانہ کارروائیوں کے پاٹال کرنے کے واسطے نقصان برداشت کرنے کا فرمان ہے۔

ہم اپنی سلطنت کی نازک حالت کو بخوبی جانتے ہیں سلطنت برطانیہ کی طاقت و عظمت اب تک قائم ہے۔ لیکن جیسا کہ حضور والا نے فرمایا ہے میری رائے میں یہی مناسب ہے کہ ہم کو آگے دیکھنا چاہیے اور یہی سبب ہے کہ ہم یہاں مجتمع کیے گئے ہیں۔ جیسا کہ میں ابھی عرض کر چکا ہوں۔ اگرچہ کچھ دیر اور عرض کروں گا تو حضور والا تھک جائیں گے۔

اس لیے میں اپنی تقریر کا خاتمہ کروں گا اور تہ دل سے اس رزولوشن کی تائید کروں گا جس کو آنزبیل محرک صاحب نے لیاقت سے پیش کیا ہے۔

رزولوشن کانفرنس کے روپر و پیش ہوا اور بالاتفاق پاس ہوا۔



## آئر ویل سر ولیم میٹر

یور اکیسٹنس والیان ریاست وٹرفارا

حضور والا نے اس کانفرنس کی افتتاحی تقریر میں آئندہ قرضہ جنگ کی کامیابی کے واسطے آپ کی امداد حاصل کرنے کی طرف توجہ دلائی ہے۔ حضور نے یہ بھی فرمایا ہے کہ آپ کی گورنمنٹ بعد کو امپریل لیجسلیٹو کانسل مجلس و اصنان قانون کے مشورہ سے غور کرے گی کہ ہندوستان شہنشاہ معظم کی گورنمنٹ کو کہاں تک لڑائی کے لیے امداد میں اضافہ یا دیگر ذرائع سے مالی مدد کر سکتا ہے۔

لیکن حضور نے یہ بھی ارشاد کیا کہ موجودہ حالت میں اس بات کی ضرورت ہے کہ ہم اپنی کوششوں کو امداد کی اس شکل میں جو کہ ہندوستان فائدہ مند ہے اور مستعدی کے ساتھ دے سکتا ہے یعنی اپنی جنگی طاقت کے بڑھانے میں اور پیداوار کے مقاصد جنگ کے واسطے اضافہ کرنے میں مجتمع کریں۔ اسوجہ سے حضور والا نے ان کمیٹیوں کے مقاصد کو جو باقاعدہ بنائی گئی تھیں محدود کر دیا تھا۔ لیکن میں نے ایک بالکل بقیاعدہ کمیٹی بنانا مناسب سمجھا جس میں اس کانفرنس کے وہ اصحاب شامل ہیں۔ جو مالی معاملات میں ایک خاص دیکھ بھال و لیاقت رکھتے ہیں۔ اور جو دوسرے قرضہ جنگ میں عملی سوالات پر غور کر سکتے ہیں اور اس بے قاعدہ کمیٹی کا جلسہ کل تیسرے پر ہوا تھا۔ اور اُس میں علاوہ ہمارا جہ صاحب سینڈھیا و جام صاحب ناؤنگر کے میرے دوست آئر ویل سر

ابراہیم زحمت اللہ و اصحاب ذیل بھی فرمایا تھے:-

سربردار ڈپنٹر

مسٹر کرم

نواب بہادر مرشد آباد۔

سر جان کیمپیل

مسٹر سی۔ وائی۔ چنٹا منی۔

مسٹر۔ ٹی۔ اسمتھ

سردار سندھ سنگھ جھٹیا

میسر سر عمر حیات خان

سر گنگا دھر چٹنہ لیس

مسٹر مدھو لکر

مسٹر کرمی

ڈاکٹر دائر

مسٹر رام رائن انگر

مسٹر سی۔ پی۔ رام سوامی آیر۔

مسٹر کستور رنگا آین گر

سر فضل بھائی کریم بھائی۔

مسٹر ہاگ۔

مسٹر ایم۔ ڈی۔ پی۔ دیب۔

مسٹر من موہن واس رام جی۔

مسٹر سیتا ناتھ رائے

مسٹر سر نیدر ناتھ ہنرجی

میں یہ کہنا چاہتا ہوں کہ بہت سے مفید مشورے اس کمیٹی میں دیے گئے اور اس  
پہلے ہی کمیٹی نے جھکو کا نفرنس کے روبرو عرض کرنے کی درخواست کی ہے کہ وہ جو کچھ  
اس کے اختیار میں ہے۔ آئندہ قرضہ جنگ کے کامیاب بنانے کا عہد و پیمان کرتے ہیں  
مجھے یقین ہے کہ اس کا نفرنس کی بھی یہی رائے ہوگی۔

## حضور والا واپس سے ہند کی تقریر

یورہانس اور عثمانیہ!

اب ہم اپنے مشورون کے خاتمہ پر آ پہنچے ہیں۔ اور میں خیال کرتا ہوں کہ آپ سب میرے ساتھ یہ کہیں گے کہ ہم میں سے ہر ایک کا یہاں آنا مفید ہوا اس سے ایک تجربہ اور احساس پیدا ہوا ہے تجربہ ایسا جو ہم میں سے کسی کو اب تک نہوا تھا اور احساس ایسا جو ہندوستان میں اب تک بھی نہیں پیدا ہوا تھا۔ ہندوستان کے جملہ اطراف و جوانب سے آپ لوگ یہاں جمع ہوئے ہیں اور مجھے اُمید ہے کہ آپ لوگ ہر خیالی اور ہر مسکافی گروہ و فرقہ کی قائم مقامی کرتے ہیں آپ یہاں تشریف لائے ہیں آپ نے آپس میں مشورہ کیا اور موجودہ نازک حالت کے متعلق حالات معلوم کیے آپ نے نجوشی و رضا مندی جزوی اختلافات کو برطرف کر دیا اور یہ خیال کرنے لگے کہ آپ اپنے بادشاہ سلطنت اور اپنے ملک کے لیے کیا خدمت کر سکتے ہیں مجھے ایسی کافر نس کی صدارت کرنے میں فخر حاصل ہوا ہے اور اب چونکہ آپ لوگ سب اپنے اپنے مکانون کو جا رہے ہیں میں چاہتا ہوں کہ ہر ہانس ہمارا جہ الود کے وہ الفاظ یاد رکھیں جو آپ نے ابھی فرمائے ہیں۔ یعنی آپ لوگوں نے جو یہاں طے کیا ہے اُس پر عمل ضرور کریں گے۔ آپ لوگ اپنے اپنے صوبوں کو خپروں کی محنت کے بعد جو یہاں بسر کیے ہیں اپنے ارادوں میں مستحکم اور پرجوش ہو کر واپس جا رہے ہیں۔ میں جملہ اصحاب کا شکریہ ادا کرتا ہوں جو ہندوستان میں

مختلف اطراف سے یہاں مشورہ و غور کرنے کی غرض سے جمع ہوئے ہیں اس کانفرنس میں ایک صوبہ کے سوا باقی سب صوبوں کے قائم مقام موجود ہیں۔ برہما گوڈنٹ کا صرف ایک نمائندہ ہے یعنی آنریبل مسٹر، انگ باہ ٹو۔ اس صوبہ میں زیادہ دعوت نہ بھیجنے کی فرمائش میں اپنے سر لیتا ہوں اسکا سبب یہ نہیں تھا کہ میں برہما کی امداد کی پوری قدر نہیں کرنا۔ اور نہ اسکا یہ سبب تھا کہ مجھ کو اسکا علم نہ تھا کہ برہما کی یہ خواہش کہ ہندوستان کی اس تحریک عظیم میں ہر طرح تحریک ہو اسکا یہ سبب تھا کہ میں ان تکلیفات سے بخوبی واقف تھا جو برہما سے سفروں پر تین اور یہ بھی میں نے خیال کیا کہ فائدہ قائم مقامان برہما اس جلسہ کے واسطے وقت پر پہنچ بھی نہ سکتے۔ اس وجہ سے میں نے برہما کو قائم مقام بھیجنے کی خاص دعوت نہیں دی تین اس موقع پر یہ کہنا چاہتا ہوں کہ برہما نے سلطنت کے لیے گذشتہ زمانہ میں بڑے بڑے کارناماں کیے ہیں اور اُس نے آدمی بھی دیے ہیں اور پیسہ بھی دیا ہے اللہ فضل جو کچھ برہما نے کیا ہے وہ اُسپر بہت کچھ فخر و ناز کر سکتا ہے۔ مجھے پورا یقین ہے کہ وہ بہت جلد اور بھی فخر کرنے کے وجہ حاصل کرے گا۔

اب میں راولپنڈی کا ذکر کرتا ہوں۔ پہلا راولپنڈی میں ہرچسٹی شہنشاہ معظم کی خدمت میں حضور انور کے اُس پیغام کے جواب میں جو میں نے کانفرنس کے روبرو نہایت افتخار کے ساتھ پڑھ سون پڑھا تھا۔ بھیج چکا ہوں۔ دوسرا راولپنڈی صاحب وزیر ہند کے ذریعہ سے راولپنڈی کے راجہ کی خدمت میں بھیجا جائیگا۔ میں نے اپنی افتتاحی تقریر میں کہا تھا کہ اس وقت دنیا کی نگاہیں ہندوستان پر ہیں اور مجھے یقین تھا کہ ہم لوگ جو یہاں جمع

ہوئے ہیں اپنے فرائض مردانگی سے انجام دین گے مجھے کامل یقین ہے کہ جب کانفرنس کے  
پیرز دیویشن برطانیہ عظمیٰ کی نوآبادیوں تک پہنچیں گے تو کہا جائے گا کہ ہم نے اپنے فرائض  
مردانہ وارسا انجام دیے ہیں اس امر سے بخوبی آگاہ ہوں۔ مجھے ایک لمحہ کے لیے بھی یہ خیال  
نہیں ہوتا کہ اس کانفرنس میں ایسے نمائندے بھی موجود ہیں جو بعض اندرونی مسائل پر زور  
دینا چاہتے ہیں ان معاملات کے متعلق ان صاحب کو جو جوش ہے اُس کی میں پوری قدر  
آہستہ آہستہ اور نہ اُن معاملات کی اہمیت کو کم سمجھتا ہوں کہ جو وہ صاحب اس کانفرنس کے  
روبرو پیش کرنا چاہتے تھے۔ مگر میں اُن کو یقین دلاتا ہوں کہ جو عمل اختیار کیا گیا ہے اُس  
سے اُن کے دلی مقاصد کو ذرا بھی نقصان نہیں پہنچے گا۔ جو لوگ ان معاملات کو  
بہت زیادہ محسوس کرتے ہیں اور جو آج بیان موجود ہیں اُن سے جب یہ کہا گیا کہ اس وقت  
سلطنت کے مقاصد کے مقابلہ میں اور باتوں کو غور کر رکھیے اُن کو یہ کہنا چاہیے تھا  
”نہیں! یہ بات مقدم ہے“

میں کہتا ہوں کہ اس طرز عمل سے ہمدردی پیدا ہوتی جس کا وقت مناسب میں  
عمدہ نتیجہ نکلتا اس سے یہ فائدہ ہوا کہ کمیٹیوں کے ذریعہ سے ہم آپ لوگوں کو اپنے  
اعتبار میں لے سکے اور بصیغہ رازداری یہ بتلا سکے کہ فوجی بھرتی کے معاملہ میں ہم نے  
کیا کام کیا ہے اور جو واقعات ہمارے پاس تھے اُن کو پیش کر کے بتلا دیا کہ چند باتوں  
کے کرنے میں گورنمنٹ ہند کو کیا مشکلات پیش آئیں اور کس واسطے ہم نے اُن لوگوں  
سے اصرار کیا کہ اسپیشل کمیٹی میں چند امور پر زور نہ دین جس کی کمیٹی ان کا بھی ایک شاہکار ہے

اور مجھے یقین ہے کہ جو اصحاب ان کمیٹیوں کے شریک تھے وہ اس قابل ہو کر واپس جاتے ہیں کہ وہ اپنے وطن سے بھی جب وہاں پہنچیں ہماری مدد کر سکیں مین خیال کرتا ہوں کہ مسٹر آیرن سائڈ نے اپنی تقریر میں ظاہر کیا ہے کہ ان کو یہاں اپنے خیالات کے اظہار کا کم موقع مل سکا ہے۔ اگر بد قسمتی سے یہ سچ ہے تو میں ان کو یقین دلاتا ہوں کہ ایک ایسے مجمع میں جہاں کمیٹیاں بنانا پڑتی ہیں بعض دفعہ ایسا ہو جاتا ہے کہ بعض بعض اصحاب کو موقع نہیں ملتا۔ اگر ایسا ہوا ہے تو مجھے افسوس ہے اور میں امید کرتا ہوں کہ جب مسٹر آئرن سائڈ واپس بنگال پہنچیں گے تو وہ جویشن اور وفاداری کے ساتھ جس کے واسطے ان کی خاص شہرت ہے بہادر نیشنل کمیٹی کے کام میں حصہ لیں گے اور صوبہ بنگال میں آپ سے خاطر خواہ مدد ملے گی۔

ایک اور صورت ہے جس میں یہ کانفرنس بہت مفید ثابت ہوئی ہوگی۔ اپنی ختمی تقریر میں ایک یاد دہانی کے طور پر میں نے عرض کیا تھا کہ اس بات کی کوشش کریں کہ لوگوں کی ان مشکلات اور تکلیفات کی نسبت جو موجودہ زمانہ میں مائیکرین سمجھائیں جیسا کہ اکثر ممبر صاحبان واقعہ میں ریلوے کے متعلق ہو پڑی تھیں ہیں۔ یہ تکلیفیں سفر کرنے والے انتخاب کو زیادہ محسوس ہوتی ہیں مین یقین کرتا ہوں یہ واقعہ ہے مین غیر کسی کتاب کے دیکھے ہوئے کہ رہا ہوں کہ گذشتہ سال میں فی مینس دس لاکھ میل ریل گاڑیوں میں کمی ہو گئی۔

اے صاحبان چب آپ بیان سے جائیں تو ان لوگوں سے جو اصلی حالات سے  
 واقف نہیں ہیں کہہ دیجیے کہ کیوں آجکل ایسی بد نظمی ہے بد انتظامی ہے اور اس چھوٹی  
 سی تکلیف سے جو کہ وہ آجکل برداشت کر رہے ہیں سرکار کو قدرے قلیل مدد دے رہے  
 ہیں۔ مجھے یقین ہے کہ ہرکو لوگوں کی اعانت اور شرکت حاصل کرنے کے واسطے صرف اسی  
 بات کی ضرورت ہے کہ ان سے اصلی معاملات کہہ دیے جائیں۔ لیکن سرکاری طور پر یہ  
 کام ہونا ناممکن ہے یہ کام آپ صاحبان جو کہ غیر ملازم سرکار ہیں اور جو رعایا کو  
 بہت کچھ سمجھا سکتے ہیں آپ ہی کے کرنے کا ہے۔ ایک اور معاملہ ہے جس میں مجھے یقیناً امداد  
 ملے گی۔ اس کا نفرنس میں کسی کمیٹی کے ذریعہ سے مالی مسئلہ کی نسبت ہم نے کوئی فیصلہ  
 نہیں کیا۔ مجھ کو سننا ہی مجلس وضع قانون کے مرتبہ کا بڑا خیال ہے مسئلہ مالی لازمی  
 طور پر ایسا ہے جس میں ہر ممبران مجلس واضع قانون کے مشورہ اور رضامندی کی ضرورت  
 ہوتی ہے۔ ممبر مال نے جو بے ضابطہ طور پر جلسہ منعقد کیا اسکے ذریعہ سے پہنے چند ممبران کو  
 اپنی مالی کوششوں کے حالات سے آگاہ کر دیا ہے۔ لیکن یہ میری فیصلہ بندہ رائے ہے  
 کہ اس معاملہ کا پورے طور پر مجلس واضع قانون ہی میں مباحثہ ہونا چاہیے۔ ماہ ستمبر  
 میں ہم اس حالت کو ہون گئے اور مجھے امید و یقین ہے کہ مجلس واضع قانون میں  
 معاملات کا بخوبی مباحثہ کر سکیں گے۔ کوئی بد ایسی نہیں ہے جس میں ہندوستان یا  
 گورنمنٹ ہندوستان برطانیہ اعظم کے ارشاد کی تعمیل کرنے میں قاصر رہے۔ خواہ وہ ارشاد  
 آدمیوں کے لئے ہو خواہ سامان جنگ کے لیے ہو خواہ روپیہ کے لیے۔ مجھے بھروسہ ہے

کہ یہ تمام ہندوستان کی خواہش ہوگی کہ دیکھیں ہم لوگ مالی امداد کے معاملہ میں جو کہ لازمی طور پر شہنشاہی مجلس وضع قوانین سے تعلق رکھتی ہے کیا دیکھتے ہیں۔ یہ کانفرنس بینظیر ہے۔ پہلے کہ بیان نہ صرف مختلف صوبہ جات کے قائم مقام جمع ہوئے ہیں بلکہ اس قدر والیان ملک۔ میں سمجھتا ہوں کہ انکی تعداد وہاں ہے ویسی ریاستوں سے تشریف لائے ہیں۔ یہ ملک معظم شہنشاہی کانفرنس تھی۔ اور اس واسطے لازم تھا کہ والیان ملک بھی اس میں شامل کیے جائیں۔ معاملات شہنشاہی میں انکے مقاصد یعنی ہندوستان سے جدا گانہ نہیں ہیں۔ وہ ہندوستان اور سلطنت ہند سے متحد ہیں اور ان کی شرکت سے ہم لوگوں کو فوائد عظیم حاصل ہوئے۔ کل رزولیوشنوں میں جو اس کانفرنس میں پاس ہوئے ان میں والیان ملک کی اور کل ملک کی دنی شرکت شامل تھی۔ لیکن قبل اسکے کہ یہ کانفرنس ختم ہو میں مطلع کرتا ہوں کہ والیان ملک نے جو بیان تشریف فرما ہیں مجھ سے خواہش کی ہے کہ ایک رزولیوشن حضور ملک معظم کی خدمت میں ان کی طرف سے روانہ کیا جائے۔

ان والیان ملک نے جن کو دعوت شرکت دی گئی ہے ۲۸۔ اپریل ۱۹۱۹ء کو ایک بیضا بطہ جلسہ میں یہ طے کیا کہ حضور وائسرائے کے ذریعہ سے اعلیٰ حضرت ملک معظم کی خدمت میں انکی مستقل وفاداری اور عقیدت مندی کا اذہر تو اظہار یقین کیا جائے۔ اور یہ اطمینان کیا جائے کہ والیاں ملک اپنی پوری قابلیت اور امکانی وسائل کے ساتھ اختتام جنگ تک بے کم و کاست کوشش کرنے کے واسطے مستحکم ارادہ رکھتے ہیں جب سے کہ وزیر اعظم کا پیغام میرے پاس ہوا اور میں نے اس کا جواب بھیجا والیان ملک سلطنت کے حصول مقصد کے واسطے پوری امداد



دے رہے ہیں۔ آرمیوں اور روپیہ کے عطیے برابر بھیج رہے ہیں مین اُن مین سے چند جگہ ابھی اعلان نہیں ہوا ہے اور جن مین سے بعض اُن والیان ملک سے ہیں جو آج یہاں تشریف فرما ہیں آپ کو بتلانا چاہتا ہوں۔

ہمارا جہ صاحب گیکوار ۱۵ لاکھ

ہمارا جہ صاحب گوالیار ۵ لاکھ سالانہ تا اختتام جنگ ہمارا جہ صاحب کچھ ۱۵ لاکھ سالانہ تا اختتام جنگ  
ہمارا جہ صاحب کشمیر ۵ لاکھ ہمارا جہ صاحب الور ایک لاکھ  
ہمارا جہ صاحب پے پور ۵ لاکھ ہمارا جہ صاحب نوگر ۱۵ لاکھ سالانہ تا اختتام جنگ

میں اُن والیان ملک کا جو یہاں تشریف لائے ہیں یہ دل سے شکریہ ادا کرتا ہوں اُنکی تشریف آوری سے کانفرنس کی رونق میں صاف ہو گیا اور ظاہر ہو گیا کہ ہم لوگ اس وقت جبکہ شہنشاہی معاملات معرض خطر میں ہیں ہندوستانی ریاستوں اور برٹش انڈیا میں کوئی اصلی فرق نہیں سمجھتے۔ اور اب مجھے آپ سے صرف خدا حافظ کہنا ہے۔ میں آپ سب صاحبان کی شرکت کا دل سے شکریہ ادا کرتا ہوں اور شہنشاہ معظم کی طرف سے اُن رزولوشنوں کے واسطے جو آپ نے پاس کیے ہیں شکر گزار ہوں۔ مجھے اعتماد ہے کہ آپ اپنی امیدوں میں مضبوط مستحکم اور پُر جوش اور اپنے ارادوں میں مستحکم اپنے صوبوں کو واپس جائیں گے اور جہاں تک آپ کی طاقت میں ہے اپنے شہنشاہ اور اس کی سلطنت کی بہبودی اور عزت کی حفاظت کے لیے عزم باجزم کے ساتھ کام کریں گے۔

## ۳۔ نریل مسٹرایم۔ اے۔ جناح

یورپی سیلنسی۔ ہائینس و شرفاء، اقبل اسکے کہ یہ کانفرنس منتشر ہو میرے چند احباب نے مجھ سے خواہش کی کہ میں حضور والا کے شکریہ کا ووٹ تجویز کروں کیونکہ آپ نے یہ کانفرنس منعقد فرمائی۔

مجھے یہ عرض کرنے کی ضرورت نہیں ہے کہ یہ میرے واسطے ایک بڑی خوشی اور عزت کا موقع ہے۔ ہم سب جانتے ہیں کہ یہ کانفرنس بے نظیر ہے و بے مثال ہے۔

برٹش انڈیا کی تواریخ میں آج تک ایسی کانفرنس کبھی منعقد نہیں ہوئی کانفرنس کے پریسیڈنٹ نے ہم سے ارشاد کیا ہے کہ ہم موجودہ پرخطر حالت کو اور اس نازک زمانہ کو جو ہم پر گزر رہا ہے بخوبی محسوس کر لیں مجھے یقین ہے کہ میں جملہ حاضرین کی رائے کا اظہار کر رہا ہوں جب میں یہ عرض کرتا ہوں کہ ہم لوگ یہاں مستقل اراہہ کر کے آئے تھے کہ ہر طور سے گورنمنٹ کی مدد کریں گے اور ایسی تجویزین اختیار کریں گے کہ جن سے نہ صرف ہندوستان کی بلکہ تمام سلطنت کی حفاظت متصور ہو۔ مجھے یقین ہے کہ اس کانفرنس میں کوئی شخص ایسا نہیں ہے کہ جو اپنے مادرِ مملکت اور اپنے مسکن اور وطن کی حفاظت کے لیے ہر ایک قربانی کو تیار نہ ہو۔ ہم نے آپس میں مشورہ کیا۔ کمیٹی میں تجویزین پیش کی گئیں وہ رزلویشن بھی شامل تھا جس کا ذکر حضور والا اہمرا نے فرمایا ہے اور جس کو غیر متعلق سمجھ کر نا منظور فرما دیا ہے لیکن میں حضور کو یقین دلاتا ہوں کہ

ہم نے ایسا صرف اس وجہ سے کیا جس سے کہ ہم گورنمنٹ کو اطمینان دلائیں کہ ہم آپ کے مقاصد میں بدل و جان تعمیل ارشاد کے لیے تیار ہیں۔ اور ہماری دلی آرزو ہے کہ ہم دل و جان سے تعمیل ارشاد کریں۔ اگر وہ تجاویز جو کہ ہمارے دوست مسٹر کھا پرڈے کے رزلویشن میں مشتمل تھیں قبول کی جائیں اور ان پر پورے طور سے غور کیا جاتا تو حضور کے دلی مقصد کے حصول میں آسانی ہو جاتی۔ آپ ہم کو موجود حالات کے مقابلہ میں آئندہ ہاتھ بٹانے کا زیادہ موقع دین گے۔ میں بھی ان میں سے ایک ہوں جن کا ذکر حضور والا نے فرمایا ہے میں نے اندرونی تنازعات میں بڑی دلچسپی لی ہے۔ حضور والا ایمان پر بحیثیت قائم مقام انگلستان مختار ہیں۔

سلطنت کو کبھی ایسے تنازعوں آزمائشوں و خطروں کا مقابلہ نہیں کرنا پڑا تھا جیسا کہ تین سال سے ہو رہا ہے۔ میں حضور والا سے بحیثیت قائم مقام شہنشاہ معظم کے درخواست کرتا ہوں کہ آپ ہماری گزارش کی سماعت فرمائیے اور ہماری جائز اور مناسب توقعات سے ہمدردی کیجیے۔ مجھے کو یقین ہے کہ ہر ایک ہندوستانی کو خواہ وہ اس کمرہ میں موجود ہو یا اسکے باہر ہو محسوس کر دیا جائے کہ وہ سلطنت کا جزو ہے اور بادشاہ کا یکساں رعایا ہے۔ اور یہ کہ اس آزادی سے جو کہ یورپین رعایا برطانیہ کو حاصل ہے محروم نہ کیا جائے گا۔ میں آپ سے یہ کہہ سکتا ہوں کہ ایسی حالت میں کوئی بھی ہندوستانی ایسا نہ ہوگا جو اپنے خون کا آخری قطرہ اور اپنے آخری دم سے اپنے مادری ملک اور سلطنت کے واسطے قربانی کے لیے تیار نہ ہو۔ بذات خاص میں اس کانفرنس کا تہ دل سے خیر مقدم کرتا ہوں۔ ممکن ہے کہ ہم نے زیادہ حاصل نہ کیا ہو جب بھی میں قیام کانفرنس کے خیال کا خیر مقدم کرتا ہوں۔ مجھ کو ہر ہائینس ہمارا صاحب الورد سے پورا

اتفاق ہے کہ والیان ریاست کے مقاصد ہم سے جدا گانہ نہیں ہیں۔ ممکن ہے کہ فرمانروایان ملک کو اپنے اندرونی معاملات دیکھنے ہوں اور ان کو ہمارے اندرونی معاملات سے تعلق نہ ہو اور ہم کو ہندوستانی ریاستوں کے معاملات سے سروکار نہ ہو۔ لیکن ہم سب ہندوستانی ہیں اور ہم کو اپنا ملک پیارا ہے۔ میں اس تجویز کو سچے دل سے پسند کرتا ہوں کہ ہم سب اس نازک موقع پر ان ہیچ اندرونی اختلافات کو بالائے طاق رکھ دیں۔ میں اپنے یورپین دوستوں کا بھی شکریہ ادا کرتا ہوں۔ جیسا کہ مسٹر آئرن سائڈ نے فرمایا کہ وہ ہکو لفظ دوست کے لقب سے ایڈریس کرنا چاہتے ہیں اور میں یقین کرتا ہوں کہ مسٹر آئرن سائڈ اور اس کی معزز جماعت جس کے وہ قائم مقام ہیں۔ ہم کو اس نظر سے دیکھیں گے جس سے ہم ان کو دیکھتے ہیں۔ اب میں اس کانفرنس کو زیادہ روکنا نہیں چاہتا اور مجھے یقین ہے کہ میں اس کانفرنس کے جذبات کو پورے طور پر ظاہر کرتا ہوں۔ جب کہ میں یہ عرض کرتا ہوں کہ دلی ووٹ شکریہ کا حضور و لیسراے کے لیے پاس کیا جائے۔

اس کے بعد جلسہ برخاست ہوا

## ضمیمہ اول

کارروائی کانفرنس جنگ جٹ کہ دہلی میں بتاریخ ۲۷-۲۹ اپریل ۱۹۱۷ء منعقد ہوئی

مندرجہ ذیل کمیونیکیشن کہ کانفرنس کے اغراض کا اظہار کیا گیا ہے بتاریخ ۱۸ اپریل ۱۹۱۷ء شائع کیا گیا

### کمیونیک

بحوالہ خط و کتابت کہ بذریعہ تاج پور میان حضور وائسرائے و وزیراعظم کے ہوئے حضور وائسرائے نے فیصلہ کیا کہ تمام ہندوستان کے قائم مقامان کی ایک کانفرنس بمقام دہلی بتاریخ ۲۷-۲۹ اپریل ۱۹۱۷ء منعقد کی جائے حضور موصوف نے بعض والیان ملک و نیز اپنے لیجسلیٹو کونسل کے جملہ غیر سرکاری ممبران کو مدعو کیا اور گورنمنٹ صوبجات سے بھی استدعا کی ہے کہ ایسے ڈیلیگیٹ جو ہر قسم کی رالیوں کے قائم مقام ہوں کانفرنس کے لیے بھیجیں ہر فرقہ کی شرکت حاصل کی جائے۔ اور ہمدردی اور اتفاق کا جوش پھیل جائے اولاً تمام خانگی تنازعات و پولیشکل و مذہبی اختلافات اس نازک موقع پر بالائے طاق رکھ دیے جائیں ثانیاً ہر فرقہ کی نہایت سرگرمی اور جوش کے ساتھ اُن ذرائع کے پورا کرنے میں کہ جو جنگ کو کامیابی کے ساتھ جاری رکھنے کے واسطے ضروری ہوں مدد حاصل کی جائے۔ خصوصاً بھرتی سپاہیان اور ہندوستان کے ذرائع کے ترقی دینے میں۔

نمائندگان مکلیفات کو جو فتح و ظفر کے حاصل کرنے کے لیے ضروری ہوں بھندہ پیشانی  
برداشت کی جائے۔

حضور واپس رائے نے گورنمنٹوں کے افسران اعلیٰ کو تحریر فرمایا کہ وہ بھی مجوزہ میٹنگ کے  
نمونہ پر اپنے اپنے صوبوں میں ۲۷ اپریل کے بعد جتنا جلد ممکن ہو ایسے جلسے منعقد کریں تاکہ  
ان رزلوشنوں کا جو کہ متذکرہ بالا مقاصد سے تعلق رکھتے ہوں اور دہلی کی کانفرنس میں  
پاس ہو کر شائع کیے جائیں عملدرآمد کیا جائے۔

## ضمیمہ دوم ترتیب کانفرنس

(صدر انجمن) حضور والیرے ہند  
(سرکاری ممبران)

آئرہیل ہرشکرٹن مایرنائٹ سی۔ آئی۔ ای۔	ہزارکیسلنسی کمانڈرانچیف
آئرہیل سرولیم ٹیئر کے۔ سی۔ ایس۔ آئی۔	آئرہیل سرولیم ٹیئر کے۔ سی۔ ایس۔ آئی۔
آئرہیل سر جارج لونڈس۔ کے۔ سی۔ ایس۔ آئی۔	آئرہیل سر جارج لونڈس۔ کے۔ سی۔ ایس۔ آئی۔
آئرہیل سر جارج بارنس۔ کے۔ سی۔ بی۔	آئرہیل سر جارج بارنس۔ کے۔ سی۔ بی۔
آئرہیل سرولیم ڈسینٹ نائٹ۔	آئرہیل سرولیم ڈسینٹ نائٹ۔

## والیان ریاست

ہزارہائیںس ہمارا چہ الور	ہزارہائیںس ہمارا چہ گیکو اڈ آت بڑودہ
ہزارہائیںس ہمارا چہ کوچ بہار	ہزارہائیںس ہمارا چہ گیکو اڈ آت بڑودہ
ہزارہائیںس ہمارا وچکچ	ہزارہائیںس ہمارا وچکچ
ہزارہائیںس ہمارا چہ رانا دھولپور	ہزارہائیںس ہمارا چہ بیکانیر

ہنر ہائینس ہمارا جہ گوالیار	ہنر ہائینس ہمارا جہ کشمیر
ہنر ہائینس ہمارا جہ اندور	ہنر ہائینس ہمارا جہ کولہا پور
ہنر ہائینس ہمارا جہ بے پور	ہنر ہائینس ہمارا جہ جام صاحب ناؤنگر
ہنر ہائینس ہمارا جہ کپورتھلا	ہنر ہائینس ہمارا جہ پٹیالہ

### مہبران امپریل لیجسلیٹو کاونسل

دی آنریبل راؤ بہادر بی۔ این۔ شرما۔	دی آنریبل مسٹر کلینی کمار چندا
دی آنریبل مسٹر سری نواس شاستری۔	دی آنریبل مسٹر گنیش سری کشن کھاپڑے۔
دی آنریبل مسٹر۔ وی۔ جے۔ ٹیل	دی آنریبل مسٹر کے۔ وی۔ رنگ سوامی آئیگر
دی آنریبل بابو سریندر ناتھ بھزجی۔	دی آنریبل راجہ سر پرام پال سنگھ۔ کے۔ سی۔ آئی۔ ای
دی آنریبل رائے سیتا ناتھ رائے بہادر	دی آنریبل راجہ راجندر نارائن بھنجا دیو۔ آف کنکھ
دی آنریبل پنڈت مدن موہن مالویہ	دی آنریبل رائے بہادر لشن دت منٹکل
دی آنریبل ڈاکٹر تیج بہادر سپرو۔	دی آنریبل میرا سہ علیخان خان بہادر
دی آنریبل سردار بہادر سردار سنگھ عجیٹھیا	دی آنریبل مسٹر۔ ایم۔ اے۔ جناح۔
دی آنریبل مانگ باہ ٹوسی۔ آئی۔ ای۔ کے	دی آنریبل مسٹر عبد الرحیم۔
ایس۔ ایم۔	دی آنریبل نواب سید نواب علی چودھری خان بہادر
دی آنریبل رائے بہادر کرشن سہاسے۔	



دی آنریبل راجہ سر محمد علی محمد خان۔ کے۔ سی	آئی۔ اے۔ امی۔ محمود آباد۔
دی آنریبل خان ذوالفقار علی خان۔ سی	دی آنریبل مسٹر منظر الحق۔
ایس۔ آئی	دی آنریبل مسٹر ایم۔ این۔ ہاگ۔
دی آنریبل صوبہ دار مسیحہ آنریبل کپتان عجب خان	دی آنریبل سرفضل بھائی کریم بھائی۔
دی آنریبل سردار بہادر آئی۔ او۔ ایم۔	دی آنریبل خان بہادر میان محمد شفیع۔ سی۔
دی آنریبل سرجی ایم چٹنویس۔	آئی۔ اے۔

### قائم مقامان صوبہ جات

مدراں

مسٹر سی۔ بی رام سوامی آنر۔	دی آنریبل مسٹر راجہ گوپال چرائر۔
سر بہ نادر ڈھنڈ۔	پرنس آر کاٹ۔
مسٹر کستوری رنگا اینگر۔	سر سیو سوامی آیر۔
دی آنریبل مسٹر ایچ۔ ایف۔ ڈبلیو گلہین۔	راجہ آف بوبلی۔
سی۔ ایس۔ آئی۔ قائم مقام پراونشل	ڈاکٹر ٹی ایم نائر۔
رنگروٹنگ بورڈ	مسٹر پی رام رائن اینگر۔

(بمبئی)

سر دوراب طاٹا

دی آنریبل سر ابراہیم رحمت اللہ

سر نارائن چندر وارکر -  
 آنریبل مسٹر آر۔ پی۔ پراچپنی -  
 آنریبل مسٹر غلام حسین ہدایت اللہ  
 آنریبل مسٹر منموہن داس رامجی  
 آنریبل مسٹر ایم۔ کے۔ گاندھی -  
 آنریبل مسٹر ایم۔ ڈی۔ پی۔ دیب -  
 دی آنریبل مسٹر بی۔ آر۔ کبڈل سی۔ آئی۔ ای  
 قائم مقام پراونشل رنگروٹنگ بورڈ  
 (ننگال)

دی آنریبل سرستیند رسنہا  
 نواب بہادر مرشد آباد -  
 راجہ بہادر راسا شی اچارجی چودھری مہین سنگھ -  
 سر راجندر ناتھ مگر جی -  
 مسٹر یایم کیش چکرورتی -  
 بابو امبکا چرن معظدار  
 بابو انند چندر راسے -  
 مسٹر ڈبلیو۔ اے۔ کرم -  
 ڈاکٹر ایس۔ کے۔ ملک قائم مقام پراونشل  
 رنگروٹنگ بورڈ

(ممالک متحدہ)  
 دی آنریبل راجہ جہانگیر آباد  
 دی آنریبل سید وزیر حسن  
 دی آنریبل بابو موتی چند سی۔ آئی۔ ای -  
 مسٹر ٹی۔ اے۔ سہتہ  
 سر جان کیمیل - کے سی۔ ایس۔ ای سی۔ آئی -  
 ای۔ قائم مقام پراونشل رنگروٹنگ بورڈ  
 کنور صاحب بنارس -  
 دی آنریبل سی۔ وائے۔ چنتا منی  
 دی آنریبل پنڈت جگت نراین  
 دی آنریبل لالہ جانی پرشاد  
 دی آنریبل نواب عبدالمجید سی۔ آئی۔ ای

(پنجاب)  
راجہ و بجیت سنگھ

دی آنریبل مولوی رحیم بخش	راجہ نریندر ناتھ
دی آنریبل مسٹر کری	دی آنریبل سردار گن سنگھ
مہجر عمر حیات خان قائم مقام پراونشیل	دی آنریبل چودھری لال چند
رنگروٹنگ بورڈ	دی آنریبل خان بہادر فضل حسین

بہار و اڑیسہ

ہمارا جہ صاحب درجنگھ - حاضرہ ہو سکے	
دی آنریبل مسٹر ڈبلو۔ اے آیرین سائیڈ	سید حسن امام
دی آنریبل ہمارا جہ بہادر ڈراماؤن	مسٹر مادھو سوڈن داس سی۔ آئی۔ ای
مسٹر ای۔ ایل۔ ایل ہیند آئی سی۔ ایس۔	دی آنریبل خان بہادر خواجہ محمد نور۔
قائم مقام پراونشیل رنگروٹنگ بورڈ	دی آنریبل راسے بہادر پریند رنائن سنہا

سینٹرل پراونس  
زیندارکھی

مسٹر آراین مدھولکر سی۔ آئی۔ ای۔	راؤ بہادر کے۔ جی۔ وائی۔
لفٹنٹ کرنیل کراسویٹ قائم مقام پراونشیل	ڈاکٹر منجی
رنگروٹنگ بورڈ	راسے صاحب مہرا پرتھاد

## اسام

دی آنریبل مسٹر ک مین

دی آنریبل رے بہادر نالٹی کانت رے دتی دار دی آنریبل مسٹر راجیندر نائن چودھری  
 دی آنریبل خان بہادر سید عبد المجید۔  
 دی آنریبل مسٹر بھوپندر نائن چودھری

سرحدی مغربی و شمالی

مسٹر سعد الدین۔  
 مسٹر ایس آئی پیر قائم مقام پراونشل ریگروٹنگ بورڈ

دہلی

دی آنریبل مسٹر ڈبلیو ایم ہیلی۔ سی۔ ایس۔ آئی۔ رے صاحب پیارے لال  
 سی۔ آئی۔ ای۔ خان بہادر سیرزادہ محمد حسین۔

تجربہ کار مشیر

سرٹامس ہالینڈ کے سی۔ آئی۔ ای۔ پریسیڈنٹ لفٹنٹ جنرل لیچ۔ ڈسٹن۔ بی۔ سی۔ آئی۔  
 انڈین مینوشن بورڈ ای۔ ایڈجوٹنٹ جنرل۔

سرکاری حکام جو حاضر تھے

مسٹر آر۔ ای۔ ہالینڈ۔ سی۔ آئی۔ ای۔ ای۔ سی۔ کپتان فیلنگ سکریٹری میٹرل ریگروٹنگ بورڈ  
 ایس۔ قائم مقام سکریٹری فارن مسٹر ٹیننٹ سادون آئی۔ سی۔ ایس۔ ایڈیشنل  
 وپولٹیکل ڈیپارٹمنٹ انڈر سکریٹری ہوم ڈیپارٹمنٹ

## ضمیمہ سوم

### (فوجی بھرتی کی سب کمیٹی کی رپورٹ)

جو سب کمیٹی کہ کانفرنس نے فوجی طاقت کے مسئلہ پر غور کرنے کے لیے اور ایسی  
تجاویز پیش کرنے کو جن کے ذریعہ سے بہ عمدگی فوجی نقل و حرکت ہو سکے مقرر کی تھی  
حسب ذیل رپورٹ پیش کرتی ہے:

سب کمیٹی نے اس بات پر لحاظ کرتے ہوئے کہ اُنکے سپرد صرف اُن تجاویز پر غور  
کرنا جسکے ذریعہ سے فوراً فوجی بھرتی میں ترقی ہو سکے اپنی رپورٹ سے اُن چند امور کو جن کا  
تعلق اُن کے خیال میں موجودہ پیش نظر مقاصد سے بعید تھا خارج کر دیا ہے۔

پراونشل رنگروٹنگ بورڈ کے جو ممبران حاضر تھے انھوں نے بہت عمدہ عملی تجاویز  
پیش کیں جن کا تعلق انتظام بھرتی کی مختلف صورتوں سے تھا۔ مثلاً انتظام و اضافہ انڈین  
ولینٹس فورس۔ ہندوستانی سپاہیوں کے خاندان کا الاؤنس بھرتی کرنے میں۔ اداسے  
انعام کا طریقہ اور علم بھرتی میں اضافہ۔

سب کمیٹی نے ان امور کو مزید لحاظ کے لیے سنٹرل رنگروٹنگ بورڈ و ایڈجوائنٹ جنرل کی  
خدمت میں بھیجا ہے سب کمیٹی ذیل کے رزلویشن اور سفارشیں کانفرنس کے روبرو پیش کرتا چاہتی ہے۔  
یہ کمیٹی سفارش کرتی ہے کہ کانفرنس شہنشاہ معظم کے شفقت آمیز پیغام کا جس کی پڑچٹ

اور فوری تعمیل کے لیے ہندوستان تیار ہے مناسب طور پر شکریہ ادا کرے۔  
 یہ کمیٹی گورنمنٹ ہند ولی تائید کرتی ہے کہ اُس نے سال حال میں اندر خود بھرتی میں  
 بہت اضافہ کیا۔ بھرتی کے معاملہ میں ہندوستان کی کوشش برصا مندی ہوئی چاہیے اور ابھی  
 اس کی ضرورت نہیں ہے کہ جبریہ بھرتی کے سوال پر غور کیا جائے۔  
 یہ کمیٹی اس بات کو گورنمنٹ کے ذہن نشین کرانا چاہتی ہے کہ ہندوستانیوں کو کافی  
 تعداد میں شاہی کمیشن عطا کیا جانا ضروری ہے۔ اور توجہ آزدور دیتی ہے کہ ایسی کمیشنوں کے  
 حاصل کنندگان کی تعلیم کے لیے تدا بیر عمل میں لائی جائیں۔  
 یہ کمیٹی سفارش کرتی ہے کہ ہندوستانی سپاہیوں کی تنخواہ میں کافی اضافہ کے  
 سوال پر بلا توقف گورنمنٹ کی توجہ سبذول کرائی جائے۔  
 یہ کمیٹی چاہتی ہے کہ مختلف صوبجات میں حسب ذیل کمیشنوں کے قائم کرنے اور ترقی دینے  
 کے سوال پر گورنمنٹ عنایت آمیز غور فرمائے۔

اول کمیٹی اشاعت۔

دوسری کمیٹی ملازمت

اسمائے ممبران سب کمیٹی فوجی طاقت

۱۔ ہر رائیس دی کمانڈر انچیف صدر نشین۔

۲۔ ہر رائیس دی ہاراجہ آف پٹیا لہ

۳۔ ہر رائیس دی ہاراجہ آف کشمیر

۴۔ آنر بیل سرو ولیم میئر۔

۵۔ آنر بیل سرو ولیم میئر۔

- ۴- آنریبل ولیم ونسینٹ  
 ۵- فٹنٹ جنرل جے ڈسن  
 ۸- آنریبل مسٹر گل مین  
 ۹- مسٹر آرای پولینڈ  
 ۱۰- راجہ بوبلی  
 ۱۱- مسٹری۔ بی راماسوامی آئیر  
 ۱۲- پرنس آف آرکٹ  
 ۱۳- ڈاکٹر ٹی ایم نایر  
 ۱۴- آنریبل مسٹر ایم اے جناح  
 ۱۵- آنریبل مسٹر آر۔ بی پراچینی  
 ۱۶- آنریبل مسٹر وی۔ جے پٹیل  
 ۱۷- آنریبل مسٹر ایم۔ این۔ ہاگ  
 ۱۸- آنریبل مسٹر بی۔ آر کیڈل  
 ۱۹- ڈاکٹر ایس کے ملک  
 ۲۰- آنریبل بابو سریندر ناتھ بنرجی  
 ۲۱- مسٹر ڈبلیو۔ ای۔ کرم  
 ۲۲- مسٹر بی چکرورتی  
 ۲۳- نواب سید نواب علی چودھری  
 ۲۴- آنریبل سر جان کیمبل
- ۲۵- آنریبل پنڈت ایم۔ ایم مالویہ  
 ۲۶- آنریبل بابو موٹی چند  
 ۲۷- آنریبل نواب عبدالحمید  
 ۲۸- سردار گجن سنگھ  
 ۲۹- آنریبل چودھری لال چند  
 ۳۰- آنریبل فضل حسین  
 ۳۱- میجر سر عمر حیات  
 ۳۲- آنریبل میان محمد شفیع  
 ۳۳- آنریبل کپتان عجب خان  
 ۳۴- ہمارا راجہ بہادر ڈمراؤن  
 ۳۵- مسٹر۔ ای۔ ایل۔ ایل۔ ہامند  
 ۳۶- مسٹر حسن امام  
 ۳۷- راجہ کنکھ  
 ۳۸- آنریبل مسٹر جی۔ ایس کھاپرڈے  
 ۳۹- آنریبل سر جی ایم چٹوولیس  
 ۴۰- آنریبل مسٹر بی۔ وی۔ شکل  
 ۴۱- ڈاکٹر منجی  
 ۴۲- آنریبل مسٹر کے۔ کے۔ چندا  
 ۴۳- کپتان فیلنگ سکریٹری

## ذرائع کے سب کمیٹی کی رپورٹ

سب کمیٹی جس کو کہ کانفرنس نے ہندوستان کے ذرائع پر بند پرمات گولہ بارود وسائل آمدورفت و سامان خوراک غور کرنے کے واسطے مقرر کیا تھا۔ بالاتفاق مندرجہ ذیل رپورٹ پیش کرتی ہے:-

اول اُن کی یہ رائے ہے کہ اگر گورنمنٹ ہندو گورنمنٹ صوبہ بجات و عام رعایا ہر ممکن طریقہ سے کفایت شعاری عمل میں لائیں تو اُس سے لڑائی کے جاری رکھنے میں بہت قابلِ قدر مدد مل سکتی ہے۔ سب کمیٹی کو یقین کرنے کے وجہ ہیں۔ اس نازک موقع پر ہندوستان اور برہما کے تمام فرقہ گورنمنٹ کے مشورہ کو لینا پسند کریں گے۔ کہ وہ کن بہترین اور یقینی طریقوں سے جہان کہیں ممکن ہو کل سامان کی جو کہ گورنمنٹ کے محکموں کے قبضوں میں ہو یا خانگی اشخاص کے اور جس کی لڑائی کے جاری رکھنے اور اخیری فتح کے واسطے ضرورت ہو نگرانی اور انتظام ہو سکے مختلف جوانب میں کفایت شعاری ہو سکتی ہے۔

اول تو جس مقام میں جو چیز پیدا ہوتی ہے حتی الامکان وہی استعمال کی جائے اس طریقہ سے ریلوے پر فضول سامان کی آمدورفت کا بار کم ہو جائے گا۔

یکمیٹی خاص کر خیال کرتی ہے کہ مقامی گورنمنٹوں کو مشورہ دیا جائے کہ جہاں تک ممکن ہو پبلک ورکس کے اخراجات میں تخفیف کی جائے۔ اور جدید عمارت جن کی اشد ضرورت نہ ہو ان کی



تعمیر ملتوی کر دی جائے۔ اور جہاں تک ہو سکے عمارتوں کے بنانے میں مقامی سامان استعمال کیا جائے۔ اس غرض سے سب کمیٹی پیشورہ دینا چاہتی ہے کہ اولاً کانفرنس حسب ذیل رزولوشنوں کو منظور کرے۔

### رزولوشن اول

(الف) یہ کانفرنس سفارش کرتی ہے۔ کہ صوبوں میں اور ریاستوں میں جہاں ضرورت ہو کمیٹیاں قائم کی جائیں۔ اول الذکر میں غیر سرکاری رائے کے کافی نمائندے ہوں بلکہ گورنمنٹ کے محکموں کے مشورہ سے رعایا کی جہانتک ممکن ہو اپنی خانگی ضروریات کے واسطے مقامی پیداوار کے استعمال میں حوصلہ افزائی کریں۔

ریلوے بار برداری کو غیر ضروری مطالبہ نیز یہ کمیٹیاں ڈائریکٹر ان سول سیلانز کو اس امر میں مشورہ دیں کہ کن ضلعوں کی خاص ضروریات کیا ہیں اور کون اشیا ہیں جن کو بذریعہ ریل بھیجنے میں ترجیح دینی چاہیے۔

(ب) اس غرض سے کہ پبلک کی سخت مشکلات میں کمی ہو اور ریلوں پر بہت بڑا بوجھ کی وجہ سے تجارت و برہم و برہم نہ ہو جائے یہ کانفرنس سفارش کرتی ہے کہ جتنی جلد ممکن ہو سکے گورنمنٹ کو ایسی تدبیریں عمل میں لانی چاہئیں کہ وہ کشتیاں اندرونی بار برداری کے لیے اور بادبانی جہاز بحری کام کے لیے و نیز حتی الامکان دھانی جہاز خود بنوائے یا عطیہ زر نقد یا مراعات دے کر خانگی ذرائع سے تیار کرائے۔

ثانیاً اور اس مقصد کو مد نظر رکھتے ہوئے سب کمیٹی نے یہ رائے قائم کی ہے۔

کہ مقامی سامان جنگ کی پیداوار میں اور سامان اسلحہ کے حاصل کرنے میں بہت کچھ ترقی ممکن ہے اور صوبجات میں کمیٹی اور قائم کرنے سے اُن اشیاء کا بیچ و خرید کی لڑائی میں ضرورت ہے۔ بہت کچھ کم ہو سکتا ہے اور کمیٹی یقین کرتی ہے کہ صوبجات میں ایسی کمیٹیوں کے وجود سے قیمتوں کی گرانی اور بد نظمی کے رفع کرنے میں بہت فائدہ ہو گا۔ ان وجہ سے اس رزلوشن کی منظوری کی سفارش کی جاتی ہے۔

### رزلوشن دوم

یہ کانفرنس سفارش کرتی ہے۔ صوبجات میں اور جہاں ضرورت ہو ریاستوں میں کمیٹیاں قائم جو کی جائیں اول الذکر میں سرکاری انجینیر سرکاری نمبران دونوں تریک ہون کمیٹیاں صوبجات کے کنٹریبیوٹیشن کو امود ذیل کی بابت رائے دیں۔

(الف) مقامی سامان جنگ کی پیداوار میں تحریک و ترغیب۔

(ب) سامان مطلوبہ جنگ کے مقامی استعمال میں تخفیف۔

(ج) قیمت اشیاء کی کمی بیشی کی روک تھام۔

اس غرض سے کہ مذکورہ بالا رزلوشنوں پر بخوبی عمل ہو سکے یہ سب کمیٹی سفارش کرتی اور ضروری سمجھتی ہے کہ مینوٹیشن بورڈ جس میں ہندوستانیوں کے تقرر کی بھی ضرورت ہے۔ مجوزہ کمیٹیوں سے نزدیکی تعلق رکھے اور اس وجہ سے وہ سفارش کرتی ہے کہ ذیل کار رزلوشن بھی پاس کر دیا جائے۔

## رزولیوشن سوم

یکمیٹی سفارش کرتی ہے کہ میونسپل بورڈ صوبہ اور ریاستوں کی کمیٹیوں سے جہاں وہ قائم ہوں سامان جنگ کے جُمیا کرنے اور انتظام کرنے کی بابت خط و کتابت کریں۔

ہندوستان سامان خوراک کے وسائل کی ترقی کے بارے میں کانفرنس کو یقین کرنے کے وجہ ہیں کہ صوبہ جات اور ریاستوں میں جہاں اسکی ضرورت ہو ایسی کمیٹیاں قائم کرنے سے جو مقامی ڈائریکٹران ذراعت سے مل جل کر کام کریں بہت کچھ مفید نتیجے حاصل ہو سکتے ہیں ان کمیٹیوں کے فرائض یہ ہونگے کہ وہ کاشتکاروں کو ایسی تعلیم دیں کہ وہ اپنی زمین کا بہترین استعمال کریں۔ اور مختلف قسم کے عمدہ اجناس پیدا کریں۔ اور مختلف مقامات سے مفید حالات دریافت کر کے کاشتکاروں کو بتلائیں جس سے ترقی و زراعت اور زمین کی زرخیزی میں آسانیاں ہو جائیں۔

اس غرض سے یہ سب کمیٹی ذیل کے رزولیوشن مندرجہ ذیل کی تجویز پیش کرتی ہے۔

## رزولیوشن چہارم

یہ کانفرنس مشورہ دیتی ہے کہ صوبوں اور ریاستوں میں جہاں ضرورت ہو کمیٹیاں قائم کی جائیں۔ اول الذکر میں سرکاری اور غیر سرکاری ممبروں میں شامل ہوں اور بحالت ضرورت ماتحت کمیٹیاں بھی اصلاح میں قائم کی جائیں کہ بشورہ مقامی ڈائریکٹران ذراعت کے جہاں یہ افسر موجود ہیں خاص قسم کے اجناس خوراک کی پیداوار میں امرکائی ترقی کے متعلق صلاح دین اور ترقی زراعت کے واسطے کھاد و آلات کشتادہ دہی میں

مفسد اطمینان جمع کر کے لوگوں کو بتلائیں۔ یہ کانفرنس یہ بھی سفارش کرتی ہے کہ غیر مزروعہ زمین کی کاشت کرنے کے متعلق بھی ضروری آسانیاں ہم پہنچائی جائیں۔ نمبر ۵۔ اخیرین یہ کمیٹی سفارش کرتی ہے کہ مینویشن بورڈ اور دیگر مشورہ دینے والی کمیٹیوں کو چاہیے کہ جہانک ممکن ہو سکے گاہے گاہے اپنی رپورٹیں اور اطمینان عوام کی دلچسپی سے جہانک متعلق ہو شائع کرائی جائیں۔ جن سے ان کی کارروائیاں ضروریات اور نتائج معلوم ہوتے ہیں۔

## نام ممبران سب کمیٹی مادی وسائل

نمبر آنریبل سر کلاڈیل صدر نشین

- |                                    |                                     |
|------------------------------------|-------------------------------------|
| ۱۱۔ مسٹر کستور دیا بکا این کر      | ۲۔ سر جارج بارنس                    |
| ۱۲۔ آنریبل سر ابراہیم رحمت اللہ    | ۳۔ ہیراٹینس ہماراجہ سیندھیا گوالیار |
| ۱۳۔ سر ویراب ٹاٹا                  | ۴۔ ہیراٹینس ہماراجہ الور            |
| ۱۴۔ آنریبل سر فضل بھائی کریم بھائی | ۵۔ ہیراٹینس ہماراجہ راجا دھوپور     |
| ۱۵۔ مسٹر ایم۔ ڈی۔ بی۔ دیب          | ۶۔ ہیراٹینس ہماراجہ جام صاحب ناوگر  |
| ۱۶۔ آنریبل مسٹر منموہن داس راجی    | ۷۔ سر ٹامس ہالینڈ                   |
| ۱۷۔ سر آر۔ این۔ مکر جی             | ۸۔ آنریبل مسٹر ایس شاستری           |
| ۱۸۔ آنریبل بالو اے۔ سی معظدار      | ۹۔ آنریبل راجہ بہادر بی۔ این شرما   |
| ۱۹۔ راجہ مہین سنگھ                 | ۱۰۔ سر سوامی آکر                    |

- ۲۰۔ نواب بہادر مرشد آباد  
 ۲۱۔ آنرہیل راے سیتانا تھراے بہادر  
 ۲۲۔ آنرہیل مسٹر سی۔ وائے۔ چنتا منی  
 ۲۳۔ مسٹر ٹی۔ اسمتھ۔  
 ۲۴۔ آنرہیل ڈاکٹر تیج بہادر پرو  
 ۲۵۔ آنرہیل مانگ باٹو  
 ۲۶۔ راجہ دھیت سنگھ۔  
 ۲۷۔ راجہ نرنیدر ناتھ  
 ۲۸۔ مولوی رحیم بخش  
 ۲۹۔ آنرہیل مسٹر کری  
 ۳۰۔ آنرہیل نواب ذوالفقار علی خان  
 ۳۱۔ آنرہیل سردار سندرسنگھ چٹھیا
- ۳۲۔ آنرہیل مسٹر ڈبلیو۔ اے۔ آیرن سائیڈ  
 ۳۳۔ آنرہیل آر۔ بی کرشن سہاے۔  
 ۳۴۔ آنرہیل ہمارا جہ در بھنگہ  
 ۳۵۔ آنرہیل مسٹر منظر الحق  
 ۳۶۔ آنرہیل مسٹر ایم۔ ایس داس  
 ۳۷۔ راے بہادر کے۔ جی۔ دایلی  
 ۳۸۔ زمیندار کجھی  
 ۳۹۔ مسٹر آر۔ این مدھو لکر  
 ۴۰۔ راے صاحب متھرا پرشاد  
 ۴۱۔ آنرہیل مسٹر راجیندر نائن چودھری  
 ۴۲۔ مسٹر محمد الدین  
 ۴۳۔ مسٹر ٹینٹ سلون سکرٹری۔

## ضمیمہ چہارم

مراسلت پریس مورخہ ۲ مئی ۱۹۱۸ء

دہلی کے جدید کانفرنس کی کارروائیاں پہلے ہی سے بہت اچھی طرح معلوم ہو گئی ہیں۔ لیکن اس کا مختصر حال بیان کرنا مناسب معلوم ہوتا ہے کہ وہ اپنے مقصد میں کہاں تک کامیاب ہوئی۔ اور نیز یہ کہ گورنمنٹ ان سفارشن پر عمل درآمد کرنے کے لیے کیا عملی کارروائی کرنا تجویز کرتی ہے۔

کانفرنس کے رزلوشن و خاص امور پر محدود ہیں۔ اول ہندوستان کے آدمیوں کی طاقت کو کام میں لانا چاہیے دویم ہندوستان کے ہر طرح کے وسائل کو ترقی دیا جائے اور اسکو کام میں لایا جائے۔

اول الذکر میں خاص سفارشن مندرجہ ذیل ہیں:-

اول رنگروٹوں کی رضا مندی سے بھرتی بہت تیزی سے جاری رکھی جائے۔  
دویم گورنمنٹ کو سپاہیان کی تنخواہ میں بہت جلد معقول اضافہ کے لیے غور فرمانا چاہیے۔

سوم شاہی کمیشن کا معقول تعداد میں ہندوستانیوں کو عطیہ اور جن کو یہ اعزاز بخشا جائے ان کی تعلیم کے لیے مناسب انتظام۔

چھ ماہ جنگی حالات اور فوج میں تقرر ہونے کی خبریں شائع کرنے کے لیے ایک محکمہ قائم کیا جائے۔

سلسلہ وار ترتیب حسب ذیل ہے۔

۱۔ ان رنگروٹوں کی تعداد کا اندازہ لگانے میں جن کی کہ سال حال میں ضرورت ہے گورنمنٹ نے خاص دو امور پر لحاظ رکھا ہے۔

(۱) فوجی ضروریات جو غالباً پیش آویں گی۔

(۲) رنگروٹوں کی وردی ان کی رہائش اور ان کی تعلیم کے ذرائع جو ہو سکتے ہیں۔

ان نوجوانوں کی صحیح تعداد جن کا سال روان میں بھرتی کیا جاتا تھا تجویز کیا گیا ہے پانچ لاکھ ہے اور گورنمنٹ نے اس تعداد کو مقرر کرنے میں پچھلے تجربہ اور مقامی

حالات کو مد نظر رکھ کر ہر ایک صوبہ کے لیے علیحدہ علیحدہ تعداد مقرر کر دی ہے اس تعداد کی اطلاع صوبیات اور ریاست کے رنگروٹوں کے بورڈوں کو دی جائے گی

اور بڑے اشتیاق سے امید کی جاتی ہے کہ سرکاری افسران اور غیر سرکاری صحابہ یکساں اس امر میں شریک ہو کر مقررہ تعداد کے بہم پہنچانے میں حتی الامکان

کوشش کریں گے۔ نئے مقامات سے آدمیوں کی بھرتی کرنے کے لیے ہر ایک کوشش کی جائے گی اگرچہ نئے فرقوں میں فوجی روایات کا نہونا بھرتی ہونے کیلئے

ایک سہراہ ہے۔ لیکن جو آدمی کہ بھرتی کر لے ہیں مشغول ہیں ان کی پُر جو ش اور سبیل کوششوں سے مشکل رفع ہو سکتی ہے۔

یہ بھی یاد رکھنا چاہیے کہ موجودہ جنگ کا بار اس قدر سخت ہے کہ صرف وہی لوگ اس کو برداشت کر سکتے ہیں جو مضبوط اور توانا ہیں اور وہ لوگ جو اس آزمائش میں پورے نہ اتریں ان کے بھرتی کرنے سے کچھ فائدہ نہوگا۔ گورنمنٹ ہندوستانی سپاہیوں کی تنخواہ کے اضافہ کے مسئلہ پر فوراً غور کرے گی۔ اور حتی الامکان بہت جلد اپنے نتائج کا اعلان کرے گی۔

ہندوستانیوں کو فوج میں شاہی کمیشن عطا ہونے کا ایسا سوال ہے جس پر گورنمنٹ ہند نے حال میں نہایت غور فرمایا ہے۔ آخری فیصلہ گورنمنٹ برطانیہ کے ہاتھ میں ہے جس کو گورنمنٹ ہند اور نیز اس کا فرنس کی رائے سے اطلاع دے دی گئی ہے۔

محکمہ اشاعت کی ترکیب پر جس سے لڑائی کی ترقی کا حال معلوم ہوتا رہے اور دشمن کے مقاصد اور طریقہ معلوم ہوتے رہیں اور دشمن کی چالوں کا اثر زائل ہو اور بازاری شہارت آئینہ افواہوں کی تردید ہو اور فوج میں بھرتی ہونے کی تحریک پیدا ہو۔ اور جس میں عموماً غیر سرکاری اشخاص کی شرکت ہو۔ گورنمنٹ نہایت سرعت سے غور فرما رہی ہے اور نیز ایک سنٹرل بورڈ کے قائم کرنے کا سوال جس میں کہ غیر سرکاری عنصر کے قائم مقام زیادہ ہون گے زیر غور ہے۔

ممکن ہے کہ سنٹرل بورڈ کے قائم ہونے سے صوبجات اور ریاستوں میں بھی



ایسی کمیٹیاں قائم کرنے کی ضرورت پڑے اور غالباً اضلاع کے صدر مقام میں بھی صوبجات کی گورنمنٹ کی توجہ خاص طور سے اس معاملہ میں مبذول ہوگی۔ گورنمنٹ ہند اس بات کو جانتی ہے کہ ایسے بہت اصحاب ہیں جو سلطنت کے اس پر آشوب وقت میں حتی المقدور امداد دینے کے خواہش مند ہیں لیکن فی الحال ان کو یہ نہیں معلوم ہے کہ کس جانب وہ بہترین مدد دے سکتے ہیں وہ مقامی گورنمنٹوں سے اس مشکل کے رفع کرنے کے لیے اپیل سے منٹ بورڈ قائم کرنے کی درخواست کرتے ہیں۔ یہ معلوم ہے کہ اس طرح کی ایجنسیاں عورتوں کے کام میں شرکت کرنے کی غرض سے پہلے ہی سے موجود ہیں لیکن یہ سوال کہ اسکو عظیم پیمانہ پر قائم کیا جائے اور ایسے پیمانہ پر کہ وہ زیادہ کارآمد ثابت ہوں غور طلب ہے۔ گورنمنٹ ہند اس خطرے سے واقف ہے کہ لوگ ایسے عرائض پیش کریں گے جن سے محض نکا ذاتی فائدہ مقصود ہوگا لیکن فی الحال اسکو سہل دی گئی ہے کہ اس قسم کے عرائض کو خارج کرنا وقت طلب نہیں ہے۔

ذرائع کی مدد میں کانفرنس نے سفارش کی تھی کہ صوبجات میں فوراً کمیٹیاں قائم کی جائیں اور جہاں ضرورت ہو ریاست میں بھی اول الذکر میں غیر سرکاری اشخاص شامل ہونگے جو مینویشن بورڈ اور دیگر حکام کے ساتھ شریک رہ کر جنگ کے جاری رکھنے میں مدد کرتے رہیں گے۔

وہ خاص امور جن میں کمیٹیوں کی امداد کی خاصکر زیادہ ضرورت ہے یہ ہیں۔ ریل کے مال کی آمد رفت میں کفایت کرنا۔ مقامی پیداوار کے استعمال کی ترغیب دینا۔

اشیا کا انتظام اور ہمازون کی فوری ساخت اور اثیاسے خوردنی اور سامان جنگ کی پیداوار اور ان کے استعمال میں کفایت۔

یہ امور بہت وسیع ہیں اور محکمہ جات کو اس مقصد میں کہاں تک پہلے ہی سے کامیابی ہوئی ہے اس کا ایک مناسب ریویو اس مراسلت میں ممکن نہیں ہے اس بارے میں اگرچہ بہت کچھ کامیابی ہو چکی ہے لیکن اس کے بیان کرنیکی شکل سے ضرورت ہے کہ اس کوشش کے حلقہ میں اعلیٰ ترین کامیابی کی توقع اسی وقت کی جاسکتی ہے جب ہر ایک جماعت کے لوگ شرکت کریں۔ گورنمنٹ اس امداد کے حاصل کرنے کی انتہائی کوشش کرے گی۔

گورنمنٹ کے محکمہ جات کو کانفرنس کی تجاویز سے اطلاع دے دی گئی ہے اور کانفرنس کی خواہش کے موافق ان انتظام کے لیے فوری کارروائی عمل میں آرہی ہے مالی امداد کے معاملہ میں ہنری کیسلٹنی اور مالی میمبر نے پہلے ہی سے حالت کو بہت غور سے بیان کر دیا ہے سب سے زیادہ پرتاثر طریقہ جس میں کہ رعایاے ہند امداد دے سکتی ہے وہ یہ ہے کہ جدید قرضہ جنگ میں کامیابی حاصل کرنے کی غرض سے حتیٰ الامکان کوشش ہو۔ یہ ایک ایسا طریقہ ہے جس میں قوم کا غریب سے غریب آدمی بھی جنگ کو جاری رکھنے میں حصہ لے سکتا ہے۔

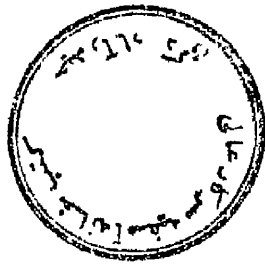
گورنمنٹ ہند کو یقین ہے کہ کانفرنس نے موجودہ حالت کو عوام الناس پر روشن کرنے میں بہت مدد دی ہے اور ان تدابیر میں جن کی طرف اس نے

توجہ دلائی ہے وفادار رعایا کی دلی شرکت حاصل کر لی ہوگی۔

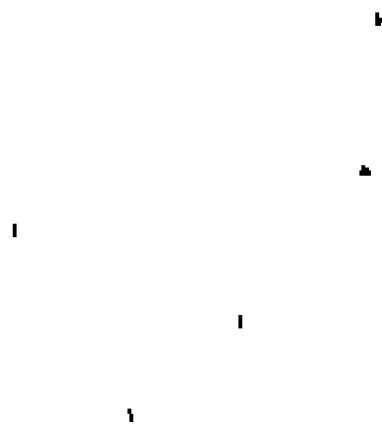
کانفرنس کی مدد سے گورنمنٹ ہندوستان روائان ملک ہند اور ہر گروہ کے قائم مقاموں کی صلاح سے امور مطلوبہ کی فہرست مرتب کر سکی۔ اور جنگ کے متعلق ہر قسم کی ہم مرکزی کوشش اور اس کو وسیع کرنے کے لیے ایک عام پالیسی قائم کر لی۔ ان مقاصد کے حاصل کرنے کے لیے گورنمنٹ کل طریقوں کو بالتفصیل بیان نہ کر سکتی تھی ان کو گورنمنٹ ہند اور صوبجات کی گورنمنٹوں اور مختلف محکوم اور حکام متعلقہ کی اسے پر چھوڑ دینا چاہیے جو کہ غیر سرکاری گروہ اور اشخاص کی شرکت سے کام کریں گے۔ صوبجات کی گورنمنٹوں کے افسران نے بھی جیسے منعقد کیے ہیں جو بے شک وسیعہ حصول مقصد کے واسطے تجویزین سوچیں گے جو مقامی حالتوں کے لحاظ سے بہت موزون ہونگی اور بیشک شبہ اپنے اپنے حد حکومت میں ایک کشیدہ جماعت ایسے غیر سرکاری اصحاب کی حاصل کریں گے جو ان تجاویز کے عمل میں لائے میں پوری مدد دیں گے۔

آئندہ کانفرنس نے واضح طور پر ظاہر کر دیا ہے کہ کل ملک بہ حیثیت مجموعی حالت موجودہ کو بخوبی سمجھتا ہے۔ اور سلطنت کے موجودہ پیر آشوب وقت میں جہان تک ممکن ہے بہ دل و جان امداد دینے کو مستعد ہے خواہ کچھ ہی اور کامیابی حاصل ہو یہ ظاہر ہے کہ وہ سفارشیین جو منظور ہوئی ہیں تمام ملک میں ایک نہایت مضبوط اور بہتر آلہ قایم کیے بغیر نہیں رہ سکتی ہیں

جس سے ہم اپنے دشمنوں سے جنگ آزما ہوں گے اور جنگ میں فتح حاصل کرینگے  
 اور جس کے ذریعہ سے رعایا سے ہند کو اصلی حالت سے مطلع کر سکیں گے۔ اور وہ  
 طریقہ بنا سکیں گے کہ جس سے ہر فرد بشر سلطنت کی ضرورت کے وقت مدد کر سکے۔









1  
1  
1  
1  
1

1





